

UMSA: 17% de estudiantes "eternos"

Página cinco

☐ Gobierno rechazó "extramuro" para narcos

Página siete



La única que paga intereses todas las semanas!

6 BancoSur

## PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLII - Nº 12.968

LA PAZ, BOLIVIA, SABADO 15 DE OCTUBRE DE 1994 - 44 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, DIAS ORDINARIOS Bs. 2.50; DOMINGOS Bs. 3.00

nchez de Lozada

### lo habrá masacre lanca"

nomunicado Sánchez de Lozada afirma que su gobierno no repetirá mentale precedente de asaltar el poder para repartirlo a manos llenas apparidos del gobierno de turno".

Pestes forzalo Sánchez de Lozada nagennabrá "masacre blanca" en missesa polica y que no repetirá "el male periori de asaltar el poder para utos mas mas entre los partidos del modeme.

mokumi memokumtregado a los medios de memokums de la noche. Sanchez de di de para muncio de algunos miemkajumo è bacer cambios en algunos mundelablerno, "ha sido interpresiva estara punto de perpetrar en polikousa verdadera masacre blanca. say, delativamente, no va a os urrif". dados referia al anuncio del sensimo Retter de despedir al 60% de los 6 de ladinistraction publica para

nos parmilitantes de los partidos de la egolemo, mento añade que "los funcionarios o militantes o no de los partidos de la escritor de la companio de la com

"Prometimos gobernar con los mejores bolivianos, sin tomar en cuenta sus simpatias policieas. Lo hicimos en atención a la magnitud de los problemas que debia y debe enfrentar Bolivia: la pobreza, la ignorancia, la dependencia y las abismales diferencias entericos y pobres y entre el campo y las ciudades", dice el mensaje entrejado por el ministro de Comunicación con el itudo de "El aporte de todos".

El Jefe de Estado señala que en el sector público trabajan "meritorios miembros de la coalición de gobierno, muchisimos ciudadanos independientes y militantes de los partidos de oposición en número no poco considerable".

Sanchez de Lozada concluye su mensaje se fialando que "la turca de modernización en que estamos empeñados es demaslado grande para actuar con mezquindad y no lo haremos. Por econtrario, esta es una buena ocasión para reafirmar que son bienvenidos y lo serán siempre todos aquellos que estén sinceramente dispuestos a sumar sus esfuerzos a la gran tarea de construir un pais más próspero, justo y solida-



El Vicepresidente Victor Hugo Cárdenas, luego de visitar la Muralla China, no pudo resistir la tentación de montar un camello. Su amplia sorrisa -muy elocuenterevela satisfacción al encontrarse de jinete en un cuadirecto gieno a la fauna altisfamica.

Retirado de la política y en ausencia

# Banzer candidato para el '97

COCHABAMBA, 14 (PRESEN CIA). El general Hugo Banzer Suárez, hasta hace poco jefe de Acción Democrática Nacionalista (ADN), fue proclamado en ausencia, por la Asamblea Nacional de ese partido como candidato a la presidencia para 1997. Es la opción para el 97°. Gijeron los dirigentes

Tenemos el partido (ADN) y tenemos el nombre, Hugo Banzer, para llegar al gobierno el '97", afirmó el actual jefe de ADN, Jorge

Landivar.

El anticipado anuncio de la can didatura de Banzer, quien decidio alejarse de la actividad partidaria en noviembre del año pasado, se lo hiz-

finido por la Asamblea en dos días "Somos la visible alternativ para 1997 y por ello debemos mar tener unido al partido y consolida su estructura, dando una imagen de consecuencia y coherencia poliica por encima de circunstanciales ntereses", afirmó Landivar.

#### ASAMBLEA EXTRAORDINARIA

En la ceremonia inaugural se leyó un mensaje del ex-jefe adenista quien justificó su ausencia "por razones de fuerza mayor" y pidió que se realicen todos los esfuerzos para que la reforma de los estatutos sea de interés colectivo y demandó la democratización de las instancias partidarias sobre la base de "la verdad transparente y la con-

ducta ejempiar .
Landivar, por su parte, criticó duramente a la coalición gubernamental MNR-MB-UCS-MRTKL que "defraudó" al país. Calificó de irresponsable el "Plan de Todos" y la movimientización" del aparato estatal como una muestra "del abuso y prepotencia que viene desde los

#### En esta Edición

Exija



#### **Encuesta**

FF.AA. gozan de más credibilidad que la Corte Nacional Electoral (página 6).

#### Area rural

La situación del área rural es "grave, dolorosa y dramática" (PRESENCIA del País, página 1).

#### **Facturación**

Al menos 67.000 contribuyentes no tienen la nueva facturación. (página 8).

#### Costo

El costo de las reformas estructurales será de mil millones de dólares (página 9).

#### Sangre

Banco de Sangre de La Paz iniciará sus servicios el próximo año (página 5).

#### Drogas

Estudiantes en La Paz se movilizaron por una Bolivia sin drogas (página 5).

#### obel de la Paz para abin, Peres y Arafat

M. (Reuter) - El primer ministro israeli, et ministro de Relaciones Exteriores policiones, shimon peres; y el presidente de la krafat, recibieron hoy (ayer), el Premic Re 1994 por su firma de un acuerdo de sel Comité Noruego del galarrión.

sogo per encis Sejersted, elogió a los epenillo papel desempeñado en el semillo la autonomía de Gaza y de la seda de Jerció. Sejersted, quien se desente per la que atraviesa actualmendo de paz dijo que los ganadores realizambución significativa en un proceso

gue los tres políticos contribuyeron a respectos a través del cual la paz y la apueden reemplazar a la guerra y el contrata desentar srael y sus vecinos ha sido uno de los más rreconciliables y amenazantes de la politica internacional. Las partes se han provocado un gran

Al otorgar este premio, los cinco miembros de comité quisieron "horrar un acto político qui requeria gran coraje por ambas partes, y que ha abierto nuevas oportunidades para nuevos desa-

La inclusión de Peres sorprendió al público que esperaba que el galardón fuera otorgado solo a Rabin y a Aralat. Sejersted dijo que la elección de dos miembros del estado judio y un solo palestino significa que israel haya hecho más por la paz. Tomamos esta decisión porque creimos que era muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de Rabin de los de muy dificil diferenciar los logros de los de muy de los de los de muy de los de los de los de los de muy de los de los de los de muy de los de los de los de los de los de muy de los de los

res", explico. Sobre la OLP, Sejersted agregó; "La contribu ción de Arafat fue claramente la má importante". (Más información, pá



Aristide agradece efusivamente al Presidente una ceremonia de despedida en la Casa Blanca.

#### Aristide reasume hoy presidencia de Haití

Puerto Principe, 14 (EFE). Miles de ciudadanos cantan y balia esta noche por diversas zonas de Puerto Principe y no dormirán mien tras esperan el regreso del presiden te Jean Bertrand Aristide, que llega rá mañana sábado, después de tre años de exilió tras el gologo.

en los principales barrios populares y residenciales de la capitalhatitana cientos de personas limpian y adornan las calles preparando la bienvenida a su primer presidente constitucional, que ha estado dente constitucional, que ha estado

dente consultado en la 1.111 días. seriliado un total de 1.111 días. Frente al Palacio Presidencial, esta noche, se ha organizado una "velada patriótica", convocada por artistas, patriótica", convocada por artistas, patriótica", hasta mañana, sábado, page durará hasta mañana, sábado, page durará hasta mañana, sábado, page durará hasta mañana.

napoyo al retorno de Aristide. La alegría mostrada por los atitanos es casi general y jóvenes, dultos y niños trabajan en el aseo En las principales carreteras muchos ciudadanos interpretan canciones con instrumentos artesanales, típicos de los períodos del Carnaval, que se celebra en febrero de cada año.

En Cité Soleil, en el noreste de Puerto Principe, el barrio más popular, que se estima tiene en casi medio millón de habitantes y está considerado como el principal bastión de Aristide, sus residentes señalarou que el regreso del mandatesto remesente su liberación.

"Con Aristide regresará una nueva era para el respeto de los derechos humanos", expresó a EFE un joven obrero que se identificó

como Jean.
Se piensa que los residentes de ese sector fueron las principales víctimas del golpe de Estado, debido a que la zona fue el blanco continuo de la represión desatada Todas las noches, en los últimos tres años, los habitantes de Cité Soleil fueron aterrorizados con disparos por los militares, y los óvenes, victimas de la represión de os soldados y los Attaches (auxiliares de la Polícia), tuvieron que permanecer escondidos.

E127 de diciembre de 1993, miem bros del Frente para el Avance y e Progreso Haitlano (FRAPH), incen diaron centenas de casas en un sec tor de Cité Soleil, asesinaron a variar personas y detuvieron a un númer indeterminado de ciudadanos.

Esta tarde dos puestos militares fueron destruidos en la entrada de Cité Soleil, y otro situado en e mismo-parrio

de Cité Soleil, y otro situado en e mismo barrio. "Estoy alegre por el regreso de presidente maĥana, porque e transporte público bajará hasta ur gourde, y asi podré pagar mi trans porte para ir a la escuela". diso una

#### El retorno de la democracia a Haití

Por Jean Bertrand Aristide

Después de las tantas penurias y torturas a que ha sido sometido el pueblo haitiano es tiempo de que comience para el una era de paz. El cristal de la democracia cayó yse rompió en Haiti con el golpe militar de septiembre de 1991. Juego de site meses de gobierno constitucional encabezado por mi. y ha llegado la hora de recoger uno a uno los pedazos y volverlos a poner otra vez Juntos con el "pegamento" de la reconciliación macional.

Por medio del justo diálogo y con el debido respeto por todos protegeremos la paz que ha vuelto y no permitiremos que sea alterada.

Es un deber de todo haitiano proceder con los cos bien abiertos a fin de que se pueda poner orden en el desorden y de que se logre terminar con la violencia destructiva y las venganzas. Debe reinar la tolerancia entre nosotros. Una tolerancia que no tiene necesariamente que implicar aceptación incondicional o apoyo directo al gobierno.

Nuestra Constitución dice que implicar aceptación incondicional o apoyo directo al gobierno.

Nuestra Constitución dice que implicar aceptación incondicional o apoyo directo al gobierno.

Nuestra Constitución dice que implicar aceptación incondicional o apoyo directo al gobierno.

La democracia y la censura son incompatibles. Por ello es preciso que se permita a los periodistas hacer su trabajo con libertad.

La senda de al albertad conduce directamente a la reconciliación y esta nos llevará de nuevo a la estabilidad política que habiamos conseguido durante los siete meses de 1991 en los que ne ejercimos nuestro mandato.

Tal estabilidad política nos permitirá construir un estado de derecho, una nación donde durante los siete meses de 1991 en los que ne ejercimos nuestro mandato.

La senda para todos, respeto para cada uno de la los ciudadanos, unidad y justicia.

La senda para todos, respeto para cada uno de los ciudadanos, unidad y justicia.

s a immerso en una tradición de violencia, consumía más del 40 por ciento del presupuesto nacional.
Celebramos algo así como un matrimonio con el ejército y con él, durante siete meses, trabajamos para proteger los derechos humanos en Haiti un y para combatir el tráfico de estupefacientes.
A través de un programa de profesionalización de de la fuerza sarmadas y de la creación de una policía autónoma -tal como lo exige la Constitución-podemos poner fin a la violencia. Tendremos entonces unas nuevas Puerzas Armadas no implicadas en el horrible negocio del tráfico de drogas.
Yo comparo el proceso de reconciliación con una bicicleta. Una de sus ruedas es la justicia y la otra la economía de la nación. El desafío es hacer que las dos rueden, de manera que la bicicleta pueda ir hacia adelante.
Cuando los observadores del sector bancario comparan lo que se hizo en Haiti durante los siste meses de mi mandato con lo hecho durante los site meses de mi mandato con lo hecho durante los site meses de 1991 registen espoipsia, concluyen invitablemente y con razón que la principal barrera para el desarrollo de nuestro país es la inestabilidad política.

Sobre la base de lo actuado durante los site meses de 1991 en los que estuve en el poder, el Banco Mundial predijo entonces que nuestro Producto Nacional Bruto crecería en un 4,2 por ciento anual. El golpe militar de septiembre de 1991 impidió que ello se concretara.

Por lo tanto, será preciso que salvemos a nuestra destrozada economía adoptando una política macro-económica para reducir de immediato la inflación, equilibrar el presupuesto, controlar los gastos gubernamentales y recobrar la conflanza de la comunidad internacional y de los organismos financieros.

Durante la década del 80 la ayuda internacional para Hattí fue de más de mi millones de dólares, pero desafortumadamente la mayor par-

te de ella fue malgastada o robada. Nuestro gobierno abrirá todas sus puertas a la comunidad internacional, asegurándole que no habrá ni adespilfarros ni robos, así como que los gastos estatales serán totalmente transparentes. Tendremos que trabajar duramente para liquidar los atrasos en los pagos de nuestras ad edudas, reconstruir el presupuesto nacional, aumentar el monto de las inversiones estatales, descentralizar las finanzas públicas, reconentar el monto de las inversiones estatales, descentralizar las finanzas públicas, recomentar el control de las institucionad y reestructura la banca pública.

La reconciliación debe ensamblarse con la justicia y la legalidad de las instituciones demoráticas de la nación.

Una de las instituciones más importantes y por la ley es el sistema judicial, que de por sí debe ser justo e imparetal.

Con los seite millones de dólares ya destinados a esos efectos reformaremos el sistema judicial haitiano a fin de que se imparta realmente justicia, de inculcar confianza en la integridad del gobierno y de ofercer caminos constitucionales para recurrir con equidad ante cualquier injusticia. Los pasos hacía esa reforma judicial deben ser dados rápidamente a fin de avanzar en el proceso de democratización.

Afortunadamente, hoy en día la larga y penosa lucha del pueblo haitiano en pos de la justicia, la dignidad y la paz ha despertado la conciencia colectiva de la comunidad internacional.

Hay todavía en mi pais mucha pobreza y gravisimos problemas económicos, pero al menoss en la detenido en gram medida el derramamiento de sangre.

El área centroamericana-caribeña en el que está inserto nuestro país es una de las regiones delimundo con las que se ha vertido más sangre en las últimas décadas.

A finales de los años 80 más personas fueron obligadas en sus hogares o a vivir en la duce de la companio del companio del companio de la companio del consenio del consenio del companio del companio de la companio de la companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio del companio del companio del companio del consenio del companio del

#### ¿Hasta cuándo no habrá ley en el campo?

Por Luis Antezana Ergueta

Primero fue el Vicepresidente de la República, que negó la existencia de un proyecto de Ley de tierras y en últimos días un funcionario subalterno del Ministerio de Desarrollo Sostenible afirmó que "todavia" ni se proyecta una ley de esa naturaleza y que para preparar un proyecto se buscará el consenso de los sectores interesados en la propiedad territorial. En un intervalo entre esas dos afirmaciones el acuerdo COBGODIETO (COBDIETO) de la mesa probó un punto por el cual "queda postergada la consideración de una ley de tierras".

En esa forma se confirma que todavía por mucho tiempo más el país no contará con una legislación agraria y el campo más el país no contará con una legislación agraria y el campo seguirá al garete porque todo el aparato legal sobre la materia ha sido derogado de hecho por el gobierno, vale decir ha sido echado al basurero la Ley de Reforma Agraria de 1953 tanto en su parte sustantiva como adjetiva, se ha clausurado el Ministerio de Asuntos Campesinos, se ha cancelado el Instituto de Colonización, se ha suprimido el Banco Agricola y, en sintesis, todos los mecanismos institucionales en canjados de normar la vida rural e impulsar la agricultura en el país, que ya no produce casi nada, han sido arrojados por la borda.

El hecho de que toda la legislación agraria del MNR de 1953 está suprimida y que no haya además quien la aplique ha determinado que el campo ingrese desde hace alrededor de dos años en un estado de anarquía que crece como una bola de nieve y ha determinado de campo la ciudad, marcha de miles de campo a la ciudad, marcha de miles de campo al ciudad, marcha de miles de campos pobres a miles de camposinos po

cultivar y pisar coca en el Chapare, así como a producir pasta de cocaína y cocaína, etc.
Ahora bien. Si la situación se va a mantener en la misma forma -vale decir que se va a persistir en el mismo estado de cosas-y a la vez el gobierno no tiene la menor idea de provectar nuevas medidas agrarias, de seguro que el país tendrá que soportar otros dos o tres años más de caos y así lo que enfentaremos los boltivianos será un extraordinario empeoramiento de la situación rural y a corto plazo y ano sólo tendremos que importar, como ocurre ahora, alrededor del 66 por ciento de lo que consumimos, sino el cien por ciento, convirtiéndonos en esa forma en el país de máxima dependencia alimentaria del

mundo y a la cual ni siquiera Etiopía alcanzó en su ctapa de mayor crisis.

Antes que continúe el abandon total del campo y siga creciendo el fantasma de la anarquía y se perfile en el horizonie la escasez y la hambruna. lo que deben hacer las autoridades es poner en aplicación la Constitución y las leyes vigentes. Esa decisión debe ser adoptada con urgencia, mucho más cuando se confirmó por vía oficial que "aún no se proyecta ley de tierras" que reemplace a las disposiciones en vigencia como la Ley de Reforma Agraria de 1953.

El gobierno bien puede estudia in un una consultada agraria de 1953.

lamentario de franca tendencia neofeudal, pero mientras
tanto no se puede dejar el agro
sin autoridades, orientación
ni ayuda. En ese sentido lo
que debe considerar sin tardanza el equipo de inquilinos
del Palacio Quemado es reabrir todas las instituciones
que clausuró de hecho y contrariando la Constitución,
como por el Consejo de Reforma Agraria, el MACA, etc.,
donde a diario llegan miles de
campesinos en pos de justicia, colaboración, títulos de
propiedad, solucción a los problemas de linderos, aguas, trabajo y otros.

Luis Antezana Ergueta fue presi-dente del Consejo Nacional de Reforma Agraria. La Paz.



#### Basta de incoheren

Por Jorge Inchauste Zelaya

El reciente anuncio presi dencial de que el gobierno pondrá todo su empeño en llevar adelante una administración cada vez más coherente y eficiente. tras haber logrado sor tear una de las peores crisis políticas de la coalición que lo sustenta, no puede menos que generar una corriente de satia facción y expectativa ciudada nas. Lo que resta ahora es que a la declaración del jefe de Estados es sumen con decisión los niveles jerárquicos del actual aparato estatal.

El comentario viene a cuen to a raíz de los aún frescos compromisos asumidos a fines del mes pasado por altas autoridades de gobierno con la máxima dirigencia sindical del país, a proposito de los conflictos planteados por los concelmagisterio boliviano que, al margen de haber sido recibidos internamente con una huelga de hambre de la rederación trotskysta de La Paz, han sido casi ignorados por los analistas locales.

Un elemental sentido de legalidad indica que dicho acuerdo -suscrito y avalado por tres ministros de Estadodebía estar ceñido estrictamente a las nuevas disposiciones vigentes como es la ley de Reforma Educativa promuigada por el gobierno del presidente Gonzalo Sánchez de Lozada el 7 de julio de 1994, es decir apenas dos meses antes del convenio con el magisterio.

tradicciones con la forma. Educativa por el Presidente de ca y por tres Minis do, entre los que que pocos días des grediera la noma la forma de carona de carona de carona de carona car

fervorosamente per El primer pu acuerdo reconcel ría en comissión de los del majsterio y do, restablectos a dicales de agosto a de 1994. Condicio el cobro del aport partir de 1995 a la

#### A propósito de la reforma de procedimientos en Bolivia

Respondiendo a una gentileza del señor ministro de Justicia, se ha participado en un Seminario Taller sobre "Las Experiencias de Reforma Procesal en Latinoamérica y perspectivas para Bolivia", a iniciativa de la indicada Secretaria de Estado, el auspicio de USAID/Bolivia y la presencia de profesionales extranjeros especializados y de amplia experiencia en el ramo "procedimenta", lo propio del "foro nacional", invitados para tal evento.

Dos áreas procedimentales han constituido el temario central del seminario: Procedimiento Penal y Procedimiento Civil, matrices del sistema de procedimientos en Bolivia. Las experiencias transmitidas por los invitados del exterior traslucen una corriente doctrinal en la "forma de proceder" de los procesos judiciales, en general, con una tendencia a la "oralidad" orientada a los objetivos siguientes: un esfuerzo de contribuir a l'estado de derecho" (consolidación del sistema de garantías ciudadanas y control del poder político); un esfuerzo de contribuir a la pacificación o humanización de la "justicia" (reparadora y no de simple punición); un esfuerzo de contribuir a la racionalización del sistema jurídico (evitar las "formalidades o tecnicismos jurídico-procesales en aras de una inmediación, publicidad, concentración y celeridad que supone la "oralidad" en los procesos, es decir, un cambio en la cultura jurídica procedimental boliviana; un esfuerzo de contribuir a un acercamiento franco y abierto entre la sociedad y la administración de justicia (abir la puerta de la justicia a la sociedad). Las experiencias nacionales han advertido la oralidad del "procedimiento penal" (no absoluto) y la contemporanel-

dad del "procedimiento civil" escrito (tampoco absoluto) que introduce instituciones de avanzada como la "conciliación", preterida por quienes aplican la justicia. Esta institución ha sido introducida en el "Texto del Anteproyecto del Código Procesal Civil Modelo para liberoametrica" en el Capítulo I. "Conciliación Previa". Título I "Frocesos Preliminares" del Libro II. como medio procedimental obligatorio y previo a la demanda.

Estudiosos del derecho procesal, últimamente.

Titulo 1 "Frocesos Preiminares" del Libro II, como medio procedimental obligatorio y previo a la demanda.

Estudiosos del derecho procesal, últimamente, como: Vescovi (Colombia). Lorca Navarrete (España), De la Rúa Argentina), Casarino Viterbo (Chile) y varios otros han introducido en su trabajos la oralidad (proceso por audiencias) y aspiran a la inmediación y la celeridad en cuanto a la aplicación de la justicia. Nuestro pais no debe quedar al margen.

El seminario ha inducido, al que escribe, a realizar una breve revisión de los fallos expedidos por la Corte Suprema de Justicia durante el período de enero a mayo del afo en curso. A modo de "muestreo", limitado y aproximado, hemos encontrado que la sala civil 1ra. ha producido 232 fallos de ellos 2120 "improcedentes", 7" infundados", 33" de anulación de obrados" y 2 "de casación". La sala civil 2da. ha producido 283 fallos de ellos: 91 "improcedentes", 150 "infundados", 30" de anulación de obrados", 12" de casación". La sala penal ha producido 140 fallos de ellos: 7" infundados", 4" de casación". La sala social. minera-administrativa ha producido 49 fallos de ellos: 22 "improcedentes", 17 "infundados", 4" de casación". 18 sala pecial. minera-administrativa ha producido 49 fallos de ellos: 22 "improcedentes", 17 "infundados", 17 "infundados", 18 "improcedentes", 17 "infundados", 4" de casación". 19 de anulación Porducidos", 4" de casación". 19 de anulación Porducidos", 4" de casación". 19 de anulación Porducidos", 4" de anulación". Porducidos", 6 "de casación" y 4" de anulación". Porducidos", 6 "de casación" y 4 "de anulación".

centualmente, 35% de los fallos han sido declarados "improcedentes" fundados en que el recurrente no ha cumplido con algún detalle de forma de considerado la "anulación de los fallos ha declarado la "anulación de los fallos ha declarado la "anulación de los fallos ha declarado la "anulación de los de un suerte de erogaciones económicas y pérdida de tiempo.

Este porcentaje es susceptible de incremento dadas las facultades de anulación del tribunal "ad-quem" (segunda instancia) y del propio juez "ad-quo" (primera instancia).

La información estadistica del pequeño muestreo, limitado a la declaratoria de "improcedencia al cremiento, propio del sistema de procedimento escrito, cheido a que los juzgadores realizan una labor exegética (interpretación sujeta al texto literal de la norma sustantiva y adjetiva) al emitir el fallo recreta (an interpretación soujeta al texto literal de la norma sustantiva y adjetiva) al emitir el fallo internativa procesos. Si resulta suficiales el juzgador no considera menester ingresar en aspectos de una mayor prudencia y la propados en la doctrina, la jurispara emitir sus fallos.

No consideramos que exista "aplicación de justicia" et anto los responsables de la misma no de los reclamos a la fallo sobre el munto ilitigante. Tanto el procedimiento penal (en menor grado) como el procedimiento penal buyen afanosamente y en forma llana y de fácil

acomodo para que los "juzgadore" gresar al examen y revisión en sido sos instaurados. Obviamente con ingredientes orgánicos del suscionado que coadquvan a tar formación académica remarca que ción de un juicio existen: do sinterior de la comparta del comparta del comparta de la comparta del comparta del co

un cambio de cuita-quiere de una amplia fe académica del profesion quienes se responsabili justicia. Es un proceso menester emprenderlo



omero de Campero ral: Jaime Humérez Seleme ción: Pedro Glasinovic V.

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994

#### elga de reclusos

rdequelas huelgas, generalmente das de manifestaciones callejenel riesgo de desacreditarse -en daño económico que ocasionan ossituyen todavia el método de iss dicaz para llegar a la mesa de sues. La repetición de estas medicurren por falta de un diálogo señala muy claramente que los econúcico entre autoridades nos sectores de la ciudadanía no so están obstruidos.

el rostro habitual de las huelgas serostro habitual de las huelgas.
uma manifestación distinta y que,
usobrias, prescinde del gran esceque por ello pierda su carácter de
unta lo que se considera injusto,
o que curre con el paro asumido
reisos de San Pedro y de otras
sins del país que se solidarizaron
temadas para exigir la aplicación
temadas para exigir la aplicación

made la justicia en nuestro país es compleo. Pues si por un lado las sépais albergan a miles de perso-conficiones impropias de la digni-ser humano y en numerosos casos e abunde los indicios de culpabiliamin los indicios de culpabili-n pur largas penas, por el otro cidate que individuos que come-para estáns no han sido privados n ais reciado: la libertad, y se a nega de la sospecha o de la cia la tatradación de justicia que dinexir ja libertad que disfruta el cunt porno generan una parado-detanos para la moral colectiva.

nyanialánia decidió emprender to unamplia action al para revelar utidicios de los mecanismos judi-qualtu sobre todo a los despo-

tros

adores

seidos, y buscar junto a las autoridades los canales más apropiados para aliviar los excesos y apresurar los procesos instaurados que generalmente duermen en expedientes que la burocracia torna intocables.

Este llamado de atención ha cuajado en proyectos de renovación que se inspiran en algo fundamental: el respeto de los derechos humanos, puesto que el bien jurídico y la protección de la ciudadanía no pueden prosperar al precio de la anulación de los derechos constitucionales de las personas, especialmente en un sistema democrático.

En este sentido, la Ley Blatmann puede cir el cauce a la modernización de la En este sentido, la Ley Blatmann puede abrir el cauce a la modernización de la justicia, tan venida a menos en las últimas décadas. En este proyecto cobra particular relieve la Ley de Abolición de Prisión y Apremio Corporal por obligaciones patrimoniales que de ser aprobada aseguraría la liberación del 20% de los reclusos del país. Sin duda, que hay otros aspectos de la ley que han sido cuestionados y que tendrán que ser depurados cuando el proyecto sea analizado por el Congreso.

La huelga empezada en San Pedro y que prácticamente tiene carácter nacional demanda la solución de tres puntos: la aprobación de la Ley Blatmann, la puesta en marcha de la Caja de Reparaciones y el beneficio de extramuro general e irrectricto. La Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados se comprometió a dinamizar los dos primeros, dejando en cuarentena el tercero por el peligro de favorecer a los detenidos por la Ley 1008 y alzamiento armado. Sea como fuese. las autoridades tienen por delante un nuevo desafio, lanzado esta vez desde los recintos carcelarios, en donde se anuló todo menos la libertad de expresión.

Por Rulo Vali

GI; PAPI, PERO MEJOR LO "RE-NUNCIO", SUENA MÁS BONITO.

15/

La Biblia en sus manos

#### Los de arriba y los de abajo

Por el P. Francisco López de Dicastillo, C.M.F.

Evangelio de nuestro Señor Jesucristo según San Marcos 10,35-45.

and the nuestro Senor Jesucristo según San Marcos 10,35-45.

En aquel tiempo, Santiago y Juan, los hijos de Zebedeo, dijerona Jesús: "Maestro, queremos que nos concedas algo que te vamos a pedir". Jesús les preguntó: "Jugu quieren que les conceda?" Respondieron: "Que nosotros nos sentemos, en tu gloria, a tu derecha y a tu izquierda". Jesús les dijo: "Ustedes no saben lo que están pidiendo. ¿Pueden beber el cáliz que voy a beber? ¿Pueden aceptar la prueba por la que voy yo a pasar?" Le dijeron: "Si, podemos". Entonces Jesús declaró: "Ustedes beberán el caliz que yo voy a beber y pasarán por la prue des beberán el caliz que yo voy a beber y pasarán por la prue des beberán el caliz que yo voy a beber y pasarán por la prueba por la que voy o no puedo conceder les el sentarse a miderecha el Equierda: eso será para quienes Dios lo determire.

Al oir esto, los otros diez discipulos se halignaron contra Santiago y Juan. Pero Jesús, reuniênciolos, les dijo: "Ustedes saben que los que son vistos como jejes de las naciones las dominan como senores absolutos y las oprimen con su poder. Pero no será así entre ustedes. Quien quiera ser yrande entre ustedes, será esclavo de todos. Como el Hijo-de-Hombre, que no ha venido a ser servido, sino a servir y a dar su vida como rescate por muchos".

1. Los jefes oprimen: Es una expresión muy dura del evanne-

1. Los jefes oprimen: Es una expresión muy dura del evangelista, que San Lucas se encarga de suavizar. El estar arriba puede ser muy comprometido y peligroso. Casí inexorablemente llevac connotación de opresión. El de arriba presiona con su peso, de manera connatural al de abajo; y le presiona más con su poder. Muchq tendrá que esforzarse para vencer la ley de la gravedad, para aligerar su peso; y más para elevar al que le sirve de pedestal, Más de una vez nos habla el evangelio de esta pecu-

liar filosofia: y de la forma de llegar a ser los primeros y de subir más que nadie. San Juan de La Cruz lo resumiría en una de sus frases paradógicas: "baja, si quieres subir".

2.- La ambición de una madre: El texto de Lucas, paralelo al que insertamos de Marcos, pone en boca de la madre de los Zebedeos la petición para sus hijos. Por madre, queda disculpada. Todo les parace poco para sus hijos. Por madre, queda disculpada. Todo les parace poco para sus hijos. Por nadre, queda disculpada. Todo les parace poco para sus hijos. Por nadre, queden disculpada. Todo les parace poco para sus hijos. Por nadre, queden disculpada. Todo les parace poco para sus hijos. Por o, aun con la mejor intención, puede uno cometer errores, Jesuis se lo corrige. Como hace Dios en la economía de la salvación con los que a El acuden. Queremos muchas cosas, como niños caprichosos e ignorantes; y Dios. Padre bueno, deriva a otros objetivos más provechosos nuestras plegarias. Jesús, en este caso concreto, les ofrece otra cosa muy distinta de lo que piden sus discípulos por lo que todos tenemos que pasar de alguna manera: beber el cáliz. Y el trago más amargo se lo reservapara sus amigos más intimos. Y lo fueron Juan y Santiago, los hijos del Zebedeo.

3.- La lucha de clases: Como la mibrión es un producto espontáneo y muy cultivado en el corazón humano, y que causa tantos desastres, el Señor con su enseñanza quiere asestarle un golpe certero. No es con la lucha de clases como se van a desmontar estas estructuras injustas, in derribando a los de arriba para colocarse otros en su lugar con las mismas intenciones y con el mismo odio y resentimiento. Jesús el Maestro nos da su extraña formula: quien quiera ser grande entre ustedes, sea el servidor de todos. Si alguien ha de estar el primero, o al frente o arriba, porque lo exige el recto funcionamiento de las instituciones, no es sino para poner su puesto al servicio de los de-más. Eso se lo exige Jesús a sus discípulos; lo edige a la la ledes en en lucico de los de-más. Eso se lo exige Jesú

cario, que se firma "siervo de los siervos de Dios" y que hoy cum-ple 15 años de este servicio. Y para que la enseñanza del Maes-trono quede en pura teoría, El es el primero a poner su vida para el rescate del que está preso o

el rescate del que está preso o esclavo.

4.- ¿Ciudadanos de tercera categoria? Asi se les considera todavía en algunos estamentos sociales. Hoy se celebra su dia a nivel nacional. Y bueno es recordarlo. Son los discapacitados. Desde su dignidad humana, piden a la sociedad se les dé oportunidad para integrarse a ella con todos los derechos y deberes de un ciudadano común; y renuevan al Parlamento la petición de que sea promulgada la Ley del Discapacitado; proyecto de Ley que sea promulgada la Ley del Discapacitado; proyecto de Ley que sea promulgada la Ley del Discapacitado; proyecto de Ley que sea promulgada la cuma consideran su discapacidad como un medio para dar testimonio de vida y saber que cada dia están estrenando el don que pios les hace. Y saben algunos de ellos, y nosotros también, que esc cáliz al que el Señor les invita a beber, es participación estreha en el sufrimiento redentor de Jesús. Nos lo recuerdan las tres lecturas biblicas que se proclaman en la Liturgia de la Palabra este domingo.

5.- Teresa de Avila: Hoy el santoral católico se orla con este nombre ilustre. Una Santa, privilegiada por la naturaleza y por la gracia. También, como tan amiga de su Señor y Dueño, tuvo que gustar el amargo cáliz del sufminento. Pero en una singular simbiosis, con un gozo que se desbordaba por todos los poros de su alma. Basta, para entendera lago del evangello. Lo que alfora en vida como la de Santa Teresa de Avilas es que se provero los primeros puestos en el reino.

#### Descentralización en Cuba

Por Carlos Batista

Continuando una estrategia de descentralización estatal y readaptación a la economía de mercado, el gobierno de Cuba concedió la venta del tabaco
a una nueva entidad corporativa, Habanos S.A., que
sustituye a una empresa estatal que mantuvo el
monopolio en las últimas décadas.

El anuncio formal se hizo en La Habana, a fines
de septiembre, en un encuentro de distribuidores
internacionales del habano, séptimo rengión exportable de la economía cubana, que cada uno deja
unos 100 millones de dólares al país.
Cubatabaco, una empresa del Ministerio de
Comercio Exterior que se ocupó hasta abora de esos
menesteres, solo atenderá en lo sucestivo al mercado francés, donde aún conserva compromisos bajo
sun firma.

do frances, tonte and sur firm as un frim.

Según especialistas del sector, Habanos S.A.,

Según especialistas del sector, Habanos S.A.,

está diseñada para responder a las exigencias de la economía de mercado, en correspondencia con el interés oficial de reinserción en la economía mun-

interés oficial de reinserción en la economia mundial.

Así, dispondrá de amplias facultades y autonomía para su concertar asociaciones y negocios consocios extranjeros, y su estrategla, según los directivos de la firma, está encaminada a incrementar los
mercados tradicionales y conquistas nuevos.

La decisión tomada con la comercialización del
tabaco tiene un antecedente directo en el caso de los
cificos, cuya producción y venta passó a una entidad
independiente con poderes extraordinarios.

Citricos S.A. logró importantes acuerdos con
un considerable avance a la rama, estancada tras la
desaparición del bioque socialista del este europeo.

El cultivo y comercialización del tabaco no esca-

pó a esa realidad, que afectó con una fuerte crists a toda la vida nacional a partir de 1990.

La mayoría de los insumos para las labores culturales lvenian de esos países, que tambien emercado de puros y ejarrillos.

En 1990, año en que sobrevino la crisis econômica para la lisia, las exportaciones de puros legaron a 115 miliones de dólares. Tres años después, cayeron a 70 miliones de dólares.

El gobierno se propuso levantur esa runna, don de laborar 50.000 trabajadores agrícolas y de manufactura y cuyas plantaciones sobrepasan las 60.000 hectareas, algo más del dos por ciento de las tierras cultivables.

Un primer paso fue la selección de nuevas tierras, atendiendo à sus requerimientos específicos, para aumentar el área de cultivo, pero los insumos básicos eran insuficientes.

En 1993 un acuerdo en ese sentido fue suscrito con el monopolito español de Importación y comercialización Tabacalera S.A. que proporciona cantidades pactadas de fertilizantes, pesticidas, tela para el tapado del tabaco, maquinaria y otros insumos.

A cambio de ello, o de créditos para adquirir

Insumos.

A cambio de ello, o de créditos para adquirir insumos, Tabacalera recibe una proporción de la cosecha de tabaco en rama y una cantidad de puros

coscena de aboses.

El convenio contempla la exportación de 27 millones de habanos este año, 30 millones en 1995 y 34 millones en 1996, mientras que el tabaco en rama debe llegar a 7.500 toncladas en 1995.

(La Habana/Inter Press Service).



#### ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

#### Sin muchas letras

A mano alzada

A CUALQUIERA QUE

SAS NOMAS, HIJO...!

NO ME CONSULTE O QUE NO ME PIDA CON-

EJO, ME LO EXPUL-

Por Jesús Urzagasti

#### <sup>0</sup> qué se fue el conejo?

conejos: "La Policía expulsó a niños que inhalaban clefa". ¿De dónde? Del subterrâneo de San Francis-co de La Paz.

conejos. "La Policía expulsó a niños que imitatoan clefa". ¿De dónde? Del subterránco de La Paz.

Naturalmente fueron sacados del lugar no tanto por lo malo que hacían, sino porque afeaban el rostro de la ciudad. No es un consuelo saber que en Brasil o Colombia los hacen desaparecer por indeseables, mientras en Bolivia tenemos a ONAMFA.

Arminda no estudió ni hizo nada por el estilo. Su historia es otra y en todo caso figura entre las anónimas biografias de esos niños y miñas que derivan hacía la droga, la prostitución y el alcoholismo, fatigados por loros que saben juzgar, saben carcajearse y saben volar muy legar, cando desaparecen de la vida incruencia, esta como desaparecen de la vida incruencia en malo desaparecen de la vida incruencia en un sociedad que amputa sus estemos dan hacer en una sociedad que amputa sus membros y se deforma por el consumo de cosas mucho más reencosas que la clefa y el thinner?

No es tarde para que Arminda y sus amigos resuciten de los escombros. Es cuestión de que sestemos dispuestos a escucharlos desde el lado más duro y triste decuela o una universidad, en tanto que nosotros -con tantos títulos de por medio- quedarenos or se contantos futilos de por medio- quedarenos mos amputados para siempre, porque jamás sabre- mos amputados para siempre, porque jamás sabre-

#### Haití

El presidente haitiano Jean-Bertrand Aristide que retoma su mando arrebatado por los militares de su país, no aceptó viajar en el LAB. Dicen que por razones de seguridad. Esta es una verdad a medias. Lo que cuenta es que la pomposa comitiva que ha querido llevar consigo para reinstaliarse en el sillón perdido no éabe en la aeronave que le ofreció el Presidente boliviano.

"Menos mall Porque no se justifica imponer a muestra pobretona empresa aérea una contribución extraordinaria para que el 'padre' que, por cierto ya no ejerce sus oficios sacerdotales porque los abandonó por la política, entre con la pompa de un Bokassa en el palacio recorbado. Como tampoco se explica suficientemente que Bolivia haya enviado a un centenear de oficiales de policia a un país en el que ni quitenes habian el francés de Moliere entienden el 'recol' que ahi se chapurrea. ¿Que harán allín unetros bienintencionados policias que no concen iniguno de los dos?

Mo les auguro buenos tiempos. Aquel país ha sido siempre una 'merienda de negros'. Claro que unos pocos meriendan, desayunan, almuerzan y cenan opiparamente, mientras que la mayoría revienta de escasez. Ignorancia, enfermedad, violentay de la so tras maldiciones que hacen de aquel trozo occidental de la isla Ispaniola el lugar más abyecto de América.

Lo fue durante la saga de los Duvalier y sus matones 'ionton macoute'. En los cortos meses que Aristide ejerció de presidente elegido en masivas elecciones, las cosas no mejoraron sensiblemente: siguieron las brutalidades que son parte del folklore local. Cedras dejó una huella de odio y sangre. Ahora, nuestros 'verdes' dificilmente podrán hacer otra cosa que mirar y quedar pasamados.

Pero Jean-Bertrand ha tenido la suerte de

caerle bien a Clinton. Digamos que sólo como mal menor. Por esto Washington decidió activar el artefacto del 'derecho a la injerencia', enviando a 20,000 rambos, más una maquinaria bilica descomunal para derrotar-si había lucha- a un ejército y a una policía zaparrastrosos. Washington decidió la intervención no sólo porque en Haiti la vida er ifaba en cada esquina -como siempre- sino también porque a la administración norteamericana le molestaban los miles de refugiados hatitianos que recalaban en las playas de Florida. Igual que los balseros cubanos. De ahi la prisa por intervenir.

los balseros cubanos. De ahi la prisa por intervenir.

El retorno del presidente haitiano no garantiza la paz interna de Haiti si uno recuerda el triste papel que hizo durante su breve tiempo de gobierno. Asaltos, crimenes políticos, torturas. Y si se tiene en cuenta que el "papa" Jean-Bertrand tuvo que someterse a tratamiento médico por desequilibrios sicológicos y que se gastó entre 20 y 50 millones de dólares del tesoro de su pais durante el exilio.

Una vez reinstalado en su sillón presidencial.

50 millones de dólares del tesoro de su país durante el extilo.

Una vez reinstalado en su sillón presidencial, de que sólo gozará hasta el año que viene. cuando tenga que llamar a elecciones según el arreglo que le ha prefabricado Washington. en Haití pueden pasar muchas cosas ingratas. Y nuestros policias tendrán que aguantarias con buen ánimo y pocas oportunidades de lucires. Incluso estarán expuestos a peligros en una tierra que no entienden ni son entendidos.

Eso de que "muerto" Cedras, jviva Aristidet, suena a operta decadente. Si las cosas se pinitan tan negras como muchos las prevén, no es impensable que Washington vuelva estirar su brazo omnipotente en el Caribe. ¿O es esto lo que Clinton tiene ya pensado?

Jete de Corresponsailes: Rolando Garvizu M.
Jete de Producción: José Vera P.
Secretario de Redacción: Ramiro Ramirez S.
Internacional: Marcel Unzueta E.

Editora PRESENCIA S.R.L.

Avenida Mariscal Senta Cruz, № 2150 Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040

Solucionado prolongado conflicto

#### Gobierno y COB posesionaron directorio de FONCOMERCIO

tores de FONCOMER. CIO que, lue-go de nueve meses de en-frentamiento



na los sectores laborales, activo passivo, patronal y estatal.

Por el sector laboral activo eron posesione Dino Rojas Juan Carlos Claure; por el sivo, Vidal Torrez; por el pa-anal, Ratil Soria, y por el esta-Hector Urja.

AMEDRENTAMIENTO PATRONAL Pese a que la posesión tuvo Pese a que la posesión tuvo

vita a presentar Propuestas para

Nuevos directores responden a estructura definida en convenio del pasado 7 de mayo.COB propone que fondos complementarios se conviertan en instituciones de crédito intermediario.

En Cochabamba

#### Municipios coordinan accion para aplicación de Ley 1551

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA).- Los municipios afillados a la Asociación de Gobiernos
Municipales Autónomos de Bolivia acordaron hoy coordinar acciones con el Poder Ejecutivo, de
manera que se superen los problemas que confronta la aplicación de la Ley 1551 de Participación Popular.

En reunión extraordinaria realizada en esta ciudad, se conocieron los inconvenientes
que se confronta con la
asignación de recursos
provenientes de la participación tributaria y su
desembolso oportuno, así
como la transferencia de
la infraestructura de salud y educación.

El vicepresidente de
la Asociación, Gonzalo
Molina Ossio, sin embargo, expresó su preocupación por la denunciada la ferencia políticopartidaria en las Organizaciones Territoriales de
Base (OTB's) y los Comités de Vigilancia Asimismo, impugnó la presencia en la reunión de hoy
de un grupo de personas, supuestamente representantes de municiplos vectnales, quienes buscaban anarquia y división'.

Recordó que la Asociación
reune al 55% de la población
reune al 55% de la población

presentation plos vecinales, "quienes buscaplos vecinales, "quienes buscaban anarquía y división".
Recordo que la Asociación
reune al 55% de la población
nacional en los municipios afiliados y, por tanto, su representación "es legitima e indiscutible", y
por consecuencia las objectones
en ese sentido "son sólo políticopartidarias".

El presidente del Concejo
Municipal de esta ciudad, al término de las deliberaciones las
calificó como "muy positivas".

calificó como "muy positivas",
debido a que los problemas que
se presentan "no son tan graves"

Hasta fin de año se solucionará los problemas que confronta aplicación de la Ley de Participación Popular.- Injerencia político-partidaria preocupa a gobiernos municipales autónomos.





y no afectan la aplicación de la Ley de Participación Popular, 
"(Los problemas) Son fácilmente salvables", declaró a tiempo de indicar que el ministro 
responsable de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente, José
Guillermo Justiniano, y el secretario nacional de Participación Popular, Carlos Hugo Molina, en -representación del gobierno central, se comprometieron a adoptar las medidas necesarias que posibiliten la asignación y desembolso, según la ley
de los recursos de coparticipa-

APUN

En seminario taller

#### Desarrollo humano sólo será posible con participación social

Taller convocado por el PNUD busca que los medios de comunicación enfoquen el tema desarrollo humano, como paso previo hacia la Cumbre Mundial sobre Desarrollo Social que se realizará en 1995.

El potenciamiento de la capacidad de participa-ción de los actores sociales del país, para superar los principales problemas que traban su crecimiento, es el instrumento que posibilitará un desarrollo huma-no y sustentable. Ese fue uno de los conceptos planteados ayer por el expositor Fernándo Calderón, asesor en De-rechos Humanos del PNUD, en el seminario-taller "Desarrollo Humano-una perspectiva boliviana" dirigido a los periodistas, con el propósito de em-plar la visión y el enfoque sobre ese tema en los medios de comunicación, como paso previo hacia la medios de comunicación, como paso previo hacia la izará en el mes de marzo de 1995. EL CAMBIO HACIA EL DESARROLLO HUMANO

EL CAMBIO HACIA EL DESARROLLO HUMANO Durante el seminario, organizado por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, el primer exponente, Fernando Calderón, coautor de la obra Paradojas del Modernidad, explicó por qué los organismos de las Naciones Unidas decidieron dar un giro del desarrollo humano en los últimos años.

Precisó que los erprotes, a lo largo de un proceso de análisis, pudierro romano por parte de la sociedad, acompañado por la ausencia de un compromiso polític por parte de la sociedad, acompañado por la ausencia de recursos, ha sido la causa principal del abandono del ser humano.

"Lo central para el desarrollo humano no es un crecimiento económico, sino lograr que ese crecimiento económico sea obtenido en función de lo social," afirmó.

El asesor en DDHH del PNUD, Fernando Calde rón, durante el seminario-taller "Desarrollo Hu mano-una perspectiva boliviana"

de alcanzar el desarrollo humano y sustentable que buscar, agregó.

MIDIENDO EL DESARROLLO HUMANO Desde 1996, las Naciones Unidas se han abocade a la tarea de establecer parâmetros que permitar de la lace de la lace de avance y retroceso en cada uno de los países en relega de avance y retroceso en cada uno de los países en elega de la lace de lace de la lace de lace de la lace de lace de lace de lace de la lace de lace de

#### (PFD)

Precie del Pilege: \$us. 20.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición. Los interesados deberán portar su RUC a momento de compara el Pilego. Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678.

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

ENDE

Invitación Pública Nº: CB3/94/031 Objeto: Suministro de Aceite Lubricante Mobil Jet II para Turbina a zo de presentación de Propuestas; 21 de noviembre de 1994, hasta horas 11:30, en sobre cerrado

Lugar de presentación: Oficinas ENDE en Cochabamba Venta del Pliego de Especificaciones en:

Cochabamba: Calle Colombia Nº 0-0655 ta Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo. piso Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo

"Y.P.F.B. TE RECOMIENDA AHORRAR LA ENERGIA" Yacimientos petroliferos fiscales bolivianos

#### INVITACION A CONCURSO DE PRECIOS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a empresas y/ o firmas legalmente establecidas a presentar propuestas para las siguientes invitaciones:

#### PRIMERA CONVOCATORIA

PEDIDO No.

CABLES Y CONDUCTORES ELECTRICOS REPUESTOS PARA GENERADOR RUSTON

.0s pliegos podrán ser obtenidos en Asesoría Legal-Cochabamba, Av. Salamar Vo. 0722 y Asesoría Legal GID Oriente Refinería Palmasola, Santa Cruz, a pa fel día 18 de octubre de 1994, previo pago de Bs 5,00 por unidad, en l iguientes horarios de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Sar Cruz).

nalmente deberán cancelar Bs 3,00 por reposición de fo % por concepto de IVA. Opuestas deberán ser presentadas en Asesoría I enal VDER

Las propuestas deberán ser presentadas en Asesoría Legal YPFB Coch; Av. Salamanca No. 0722 hasta horas 15:30 del día 7 de noviembre di

Cochabamba, 15 de octubre de 1994

#### RELACIONES PUBLICAS DE YPFB

NOTA: La cancelación de los pliegos será por UNICA VEZ, quedando habilitados para una próxima oportunidad si se declara desierta la Invitación.

#### Secretaria Nacional de Hacienda Dirección General de Aduanas

#### Invitación Pública

La Dirección General de Aduanas en sujeción al La Dirección General de Aduanas en sujeción al D.S. 21660 de 10 de Julio de 1987. Título VI Capítulo III y Anexo 3 reglamanto de Adquisiciones de Bienes y Contratación de Servicios para el Sector Público, invita a las Empresas Legalmante establecidas en el País, a presentar propuestas para la provisión de 2 movilidades de las características siguientes:

 TIPO : Camioneta doble cabina
 CAPACIDAD : 2.400 de cilindrada como mínimo CILINDROS : 6 cilindros a gasolina
 TRACCION : 4 x 4 tracción

Las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrado hasta Hrs. 18:00 del día 19 de Octubre de 1994 en la secretaría de la Dirección Nacional Administrativa, calle Potosi Nº 940

La Paz, 14 de Octubre de 1994



#### **PUBLICA**

INVITACION

P-1343-1; EF08-TRJ-6794 (SEGUNDO LLAMAMIENTO)

LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TA

or cuenta y a nombre de

LA HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE SAN LORENZO CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIALFA

Comunica que la referida invitación Pública fue declarada llamamiento, en tal sentido, invita nuevamente a Engre Profesionales Técnicos a presentar propuestas para la Costa SECUELA MULTIGRADO JARGO CANCHA dejicado en la Ci-nombre, Provincia Méndez del departamento de Tarija.

COSTO ESTIMADO: Bs. 121.600.

Las Secciones III, IV. V y VI del pliego pueden ser adquiris CODETAR (Sección Caja, Edificio Cenfrat, Planta Baja) de la el precio de 8s. 200. - Las Secciones I y II del pliego pueden soficina Zonal del FS en Tariga por el precio de 8s. 15.00. Efs están dispuestos todos los documentos para su consulta asió de Ingeniería de CODETAR calle. La Par Esq. Av. Las Anniesta.

Para habilitarse a la licitación, deben adquirirse todas las s adjuntando a la propuesta (Sobre A) los recibos correspond

.as propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la 200ETAR (Edificio Central, Segunda Planta) hasta horas 11:00 de NOVIEMBRE de 1994. La apertura de sobres se realizar loras 15:00 del mismo día en dependencias de la Gerencia Ge

Tarija, octubre de 1994

RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR



edio participaron ayer en las calles y plazas de gña de prevención contra el consumo de drogas.

ediodía paceño

#### diantes se movilizaron una Bolivia sin drogas

lena por una Bolivia as', los estudiantes de intios fiscales y parti-entios fiscales y parti-tentar de l'1º aniver-las activadades del Cen-sivosòre Estupefacien-prolagonizando du-shoras la prevención y shoras la prevención y

EN LA VIDA

Convocaron a los adultos a dejar el alcohol v ser comunicativos y comprensivos con los problemas de sus hijos.

Los jovenes buscan el escape de las tensiones familiares y buscan el refugio en amigos inadecuados que les inducen al alcohol y las drogas.

For su parte, Ximena indicó que los padres de familia merceen orientación para promover la comunicación con los hijos y así estos no busquen el carriño en otro lugar.

Conversamos también

jos y los problemas que tierien a diario

SATISPACCION

Ximena, Telma y Coralí dijeron catar "satisfechas" por la labor realizada en la jornada. "Nos
sentimos blen porque ayudamos
a la gente. Sería bueno que existam más campañas de este tipo",
dijeron las muchachas que con
sus poleras continscripciones contra el consumo de drogas explicaron a los transeuntes del paseo de
El Prado sobre "los desastres que
producen las drogas".

La campaña de la vispera tambien significó la distribución de
folleteria la recepción de opinione y la publicación de un manificato juvenil.

#### OMIN exige entrega de mina airi en favor de cooperativas

obtener nuevas ajo rentables. Ocon FENCOMIN oramiento surgió ante án asumida por las ás de la COMIBOL cón Minera de Boli-nasterir la mina Paila-tapresa privada "Sumaj Orko" Ltda., auna pesar de existir una solicitud de las coo-perativas asentadas en el Cerro-Rico, para la entrega de esa mina mediante contrato de arrendamiento".

mina mediante contrato de arrendamiento".

Asimismo, afirma que "esas cooperativas se constituyen en unidades productivas autogestionarias, capaces de aglutinar a toda la fuerza de trabajo despocupada por la paralización de las minas de la COMIBOL, con lo que se evitará el total abandono de las poblaciones mineras y el desincentivo económico".

Por último, critica la politica actual del gobierno, que "sólo ha demostrado su falta de capacidad para llevar adelante la labor productiva del país, incrementando las tasas de desempleo con el cierre paulatino de empresas públicas".

En la UMSA

#### "Estudiantes eternos" alcanzan 17% de la comunidad universitaria

Las facultades de Ciencias Económicas, Ciencias Jurídicas, Medicina y Ciencias Puras registran los niveles más altos de permanencia.

Los "estudiantes eternos", que sobrepasan los años de permanencia que exige su carrera en la Universidad Mayor de San Andrés, alcanzan el 17%, del total de la población universidaria, un porcentaje alto que evidencia que serán muchos los que deberán acelerar la culminación de sue estudios, sin oquieren sue estudios, sin oquieren sue estudios, sin oquieren sue estudios, sino quieren sue estudios en 1993, las facultades que ergistran los mayores niveles de permanencia, según el Centro de Computación de la UMSA, son Ciencias Económicas, Ciencias puras.

De acuerdo con los datos procesados, los estudiantes puras.

De acuerdo con los datos procesados, los estudiantes que están en la universidad entre 4 y 5 años - tiempo promedio que dura una carreramedio que dura una carreramedio que dura una carreramedio que dura una referencia particulados.

son 3.901 y constituyen el 10% de los matriculados.

ETERNIZANDO

LA CARRERA

Son muchos los estudiantes que por diversas razones, traslado de carrera, reprobaction de materias u otras, permanecen más de los 5 años que demanda su carrera. El director del Centro de Computación, Nicanor Gonzales, explicó que los universitarios que permanecen entre los 6 y 7 años en esa cuas de estudios alcanzan los 3.968, y que al mayor porcentaje está concentrado en la Facultad de Ciencias Jurídicas, 837 estudiantes; y Ciencias Económicas con 607 alumnos.

Quienes llevan 9 años en

607 alumnos. Quienes llevan 9 años en la UMSA constituyen la mayor cantidad de estudiantes "eter-nos", pues alcanzan los 4.389

En el cuadro, el porcentaje de permanencia de estudiantes a partir del noveno año hasta más del undécimo alcanza el 17%. Fuente Centro de Computa-

FACULTAD - AÑOS PERMANENCIA UMSAPag. 1 MATRICULA 1993Cuadro No. 39

ANOS PERMAN FACULTAD	s/i	< 1	. 1	2	3	4 5	- 67 -	9 10	- 11 >	11	Total
AGRONOMIA	71	382	252	228	137	290	154	400	110	1	2025
%	4	19	12	11	7	14	8	20	5	0	100
ARQUITEC	98	587	320	250	185	168	204	164	66	70	2112
%	5	28	15	12	9	8	10	8	3	3	100,
Cs. FARMAC	43	203	137	105	195	122	80	177	75	47	1184
%	4	17	12	9	16	10	7	15	6	4	100
Cs. ECONOM	397	875	946	838	925	541	607	761	329	169	6388
%	6	14	15	13	14	8	10	12	5	3	100
Cs. GEOLOG	8	41	16	29	13	13	27	29	12	4	192
%	4	21	8	15	7	7	14	15	6	2	100
Cs. JURIDI	455	945	429	447	703	581	837	511	191	153	5252
%	9	18	8	9	13	11	16	10	4	3	100
Cs. PURAS	123	738	438	426	303	257	347	324	114	42	3112
%	4	24	14	14	10	8	11	10	4	1	100
Cs. SOCIAL	213	1091	552	444	483	440	446	389	87	36	4181
%	5	26	13	11	12	11	11	9	2	1	100
HUMANIDAD	290	855	558	539	548	304	382	532	126	65	4199
%	7	20	13	13	13	7	9	13	3	2	100
INGENIERI	431	474	351	. 0	280	248	335	257	109	115	2600
%	17	18	. 14	. 0	11	.10	13	10	4	4	100
MEDICINA	132	538	581	352	684	485	252	463	149	118	3754
%	4	14	14	9	18	13	7	12	4	. 3	100
ODONTOLOG	44	212	320	138	267	226	128	244	65	35	2056
%	3	13	19	8	16	13	8	15	00	2	100
TECNICA	139	594	230	267	223	226	169	138	35	35	2056
%	7	29	11	13	11	11	8	7	2	2	100
TOTAL	2444	7535	5130	4063	4946	3091	3968	4389	1468	890	38734
%	6	19	13	10		10	10	11	4	2	100
					27577	3	-	127 S			

estudiantes y representan el 11% del total de la comunidad estudiantil. La mayoría de ellos se concentra en la Facultad de Humanidades, con 532 alumnos; Medicina, con 463: y Ciencias Sociales con 389.

Entre los 10 y 11 años de estudios se encuentra el 4% de los estudiantes matriculados y nuevamente se ubica en el primer puesto la Facultad de Clencias Económicas, con 329 alumnos; seguida de Ciencias Jurídicas, Medicina con 149, Humanidades con 126 y Ciencias Puras con 114.

MAS DEL DOBLE.

126 y Clencias Puras con 114.

MAS DEL DOBLE
DE SU CARRERA
La información estadística
revela que en la universidad continúan estudiantes que superan
el doble de años que demanda su
carrera y aún más.
Entre los matriculados el año
pasado, esa información está re-

gistrada como "más de 11 años" y alcanzo a 890 estudiantes, que corresponde al 2% de la comunidad universitaria. La información no determina cuántos son los que pasan los 11 años y cuántos más de este período. Sin embargo, se observa nuevamente que las facultades que presentan mayor incidencia de permanencia son: Económicas, con 169 alumnos, Juridicas con 133, Medicina con 118 e ingeniería con 115 estudiantes.

Frente a esa situación, el rector de la UMSA, ingeniero Antonio Saavedra, expresó su preocupación por lo que consideró un porcentaje preocupante de permanencia de los estudiantes, en las diferentes carreras de esa casa de estudios.

Afirmo que dentro de los cambios que se han aprobado en la reglamentación del regimen es-

tudiantil, la UMSA, al igual que de las demás universida-des públicas, deberá realizar los mejores esfuerzos para evi-tar la prolongada permanen-cia de los estudiantes.

tar la prolongada permanencia de los estudiantes.

ACLARACION

NECESARIA

De otro lado, el rector de la UMSA aclará que la relación entre el número de alumnos que ingresan a la universidad y el de egresados es de 7 a uno, tomando en consideración que cada año ingresa un promedio de 7.000 y cada año se gradúa aproximadamente míl.

Sus declaraciones fueron hechas con referencia a una información proporcionada por otro medio de comunicación, que señalaba que por cada 42 matriculados sólo un estudiante se graduados cada año.

Lentamente, pero avanza

#### Banco de Sangre de La Paz iniciará servicios en 1995

El anhelado proyecto de la Cruz Roja Boliviana (CRB) para instalar un moderno Banco de Sangre de referencia regional de La Paz, pese al lento avance está cumpliendo las etapas programadas y, hablando en términos optimistas, empeza partir de los primeros meses de 1995.

rá a prestar sus servicios a partir de los primeros meses de 1995.

Esa información fue proporcionada por el presidente de la CRB, Hugo Palazzi, quien comentó que ya se tiene asequrado el financiamiento para la adquisición del instrumental necesario, culminó la capacitación de las personas encargadas del manejo del banco y el 20 de octubre próximo se tomará posesión de los ambientes del Hospital de la Mujer.

jer. Nos posesionaremos el 20 de octubre en los ambientes cedidos en el Hospital de la Mujer, como homenaje al aniversario de fundación de La Paz", indicó Palazzi luego de indicar que dos profesionales bolivianos recibieron capacita-

Banco, Palazzi dijo que el total del mismo, en el caso del Banco de Sangre de referencia regional de La Paz, ascenderá a cerca de 8US 220,000, de los cuales cerca de 150.000 corresponderán a una cooperación de la Cruz Roja del país vasco (norte de España).
Esa donación será invertida en la compra de equipos sofisticados para ese establecimiento. Mientras que la habilitación de la infraestructura será cubierta con los recursos de la CRB, obtenidos en la campaña de la "flesta de la banderita".

encuesta de opinion

Palazzi comentó que la CRB no descuidó tampoco los crite-rios que la población mantiene

posesión de ambientes cedidos en el Hospital de la Mujer, donde se instalará el moderno servicio del banco de sangre.

El 20 de octubre, la Cruz Roja Boliviana tomará

respecto a la donación de sangre. "Existe una serie de creencias y errores respecto a las donaciones y transfusiones de sangre", dijo.

Por lo mismo, se puso en marcha una encuesta para conocer las opiniones de la población de la ciudad de La Paz, sobre todo acerca de la donación de sangre. Esto es para superar las ideas que pueden perjudicar el adecuado funcionamiento del banco que, básicamente, tendrá como centro de su actividad la donación voluntaria y no la compra" de esa materia vital, precisó.

EN SANTA CRUZ

Para concluir, informó también que en logue respecta a la serie de crea concluir, informó también que en logue respecta a la serie de crea concluir, informó también que en logue respecta a la serie de crea concluir, informó también que en logue respecta a la serie de care.

EN SANTA CRÜZ
Para concluir, informó también que en lo que respecta a la construcción del Banco de Sangre de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, gracias a la generosidad del gobierno y Cruz Roja de Bélgica, en unos días más se iniciará su funcionamiento.



#### INTERNATIONAL ORGANIZATION IN LA PAZ

TORING AND EVALUATION to be responsible for providing technical advice track of planning, monitoring and evaluation of country programmes.

ALECATION REQUIREMENTS:

The Degree in Social Sciences, preferably in development planning, economics, radministration and management of development programmes, PHD desirable.

sod knowledge of computer management and applications.

\*\*Sylvation of the computer management and applications.

\*\*Sylvation of t Ability to write technical papers and reports, by in both English and Spanish is an absolute pre-requisite.

worn English and Spanish is an absolute pre-requision with an International Organization would be useful, but is not a pre-

later female candidates are encouraged to applyremale candidates are encouraged to apply.

Set than Polication, curriculum vitae, certificates and references, in sealed envelope than November 4th, 1994.

P.O. B. O. B P.O. Box 10728 La Paz, Bolivia



#### BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

**RESULTADOS DE LA ASIGNACION** DE RECURSOS DE DESARROLLO

Nro. 18/94 DE FECHA 13 DE OCTUBRE DE 1994 (En Dólares Americanos)

LINEA	TASA CORTE	MONTO OFERTADO US\$	MONTO DEMANDADO US\$	MONTO ADJUDICADO US\$	TASA PROMEDIO DE LA LINEA %	TASA PROMED. FOND. ICI A SUBPREST. %
BID 629/0C-BO BID 830/SF-BO	8.45 9.81	5,000,000 500,000	887,788	887,788	9.81	13.81
BID 213/IC-BO BCB/CAF	8.46 9.81	5,000,000 5,000,000	80,000	80,000	10.74	14.74
TOTA1	2007	5,500,000	967,788	967,788		560

ADJUDICACION POR INSTITUCIONES FINANCIERAS

BANCO BOLIVIANO AMERICANO S.A. se adjudicó se adjudicó se adjudicó

US\$80,000.-

#### Max Fernández desconoció comisión de gobernabilidad

Sostuvo que lo único vigente es el "Pacto de Gobernabilidad" firmado con Sánchez de Lozada. Anunció que los parlamentarios Rosso y Landívar serán sometidos a tribunal disciplinario de UCS por "traidores"

Max Fernández, líder de Unidad Cívica Solidaridad (UCS), desconoció ayer a la "comisión de gobernabilidad" formada el pasado 30 de septiembre, para coordinar la labor de los partidos miembros de la coalición de gobierno. "No existe coordinadora interpartidaria, eso no tiene validez, lo único que vale es el documento que yo firmé con Sánchez de Lozada" en julio de 1993, dijo para sorpresa de todos. Anunció, además, que el senador Guillermo Rosso y el diputado Osman Landivar serán sometidos al tribunal disciplinario de su partido, para responder por los cargos de traición y deslealtad.



"El orden empieza por casa y la dignidad, la lealtad y la disciplina son requisitos fundamentales. No permitiré naranjas podridas en nuestro partido, por eso Rosso y Landivar serán sometidos al tribunal disciplinario, para que sean expulsados con ignominia", aseveró.

Informó que además de los militantes recientemente expulsados entre los que se encontraba Edgar Talavera- y de los dos parlamentarios que fueron sometidos al tribunal disciplinario, "otras cinco personas" correrán la misma suerte, aunque se

negó a identificarlas.

Aparentemente las personas a las que se referia Fernández son los diputados Fernando Vargas, Luis Sanabria y Enrique Monasterios, además de Jorge Urenda - Jefe departamental en Santa Cruz y presidente del tribunal de honor de UCS - y Holy Añez, representante personal de Max Fernández en la capital oriental, todos miembros de la comisión conformada en septiembre pasado.

"Los militantes de UCS estamos unidos, con excepción de los traidores, y quiero agradases."

tamos unidos, con excepción de los traidores, y quiero agra-decer a Díos por la permanen-

Don Max asusta a "sus" parlamentarios con su decisión de depurar a UCS de "traidores".

cia de todos mis parlamentarios", señaló el jele de UCS a tiempo de ratificar su denuncia sobre el presunto "intento de compra" efectuado por Carlos Sánchezministro de la Presidencia- y Juan Carlos Durán, presidente del Senado.

También apoyó al diputado Guido Náyar, de ADN, quien recientemente denunció una serie de presuntos actos de corrupción cometidos por Percy Fernández, alcalde de Santa Cruz, y acusó a Durán de manejar una "loga encubridora de la corrupción" en la misma ciudad.

"Un diputado que denuncia negociados por más de 20 millones de dólares es amedrentado y acallado por el MNR, y eso no puede ser", dijo Fernández. "Duele ver cómo algunos quieren apoderarse del país, eso no es justo, todos tenemos los mismos derechos", agregó.

Senador Rosso:

#### "Me someteré al tribu porque no hice nada

me someteré a la decisión del tribunal disciplinario de mi partido, porque ninguno de mis actos fue contra mi partido il contra su jefe. El tenía conocimiento de todo lo que habíamos firmado y estoy seguro que mi partido sabrá reconocerlo y dictaminará mi inocencia", dijo ayer el sena dor por Unidad Civica Solidaridad (UCS). Guillermo Rosso, luego de conocer la decisión de Max Fernández.

"Celebro que el partido deje la decisión al tribunal, asi demuestra que está empezando a democratizarse y que se acabó el autoritarismo", añadio elsenador que fue acusado de "traidor" por Fernández.

"No traicioné a nadie, lo único que hice fue cumplir las órdenes del jefe. Cuando el abandonó la casa del Presidente Sánchez de Lozada, fui yo quien redactó el comunicado que señalaba que ibamos al la oposición. Luego Fernández me dijo que habíamos ala oposición. Luego Fernández me dijo que habíamos salido del gobierno, pero seguíamos adentro, y me en cargó que negociara Negocié, le mostré lo avanzado, firmamos una carta de intenciones con el MNR y al díla siguiente el jefe descalificó ese pacto, pese a que lo comocia", relato Rosso.

"Ingresé a UCS luego de



#### Diputados considerarán Ley Blattmann este lunes

El presidente de la Câmara de Diputados, Javier Campero, informó ayer que el proyecto de la "Ley de Abolición de Prisión y Apremio Corporal por Obligaciones Patrimoniales", conocida como "Ley Blattmann", será considerado el lunes en el hemicielo parlamentario que preside.

De acuerdo con Campero, existe consenso de los diputados para que el tema ingrese en la agenda y se cuenta asimismo con la aquiescencia del MIR, para que el caso "narcovinculos" sea diferido hasta después de la consideración del proyecto de la "Ley Blattmann". cuyo proyectista es el ministro de Justicia, René Blattmann.

Por su parte, el Vicepresidente de la República, Victor Hugo Cárdenas, el ministro de gobier no. Germán Quiroga y los parlamentarios miemos de las comisiones de Constitución y Deresidos Humanos, es comprometieron ayer a aprosidad y se se composante en el Congreso y es objeto de estudio en la Comisión de Derechos Humanos, está conformado por doce artículos y un artículo transitorio, y en sus partes sobresalientes señala que la ley está encaminada a que todo condenado en proceso penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal sea puesto en libertad una vez cumplida su penal momento de su puesta en jugencia, se encontraren en situación de apremio corporal: 2. El procedimiento especial del cómputo o lundación de pena se ordenará de oficio, y con su resultado se dispondrá la libertad sin más trámite, en el caso de los condenados que al momento de entrar en vigencia, al momento de entrar en vigencia la ley ya hubieren cumplido su pena.

CASOS DE VIOLACION CONSTITUCIONAL

CASOS DE VIOLACION CONSTITUCIONAL El proyecto denuncia como casos reales de flagrante violación de derechos humanos reconocidos por la Constitución, por las leyes y tratados vigentes, los siguientes:

Giro de cheque en descubierto, que recibe una condena de 4 años de reclusión, pero que generalmente se extitende a 6 años y 10 meses u 8 años y 2 meses.

Casos de estafa, que reciben una condena de 5 años, de reclusión, pero que se extitenden a 9 años.

Casos de pensiones familiares y honorarios profesionales que tienen una condena de 5 años, pero que se extiende a 6 años.

El robo, que tiene una condena de 5 años de reclusión, que se extiende a 8 años.

La biganta que se para con 4 años de reclusión, pero que se extiende a 7 años.

PROYECTO DE LEY

Sobre la base de esas consideraciones que atentan contra derebas de

PROYECTO DE LEY
Sobre la base de esas consideraciones que atentan
contra derechos elementales, el proyecto de ley dispone
fundamentalmente la immediata libertad de los detenidos una vez cumplida su pena, aunque esté pendiente
el resarcimiento del daño civi (la deuda), con la
garantía del patrimonio del deudor.
Las entidades del Estado que persigan la recuperación de sus creditos, estarán exentas del pago
de tasas o derechos establecidos para los registros
público nacionales, departamentales y municipaes, así como de valores judiciales.
En los casos de apremio familiar, el condenado
permanecerá en prisión 6 meses y será puesto en
libertad en ese plazo Si no hubiere satisfecho el
pago de las pensiones adeudadas en ese tiempo,
volverá a prisión por disposición del juez que conozca la petición de asistencia.

Acatando orden del Presidente

#### MNR no iniciará trámite de licencia de Camacho

El Comité Ejecutivo Nacional (CEN) del Movimiento Nacionalista Revolucionario decidió ayer no llevar adelante el trámite para la licencia temporal del diputado "adenista" Guido Camacho, acatando las órdenes del Presidente de la República y jefe nacional del MNR. Gonzalo Sanchez de Lozada.

Hay una instrucción muy clara del Presiente y jefe del MNR y probablemente nos perará un jalón de orejas por haber iniciado esta guerra verbal; de manera que s'amos por terminade ese tema y no proseguiremos con la solicitud de licencia del diputado camacho", dijo Germán Quiroga, ministro de MNR asegura que jede de la del MNR asegura que pesa a lo ofensiva que fue la respuesta de del MNR asegura que pesa a lo ofensiva que fue la respuesta de lo ofensiva que fue la respuesta de lo ofensiva que fue la respuesta de

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE EDUCACION

**PEDAGOGICOS** 

CONVOCATORIA AL CURSO DE FORMACION DE ASESOR

Encuesta de la UCB

#### Bajó credibilidad en las instituciones

Con excepción de la Iglesia Católica que posee 67.3 por ciento de la credibilidad de la ciudadania paccia, el resto de las instituciones bajó sus niveles de confianza, de acuerdo con la encuesta que realizó la Universidad Católica Boliviana el sábásdo 8 de octubre en la ciudad de La Paz.

La encuesta fue hecha al conmemorarse doce años de democracia (el texto dice 10), ye e efectuó en un universo de personas soliteras o casadas mayores de 21 años o de acuada de 18 si estaban casadas. La muestra las tentradas a 400 personas con un die tomada a 400 personas con un die tomada a 400 personas con confiabilidad de muy no, poco o nada.

La encuesta fue hucha en confiabilidad de muy no, poco o nada de muy no, poco o nada.

La confiante de consumer ciento en los acuadas de consumer ciento en los acuadas en 10.3 por ciento en los carálica, en 52.5 por ciento en los medios de comuner ciento en la Corte Nacional Electoral, 9.3 por ciento en la Corte Suprema el Justicia.

Go, por ciento en los empresarios privados y en la COB, y 8.8 por ciento en le Congreso.

La alcaldesa de La Paz Mónio Sánchez de Lozada para ped caída de ingresos curo

Las Fuerzas Armadas tienen mayor credibilidad en la población que la Corte Nacional Electoral.

El 50.5 por ciento de los en-cuestados cree que el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada es "ho-nesto y conflable", pero a la vez el 57.5 por ciente una opinión 'negativa" del Primer Mandatario. El 37.7 % tiene mayor conflanza en el MNR con partido y iniguno de los ministros partido y iniguno de

Estatva del Primer Mandatario.
El 37.7 % tiene mayor confianza en el MNR como partido y iniguno de los ministros de Estado sobrepasa el 15% de credibilidad.
Los encuestados creen en 45% que la corrupción ha disminuido y la credibilidad en los partidos de oposición es de 29.1 por ciento en ADN y CONDEPA. El 55.3 no sabe o no respondió sobre quien es líder de la oposición. Para el 25.6 por ciento de lo encuestados "nadie" es líder de la oposición.



#### Gerente general de **PRESENCIA** en la SIP

El Gerente General de PRE-SENCIA, Ramiro Jauregui, viajó ayer a Toronto-Camadá para asis-tir a la reunión anual de la Socie-dad Interamericana de Prensa (SIP). Además de participar en las diversas actividades que cum-ple este organismo, Jaúregui re-presentará a PRESENCIA en la reunión de ejecutivos de un gru-po de diarios latinoamericanos convocada por El Expectador de Bogotá. Colombia. De igual manera, los ejecuti-

convocada por El Expectador de Bogotá, Colombia.

De igual manera, los ejecutivos del diario La República que se edita en Montevideo-Uruguay han solicitado a PRESENCIA que lleve su representación a esta reunión de la SIP en la que decidirá su incorporación como afiliados.

Durante su permanencia en el Canadá, Ramiro Jaúregui visitará varios diarios para observar de erca los nuevos procesos tecnológicos que se han incorporado nológicos que se han incorporado a las empresas editoras.

La Secretaria Nacional de Educación informa a los postulantes al Curso de Formación de Assoreña de los departamentos de: LA PAZ, SANTA CRUZ, COCHABAMBA y ORURO, que por la grad concursantes en estos departamentos la publicación de las listas y las fechas de entrevistas setu-das 22 y 23 de octubre por este mismo medio. Se comunica a los preseleccionados de LLALLAGUA y UNCIA que sus entrevistas se realiza DE ORURO de acuerdo a cronograma que publicaremos la siguiente semana.

A solicitud de muchos interesados las entrevistas para los preseleccionados de los Chuquisaca, Tarija, Beni, Pando y Potosí se realizarán de acuerdo al ROL MODIFICADO:

DEPARTAMENTO DE CHUQUISACA

Lugar de la entrevista: Normal Superior de Sucre Av. del Maestro No. 331 Sucre Fecha: 24, 25 y 26 de octubre de 1994.

NOTA: Para facilitar el traslado, los preseleccionados de CAMARGO deben asistir a su entrevide Potosí, en el lugar y la fecha para ese departamento.

#### **DEPARTAMENTO** DE POTOSI

Lugar de la entrevista: Parroquia de San Roque, entre Bustillos y Claudio Llanes, Potosi, Fecha; 27, 28 y 29 de octubre de 1994

#### **DEPARTAMENTO** DE TARIJA

Lugar de la entrevista: ISER, Av. Victor Paz Estenssoro, contiguo al Complejo Educativo Talili Fecha: 3, 4 y 5 de noviembra de 1004

#### DEPARTAMENTO DEL BENI

Lugar de la entrevista: Edificio de la Dirección Departamental, Calle La Paz, final entre Molds ( Fecha: 24, 25 y 26 de octubre de 1994

#### DEPARTAMENTO DE PANDO

Lugar de la entrevista: Complejo Educativo, sobre la 9 de Febrero frente a CORDEPANDO. CONF Fecha: 27, 28 y 29 de octubre de 1994

#### REQUISITOS PARA PARTICIPAR EN LAS ENTREVISTAS

- Presentar documentación correspondiente al curriculum.
  Asistir a la entrevista en la fecha, lugar y hora indicada
  Estar dispuesto a participar con carácter de internado en el curso de 6 meses de formación y el Pedagógicos en cualquier departamento del país, cumpliendo con las normas establecidas para el Estar dispuesto a residir y permanecer en su puesto de trabajo por un período mínimo de tres els

La Paz, octubre de 1994 DIRECCION NACIONAL DE PRENSA Y RELACIONES PUBLICA ición inmodificable

#### obierno rechaza xtramuro para "narcos"

obispo explica las

stiones que realizó para

ropuerto de Cochabamba

Deslinda toda responsabilidad en huelga de hambre que cumplen centenares de presos en todo el país.

Cambio de planes

#### Policías bolivianos resguardarán retorno de presidente Aristide

El secretario de Régimen Interior, Hugo San Martin, senialó ayer que un cambio de planes de último momento, dispuesto por la Organización de Naciones Unidas, hizo que los policias bolivianos enviados a elatit sean parte del grupo de seguridad del Presidente Jean Bertrand Aristide, que retornará hoy a su país.

"Ellos planifican el arribo del Presidente Aristide y por motivos obvios no se dijo cuál es su específica misión, pero se va a resguardar al Presidente durante todo el trayecto, desde el aeropuerto hasta el Palacio de Gobierno", afirmó San Martín.

Señaló que los 47 policias macionales que se encuentran en Puerto Principe desde el sábado pasado, junto con el resto bado pasado, junto con el resto bado pasado, junto con el resto bado pasado, forman parte de un Puerto Rico, forman par

- Gobierno admite que "cambio de planes de último momento", dispuesto por la ONU, hizo que oficiales bolivianos sean principales protagonistas en planificar seguridad del Presidente democrático de

contingente policial integrado además por oficiales de Argentina, Jordania y San Vicente, encargados del patrullaje de la capital hatitana.

DELIMITACION
DE ZONAS
La autoridad explicó que demtro de la planificación de la ONU, para consolidar la aparente tranquilidad a la convulsionada capital, delimitó a Puersonada capital, delimitó a Puersonademas por oficial en la convulsionada capital, delimitó a Puersonada capital delimital delimital delimital delimital delimital delimital delimital delimital d

to Príncipe en zonas de control policial y militar.
Dijo que los policías bolivianos patrullan la zona 22 ó noroeste y 52 del aeropuerto internacional, junto a policías haitianos, y reveló que la primera etapa de esa labor fue la implementación de unidades de radiopatrulla.
Consultado respecto de la incoherencia de la primera ver-

sión oficial, que aseguró que los bolivianos serían destinados a una población próxima a la vecina República Dominicana, San Martín señaló que "por instrucciones de último momento de parte de la ONU, aquellos fueron finalmente destinados a la tarea de planificar y resguardar el retorno del Presidente Aristide.

¿Esa tarea no es peligrosa?, preguntó un periodista. "No, porque una de las principales misiones de la policía es guardar el orden y resguardar la vida de las personas", respondió. "Hay una pacificación en Haití, las condiciones no son las mismas de hace dos semanas. Lo que antes era una guerra civil se ha convertido en un Carnaval por la llegada de la democracia y del Presidente Aristide", subrayó.

Para Club de París

#### **Ejecutivo** preparará propuesta de desarrollo alternativo

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y los ministros que integran el Consejo Nacional de Lucha contra el Narcotráfico (CONALID), se reunirán hoypara preparar un conjunto de propuestas sobre el desarrollo alternativo y su financiamiento al Grupo Consultivo de Paris.

junto de propuestas sobre el desarrollo alternativo y su
financiamiento al Grupo Consultivo de Paris.

El gobierno ha recibido la
promesa de la comunidad internacional de considerar una ampliación de la ayuda a Bolivia
para reorientar el programa de
desarrollo alternativo hacia objetivos más globales.

El propósisto del gobierno es
ampliar el enfoque del programa
que hasta ahora ha estado exclusivamente orientado a la lucha contra el narcotráfico y la
erradicación de cocales en el
Chapare, hacia un programa de
desarrollo rural que incluya e
combate a la pobreza en zonarurales deprinidas.

La pobreza rural de varia
provincias, sobre todo del Alt
plano y los valles, se ha convetido en el principal factor de
expulsión de mano de obra qui
va a parar al Chapare, preferen
temente al cultivo de coca.

El Grupo Consultivo, que congrega a los países y organismos
que otorgan asistencia y cooperación económica a Bolivia, se
reunirá el 2 de noviembre en la
capital francesa para aprobar un
nuevo programa de cooperación
para los próximos años.

Alli irá a negociar el equipo
económico del gobierno encabezado por el ministro de Hacienda Fernando Cossió.

Alli frá a negociar el equipo económico del gobierno encabezado por el ministro de Hacienda, Fernando Cossio.
Este sábado por la mañana, el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada se reunirá con todos sus ministros para analizar temas de carácter político y de coordinación interministerial.

#### Si hay pruebas, policías corruptos serán sancionados

El ministro de Gobierno, Germán Quiroga y el secretario de Régimen Interior, Hugo San Martín coincidieron ayer en que si se presentan pruebas y son identificados, los presuntos ven-dedores" de exámenes de ascenso en la Policía Nacional serán drásticamente sancionados.

Señalaron que la delicada denuncia, publicada ayer por una agencia nacional de noticias, se instruyó una minuciosa investigación del presunto hecho delictivo y confirmaron que el lunes 17 de octubre la institución iniciará la recepción de exámenes de ascenso.

y como alguna vez hemos dicho, hubo oficiales de Policía que por corruptos han hecho quedar mal a su institución". reconoció el ministro de Gobierno.

"Decirles a esos oficiales (los denunciantes) que las puertas de mi oficina están abiertas para que vengan y denuncien con nombres y apellidos. Seremos drásticos en sancionar de verdad aconteció aquello". agregó la autoridad consultado por los periodistas.

A su turno, el secretario de Régimen Interior, Hugo San Martín, corroboró las expresiones de Quiroga y señaló que "seria importante" que se pudiedan aproximar por acá,

pero todos los casos de corrupción dentro de la Policía han
tratado de ser cortados y hay
garantía para la normalidad de
los exámenes.

PRESUNTO MALESTAR
Por otra parte, San Martín
negó que haya malestar en la
institución del orden y afirmó
que la versión conocida proviene
de gente interesada en crear conflictos.

"Los exámenes se van a desarrollar normalmente y sólo se
quiere desvirtuar los ascensos
dentro de la institución, porque
primero los exámenes no estaban ilistos y maj podían venderse
exámenes que no estaban listos", argumentó la autoridad.

USPICIAN:

Gobierno reconoce:

#### Capitalización de empresas avanza a paso de tortuga

mentarias están las leves sectoriales que el Parlamento debe aprobar para la transferencia de acciones de las empresas estatales. El Poder Ejecutivo no logro todavía aprobar el proyecto de Ley de Electricidad que servirá de base para la capitalización de la Empresa Nacional de Electricidad (ENDE).

El ministro Machicao reconoció que hay cierta demora en la aprobación de cas legislación, pero explicó que el Poder Ejecutivo ha decidido tomarse el tempo que sea necesario para que las medidas complementarias vayan a enriquecer el programa.

No hay nada de que procuparse, vale la pena tomarse algo más de tiempo si el proceso de capitalización va a mejorar\*, dijo LAB, ENAF, ENDE y YPFB.

isional para te. Molina



Informes: Departamento de Prensa y Asuntos Culturales de la Embajada Argentina (Av. 16 de Julio Nº 1486 - 3er. Piso)

Reforma en Pensiones

#### Gobierno y rentistas buscan conciliar intereses

los principales desafíos de la secretaría naciona

\* Luego de enmiendas, el proyecto de Ley de Pensiones pasará al Legislativo en noviembre

El proyecto de Ley de Pens revisa la Secretaria de Pension dria pasar a consideración de gislativo a fines de noviemb para su posterior promulgación El gobierno tiene progra-mado iniciar el cambio de pensiones en marzo del próximo año y hasta agos-to dar el impulso final para la capitalización de las empresas estatales. Marcelo Mercado, quien preside una de las tareas más dificiles del gobierno, orientada a cambiar el actual sistema de pensiones que presenta serios problemas financie-ros y administrativos, reco-noce que el conciliar crite-rios con los trabajadores es lo difícil.

rios con los trabajadores es lo dificil.

El proyecto de reform plantea corregir esos problemas por medio del ahorro personal, en el que los aportes de los trabajadores se acumulen en una cuenta. Los recursos serán utilizados en la capitalización de las 6 empresas estatales estratégicas. Muchas son las ventajas que podrían beneficiar a los aportantes, según los proyectistas de la ley.

Pero ese criterio no es compartido por jubilados y rentistas, y tampoco por los sindicalistas, quienes sosienen que es un canilno a la privatización.

Pero foro lado los biblidades per proportidado por lado la privatización.

tas en el perioco
ción.

La REVISIÓN
La revisión del proyecto de
La revisión del proyecto de
La revisión del proyecto de
Ley de Pensiónes se realiza a
partir de la instrucción del
Primer Mandatario, quien en el último sen
rio "Presidencial" que analizó la propuesta ce
que se deben hacer esfuerzos porque su ce
que se deben hacer esfuerzos porque su ce
nidio sea comprendido por toda la població
nidio sea comprendido por toda la població
nidio sea comprendido por toda la nel
Al respecto. Mercado indicó que has
Al respecto. Mercado indicó que has

Se acaba el plazo...

#### Unos 67.000 contribuyent no tienen la nueva factura

Alrededor del 75% de las em-presas registradas en impuestos internos no se acogó al nuevo sistema de facturación. Sólo el 25%, que en números significa que unos 23.000 contribuyentes están con los papeles en regla y sin en consegue de la consegue de la properio de la consegue de la con-posição de la consegue de la con-tra de la fiscalización. A nivel nacional existen unos puente registrados.

comminuyentes que no se acceptante o comminuyente que no se acceptante de facturación.

Todo está listo, los inspectores preparan la documentación necesaria para proceder a clausura o, en su caso, cierca calcaustra o, en su caso, cierca e comerciales de por la entidad de Impuestos. El director de Plantificación y Control de Gestión de Impuestos internos fue tajante cuando señaló que a partir de noviembre las nuevas facturas tendrán vispencia plena, porque en realidad ya circulan a partir de agosto. Hasta el 31 de octubre se emitrán las facturas antiguas y éstas tendrán además validez de unos 120 días para utilizarias como descargo. Eso significa que hasta fobrero e sas facturas antiguas nerán tomadas en cuenta. Pasado este período de tiempo.

Pasado este período de tien exigirá la vigencia de las nue turas en toda transacetán

EL PORQUE DEL CAMBIO La Dirección de Impuestos la



#### RESOLUCION DEL COMITE EJECUTIVO DEL

#### MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONAR

#### CONSIDERANDO:

Que, nuestro Jefe y Presidente de la República, c. Gonzalo Sánche Lozada formuló una crítica al nocivo "peguismo" que ha caracterizado vida política nacional en especial en la anterior gestión gubernamenta en la que se dividió la administración pública en partes iguales paras militantes.

Que, esta crítica conceptual, con la que la gran mayoría de los bolivian está de acuerdo, fue respondida de una forma inaceptable por Diputado de A.D.N., lo cual constituye una ofensa a la investidura Primer Mandatario de la nación y, por lo tanto, a la República misma

Que, pese a ello el Presidente de la República ha pedido que se dejes efecto la demanda de licencia del diputado en cuestión y la agresivida verbal que ha desatado este lamentable episodio, para dedicarse conto la energía y convicción a lo que al pueblo boliviano realmente le interes que es la solución a los problemas de empleo, salud y educación.

#### POR LO TANTO, RESUELVE:

- 1. Aceptar el pedido de nuestro Jefe y compañero, en atención an el pueblo boliviano está cansado de pugnas estériles que no resuelven nada y, por el contrario, perjudican la búsqueda de soluciones reales a los problemas de los bolivianos.
- 2. Instruir a nuestra bancada de Senadores y Diputados desplegar mayores esfuerzos para aprobar con responsabilidad, y en los plazos más breves para la probar con responsabilidad. plazos más breves posibles, las leyes necesarias para llevar acado el proceso de cambio ou el proceso de cambio en que está empeñado el gobierno.
- 3. Declarar que la prioridad de nuestro Partido es trabajar para mejorar las condiciones de vida del pueblo boliviano y transformative establemente a puestro per la pueblo boliviano y transformative establemente a puestro per la presenta del pueblo boliviano y transformative establemente a puestro per la presenta del pueblo boliviano y transformative establemente a puestro per la presenta del pueblo boliviano y transformative establemente esta irreversiblemente a nuestro País, tal como sucedió en 1952 y <sup>1969</sup>

La Paz, octubre 14 de 1994

COMITE EJECUTIVO DEL M.N.R.

#### livia aspira la presidencia del uerdo Regional Sudamericano

midad con el ito en Santiago I de junio de Chile, Ecua-Perú y Uru-ran el bloque paron el bloque opara optar car-ancia en el Con-CI, la máxima ivel mundial.

persona ratificó la postulación boliviana a la representación del ARS en el Consejo de la OACI, para el período octubre de 1995 al mismo mes de 1998.

"De acuerdo con el artículo 50 del Convenio de Chicago, se elige a representaciones de países de mayor significación aérea internacional, entre ellos Brasil; asícomo a los países que aportan mayores instalaciones y servicios de infraestructura para la navegación aérea internacional, entre ellos México, Argentina, Venezuela y Colombia", dijo Palza.

Sin embargo, indicó que en la reunión de la Conferencia Latinoamericana de Aviación Civil (CLAC), a realizarse en Manaos-Brasil, también se oficializará la postulación boliviana por parte de todas las representaciones sudamericanas, además de considerar la reglamentación es sudamerianas, además de considerar la reglamentación de sistemas electrónicos de registro, aprobación tarifaria, tráfico lictio de drogas por via aérea y programas educativos de prevención.



mericanos. no con la elección de la nueva directiva de la manericana de Administración (OLA)

#### Captaciones bancarias ascendieron a más de 2.000 millones de dólares

Hasta el 30 de septiembre de este año, las captaciones del sistema bancario ascendieron a 2.349, 2 miliones de dólares, de las cuales 2.149,8 miliones corresponden a depósitos del secorresponden a depósitos del secorresponden a depósitos del secorresponden a depósitos del secorresponden a depósitos del sector público, según la carta informativa de la Superintendencia de Bancos.

De acuerdo con los resultados de las captaciones del sistema bancario, se observó un crecimiento en el total de depósitos de 2.96.5 milliones de dólares que representa el 14.4 por ciento de 19.65. milliones de dólares que representa el 14.4 por ciento el 19.65. milliones de dólares que representa el 14.9 por ciento de 19.65. milliones del sector privado se constituye en moneda extranjera con predominio de los a observanjera en moneda extranjera.

"El plago y promedio de imposición para depósitos a plazo fijo, que representa el 1994. no se constituy en moneda extranjera.

"El plago y promedio de imposición para depósitos a plazo fijo se ha incrementado de 175 dias en discimpente de 1993, a 206 dias en discimpente de 1993 hasta la fecha" sebre de 1993 hasta la fecha" sebre de 1993 hasta la fecha "sebre de 1993 hasta la fecha" sebre des caumento puede atributrse a sea caumento

bre de 1993 hasta la fecha", se-hala.

En ese sentido, agrega que ese aumento puede atribuirse a la confianza del público en el sistema bancario y a los incenti-vos en tasas de interés ofertadas por la banca, para la captación de depósitos con plazo mayor a 360 días.

"Esos plazos presentan tasas de interés de 17.7; 10.4 y 9.8% para la moneda nacional, ex-tranjera y con mantenimiento de valor, respectivamente", indica.
En cambio, continúa el infor-me, los depósitos mayores a 360 días representan el 12.7% del total de depósitos a plazo fijo al finalizar la gestión de 1993, al-canzando el 24.9% al 30 de sep-tiembre de 1994.

#### La familia primero

"La familia pertenece al patrimonio más originario y sagrado de la humanidad. Existe aún antes del Estado, que tiene el deber de reconocerta y sosteneria". (Carta de Juan Pablo II a los Jetes de Estado, 19.3. 1994).

#### Próxima semana Bolivia firmará acuerdo con el FMI

el gobierno suscribirá hasta la próxima semana el acuerdo de ajuste estructural con el Fondo Monetario Internacional (FMI), por un período de tres años (1995-97), informó el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossió.
La autoridad, sin embargo, no quiso adelantar a cuánto ascendería el monto que el organismo internacional otorgaría al pais para ese período.

nismo internacional con galera.

período.

Explicó que el equipo técnico trabaja en Washington todavía y se piensa que termine la semana próxima la tarea asignada, para que una vez concluida, pueda el viajar a Washington a cerrar el acuerdo con el Fondo Monetario Internacional.

ton a cerrar el acuerdo con el Fondo Monetario Internacional.

"No hemos habiado hasta ahora de montos, solamente interesa el acuerdo al que se pueda llegar. Hasta ahora se avanzó en todo lo relacionado al período fiscal, es decir que será de tres años, 1995, 1996 y 1997", aclaró.

Explicó que una vez que se concluyan las negociaciones, para suscribir el acuerdo de ajuste estructural con el FMI, Bolivia podrá recurrir a la reunión del Club de París para poder renegociar su deuda bilateral.

Para Bolivia es importante llevar adelante el programa de ajuste estructural ampliado el programa de ajuste estructural ampliado

con el Fondo Monetario Internacional, ya que ello permitirá renegociar la deuda bilateral.

No interesa el monto que se capte para el apoyo al programa de ajuste estructural ni la fecha de ampliación, sino el de poder -mediante ese programa-renegociar la deuda externa bilateral.

El ministro explicó que ello permitirá renegociar la deuda bilateral en la reunión del Club de París, así como buscar financiamiento para los programas de cambio en las reuniones del Grupo Consultivo.

"Es un acuerdo de cooperación que tiene Bolivia con el Fondo Monetario Internacional y que está dentro de un programa de ajuste estructural ampliado", aclaró.

#### BUENA RECEPCION

BUENA RECEPCION
Cossio comentó que existió, por parte de
los representantes del Fondo Monetario Internacional, muy buena recepción al proceso de
capitalización de las empresas públicas, que
se comenzará a ejecutar a partir del próximo
año.

año.

"Hubo una buena recepción y acogida al programa de capitalización de las empresas públicas, así como al total de las reformas estructurales", manifestó.

#### El costo de la reforma

#### Gobierno destina \$us. mil millones

Sus. mil millones

Bolivia requerirà de mil millones de dólares y alrededor de 8 años para llevar adelante las reformas estructurales, como la Capitalización, Reforma Educativa, Participación Popular, reforma al sistema social y de salud, entre otras, que pretende poner en ejecución el gobierno de la coalición gobernante, dijo el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio.

El costo de las reformas en 8 años está estimado en mil millones de dólares y los recursos serán financiados con apoyo externo, y parte de otros costos con ahorro interno", señalo.

Justificó el ahorro interno de Bolivia, al referirse a que el gobierno a partir de 1997 ya no hará inversiones en el sector de las empresas a capitalizarse, es decir en el sector productivo; sino que simplemente se abocará al aspecto social.

"Vamos a encontrar un equilibrio para mantener la estabilidad macroeconómica del país y poder llevar adelante las reformas estructurales y financiar el costo de las mismas", afirmó al agregar que no se descarta la posibilidad de que uno de los proyectos a ejecutarse lo más antes posible sea el Misicuni, con la participación del sector privado.

Aclaró que el Fondo Monetario Internacional tiene gran interés en colaborar con las reformas estructurales del país.

"El FMI tiene mucho interés en colaborar en las reformas que pretende llevar adelante el país, por el hecho mismo de que existe una convergencia de objetivos con esa organización internacional", dijo.

nal", dijó.

PROXIMA SEMANA
La próxima semana llegarán al país dos misiones: una del Banco Mundial (BM) y la otra del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), a fin de ultima detalles sobre los préstamos que otorgarán a Bolivia para llevar adelante las reformas estructurales.

Explicó que se estima que el Banco Mundial apoye con 50 millones de dólares, con un cofinanciamiento de 10 millones de dólares del gobierno de Suiza. A su vez, el Banco Interamericano de Desarrollo otorgarfa la suma de 70 millones de dólares, indicó.

"Con el apoyo que se logre de esas dos entidades financieras, se podrá ejecutar el programa de reformas estructurales del país", finalizó.

#### En la DGII

#### Lucha contra la defraudación logra resultados efectivos

\* Centenar y medio de negocios clausurados por defraudar al Estado al no emitir facturas.-En Santa Cruz se registró el mayor número de defraudadores

#### CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA

#### INVITACION PUBLICA PRIMERA CONVOCATORIA

LORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA, EN ATENGIONA SESOLUCIONES DE PRESIDENCIA, INVITA A TODAS LAS PERSONAS NATURA-SOURIDICAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, A PRESENTAR PRO-LESTAS PARA LA INVITACION PUBLICA DRHE 06/94 "RECONSTRUCCION CANAL C-TOSSTEMA DE RIEGO CULPINA". ACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA, EN ATENCION A

NITERESADOS EN PRESENTAR PROPUESTAS PODRAN ADQUIRIR EL CO-CECONDIENTE PLIEGO DE ESPECIFICACIONES TECNICO-ADMINISTRATIVAS DE NORCINAS DE CAJA CORDECH, PREVIA CANCELACION DE BS. 70.-

SROPUESTAS DEBERAN SER PRESENTADAS EN SOBRE CERRADO Y LACRA-PASTAHORAS 17:00 DEL DIA JUEVES 03 DE NOVIEMBRE DE 1994, EN OFICINAS ASSORIA JURIDICA - CORDECH, LA MADONA.

SUCRE, OCTUBRE 14 DE 1994

#### REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Institución pública con financiamiento externo requiere consultores con las siguientes

Consultor en Educación Técnica para Coordinador (6 meses) Ref: AG/10

Profesional con grado universitario a nivel Licenciatura en Ingeniería, preferentemente con estudios de postgrado en planificación. Diez años de experiencia de trabajo profesional en el área de la formación profesional o Educación Técnica.

Amplia experiencia en funciones de responsabilidad vinculadas a la planificación y docencia en Educación Superior.

Haber desempeñado funciones de responsabilidad en proyectos con cooperación internacional.

sultor en Normatividad de la Educación Técnica (6 meses) Ref: AG/11

Profesional con grado universitario a nivel Licenciatura preferentemente con estudios de

postgrado. Experiencia de trabajo profesional en formación profesional o educación técnica y

experiencia docente. Haber desempeñado funciones de responsabilidad vinculadas a la Educación Superior.

Consultor en Macroplanificación de la Educación Técnica (6 meses) Ref: AG/12

Profesional con grado universitario a nivel de Licenciatura en Economía y estudios de

postgrado. Cinco años de experiencia de trabajo profesional en planificación de educación técnica. Experiencia en funciones de responsabilidad vinculadas a Formación Profesional Técnica o Capacitación Laboral y experiencia docente.

sultor en Desarrollo Curricular para la Educación Técnica (6 meses) Ref: AG/13

Profesional Universitario con Licenciatura preferentemente con estudios de postgrado Diez años de experiencia de trabajo profesional en el sector. Amplia experiencia en labores de diseño curricular y experiencia docente. Deseable experiencia en Instituciones, Empresas, Consultorias o Programas en formación profesional técnica y capacitación laboral.

Consultor en Asesoría Legal (1 mes)

Ref: AG/14

Profesional Universitario con Licenciatura y estudios de postgrado en Derecho. Diez años de experiencia de trabajo profesional Experiencia en docencia universitaria Deseable experiencia de asesoramiento en Instituciones Educativas

Se ofrece remuneración acorde con la formación académica y experiencia profesional. Los postulantes deben enviar carta de solicitud y curriculum vitae (sin documentación respaldatoria) indicando el cargo al que postulan hasta el lunes 24 de octubre a la castila postal 31 l6 La Paz-Bolivia. Las solicitudes que no cumplan con los requisitos mencionados no serán consideradas.

#### MVERSIDAD NACIONAL "SIGLO XX"

#### LICITACION PUBLICA

onal "Siglo XX" hace conocer a las Empresas Proveedoras and Macional "Siglo XX" hace conocer a las Empresas de la Provisión de: establecidas; a presentar sus propuestas para la Provisión de:

LABORATORIO DE QUIMICA LABORATORIO DE FISICA LABORATORIO DE BOTANICA LABORATORIO DE BROMATOLOGIA

<sup>38</sup> Ode especificaciones deben adquirir en el Edificio Central de Llallagua, Tel.
<sup>38</sup> Zez, u oficina de Coordinación La Paz Edif. FONCOMIN 1er. piso, Tel.
<sup>38</sup> Apartir de la fecha, previo pago de Bs. 50.- Las propuestas deberán ser
<sup>38</sup> Jasa Hrs. 18:00 del día lunes 31 de octubre de 1994 en las mismas

Llallagua, octubre de 1994

#### El domingo Cardoso puede ser proclamado presidente

BRASILIA

El socialdemócrata Fer-nando Henrique Cardoso po-lría ser prociamado presiden-e electo de Brasil a partir del próximo domingo, cuando sono de los comicos del pa-ado día 3, declararon ayer, iernes, a Efe fuentes del Tri-nana Superior Electoral ISE).

#### Afirman académicos

#### Cuba estará presente en Cumbre Hemisférica

NUEVA YORK

Fie

Pese a la ausencia del presidente cubano, Fidel Castro, en la Cumbre de Las Américas. Cuba cumbre de Las Américas. Cuba cistrá presente en ella, al costitur una de cuestiones más lientes de ese encuentro continental, coincidieron ayer, viernes en alirmar varios académicos y expertos.

En una conferencia organizada en Nueva York por la Universidad de Miami, varios académicos del Centro Norte-Sur de dicha institución expusieron las perspectivas que ofrece la Cumbre de las Américas, que, convocada por Estados Unidos, se celebrará el próximo mes de diciembre en la capital mo mes de diciembre en la capital del estado de Florida.

Castro es el único jefe de Estado de Individo del necuentro, on la asido Invitado al encuentro. On la asido Invitado al encuentro no la asido Invitado al encuentro no la sido Invitado al encuentro no la asido Invitado al encuentro el cumbre celebrada en 1967, en la cumbre celebrada en 1967, en la

dictaduras, según recordó Ambler Moss, director del Centro Norte-Sur y ex embajador de EE. UU en Panamá de 1978 a 1986.

Panamá de 1978 a 1986.

Carmelo Mesa-Lago, de origen Carmelo Mesa-Lago, de origen Carmelo Mesa-Lago, de origen Cubano y decano del neutro de la ausencia de representantes cubanos en la cumbre puede ser "peligrosa y embarazosa" para en presidente estadounidense. Bill Clinton.

Explico que Clinton anomará, por una parte, las criticade defendente en Fiorida, contra las medidas de emiles de cubanos en las entre de la composição d

#### Aristide, presidente de H

PUERTO PRINCIPE

Efe

Jean-Bertrand Aristide se convertirá hoy, sábado, cuando asuma de nuevo la Presidencia de Haiti, en el primer gobernante de la historia contemporánea que uelve al poder en su projo mandato tras haber sido derrocado por un golpe de Estado.

Aristide, sin embargo, regresará agobernar Haiti en unas condiciones diferentes a las de su anterior mandato de siete meses, de febrero a septiembre de 1991, cuando fue destituido por una junca militar que ahora vive exiliada en el exterior.

cuando fue destituído por una cuando fue destituído por una cuando fue abora vive exiliada en el exterior.

En Haiti, país que logró su independencia en 1804, se han producido varios golpes de estado, cuatro de ellos en los últimos cincularo.

indepensional de la conception de la con

al inicio un que le sirvieron para el que le sirvieron para el laridad.

Aristide por tres largos años de abatido por tres largos años de abatido por tres largos años de abatido por tres largos años de como porte de seasez, una inflación calculado de más de un 50 por ciento cada en más de un 50 por ciento cada por la confianza puesta en el ex sacerdote salesiano de 39 años y el apoyo incondecional ofrecido al presidente, el pueblo haitlano de presenta mucho de pueblo haitlano espera mucho de mandiatario que espera mucho de mandiatario que cada de la pessione de la presidente, el pueblo haitlano de presidente, el pueblo haitlano de presidente, el pueblo haitlano de presidente, el pueblo haitlano espera mucho de pueblo haitlano de presidente, el poder a pueblo haitlano de presidente, el poder a un país se deben celebrar elecciones legislativas para formo al país se deben celebrar elecciones legislativas para formo de como de de dos años, el 7 de febrero de de dos años, el 7 de febrero de de dos años, el 7 de febrero de de 1996, Aristide deberá entregar el poder a un nuevo presidente. Sin embargo, antes de su resorte el prodero de como de como



RETORNO. Misión cumplida: Clinton despide a su protegido Aristide, que hoy reasume la presidencia de Haiti (Reuter)

Aristide, que hoy reasume la pres
país, además, han expresado nucha precoupación por el regreso
de un presidente que clama continuamente por una mejor distribución de la riqueza en este país, el
más pobre del continente.

La primera prueba a la que se
enfrentará Aristide será formar el
próximo Gobierno, y su composición indicará a la clase política,
que exige la formación de un gabinete de reconciliación, si ha cambiado su posición tras tres años en
el exillo, como expresó este jueves,
son en el exillo, como expresó este jueves,
son en el exillo, como expresó este jueves,
son el exillo de la como expresó
ario final manuel de que deberá
afrontar Aristultad que deberá
afrontar Aristultad que deberá
cometer errores, en que no podrá
cometer

su regreso al poder La presencia Int Haifi, mediante los de la Misión de la O (MINUHA) y la fuerza controlará las

Democracia paraguaya, entre la corrupción y la violeno

#### ANIVERSARIO DE FALLECIMIENTOS

15/10/84 Raphael Terán López V. 15/10/84 Jaime Lafuente Claros

15/10/86 Jorge Araníbar Cabrera

CONDOLENCIA

10 años

15/10/91 Francisco Serrano Rojas

10 años

EI CENTRO ESCOLAR ALEMAN y el COLEGIO ALEMAN de Santa Cruz, se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

SR. BERND

STAHMER ERTL

Hijo del Sr. Bernd Stahmer, ex presidente del Centro Escolar Alemán y rogamos

Santa Cruz, 14 de octubre de 1994

al Todopoderoso les dé resignación por tan irreparable pérdida.

8 años 3 años ASUNCION

A sólo 14 meses del comien de la democracia en Para guay, extrañas historias sobre corrupción y violencia relacio-nadas con drogas, tráfico de pa-saportes y pistoleros musulma-nes prótugos socavan la confian-se en la reforma.

Diplomáticos occidentales se-

Diplomáticos occidentales se fialaron que los paraguayos es tán "aturdidos y confusiones go que el asesinato esta semana en Asunción del director de la

O.E.P.D.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

- Margarita Pérez A.
- Hugo A. Chuquimia
- Ernesto Carvajal Vera
- Víctor Valenzuela Castro Tomás Jiménez Pérez
- Santa Liliana Chirino Mendoza
- Bernd Stahmer Ertl

Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General



El gerente general y el personal de INTERCO LTDA. se adhieren al dolor que embarga a familia de:

#### BERND STAHMER ERTL

Q.E.P.D.

Hijo de nuestro dilecto amigo Bernd Stahmer.

La Paz, 14 de octubre de 1994



El personal de CORIMEX LTDA., se adhiere al dolor que embarga a la familia de:

#### BERND STAHMER ERTL

Hijo de nuestro Gerente General Sr. Bernd Stahmer S. y le hace llegar sus más sentidas condolencias.

La Paz, 14 de octubre de 1994

, día elecciones nania: ¿Por ontinuidad cambio?

las últimas
las últimas
es posible que la ma
es posible como que se
a Kohl como que se
a kohl como de una ncabeza ata (SPD emocrata (or del ing, retador del cristiano (CDU). tación serán inbién los resu-

rottomo domingo a
de la "era Kohl"
de los dos grandes
partidos aguarda
oria absoluta. Las
e ambas colectivias se centras

in and secon-streambos. Sectoral secon-almate en los

ción el FDP, entre ción el FDP, entre co por ciento. El la entre el 35 y el de las preferen-ctores, y los "ver-els y el nuevo"

ISO DE REMATE

Por esfuerzos de paz en Medio Oriente

#### Nobel de la paz para Arafat, Rabin y Peres

LE

La polémica acompaña una
vez más la decisión del Comité
Nobel de Oslo, que concede el
Nobel de la Paz al laberación
Nobel de la Paz al Liberación
Palestina (OLP), Yaser la Liberación
Lisaac Rabín, y su ministro israelí,
Isaac Rabín, y su ministro de
Exteriores, Shimon Peres.
Según la justificación que leyó
el presidente del Contre, Francis
Sejeristed, los tres políticos merecen el premio por "sus esfuerzos
para crear la ze no Oriente Medio", en un conflicto que "durante
décadas ha sido el más irreconciliable y amenazante" en la política internacional.

Las dos partes "se ocasiona-

dio", et ...
dio", et ...
dio", et ...
dio y amenazante" en la ponuca internacional.

Las dos partes "se ocasionaron mutuamente grandes sufrimientos", pero con el acuerdo de
Oslo, Arafat, Peres y Rabin "hicleron grandes contribuciones al proceso histórico" por el que "la paz
y la cooperación pueden reemplazar la guerra y el odio", dijo
Sejersted.

En su testamento de 1895, el

"Alchel, fundador de

"Mobel, fundador de

y la cooperación pueden reem-plazar la guerra y el odio", dijo Sejersted.

En su testamento de 1895, el succo Alfredo Nobel, fundador de los premios, advertía que el Nobel de la Paz debia otorgarse a quien 'haya hecho lo mejor por la frater-nidad entre naciones", recuerda el Comité Nobel.

El galardón de este año a Ara-fat. Peres y Rabín pretende "hon-rar un acto político que ha reque-rido un gran coraje" por ambas partes, y que "ha abierto oportu-nidades de fraternidad en el Oriente Medio".

partes, y que "ha abierto ambas partes, y que "ha abierto aportunidades de rieternidad en el Oriente Medio" El Comité Nobel confía en que el premio "sirva de estímulo a todos los isaves de estímulo a todos los isaves de estímulo a que se están esforzando por crear una paz duradera" en la región. añade los encomentos, la concesión del Nobel de la Paz ha obligado a uno de los cinco miembros del Comité. Kaare Kristiansen, a dimitir de su puesto, según confirmó este mediodía al hacerse públicos los nombres de los premiados.
Kristiansen, anterior lider del partido cristiano-demócrata, y un declarado defensor de Israel, dijo que no podía participar en la concesión del Nobel de la Paz a un ex-terrorista" y un lider que "ha apoyado acciones terroristas", como Arafat. Sin embargo, no hay muchos santos entre los ganado eres del Nobel, como recordó el residente del Instituto Nobel. Geir Lundestad, quien niega que el premio sea una pana es equi proceso.

El Nobel parecía predestina-do este ano para las exerci-



Shimón Peres





Yasser Arafat

En Oslo se considera justo y razonable que se incluya en el galardón al ministro de exteriores israelí, que fue el interlocutor directo de los palestinos en muchas de las reuniones previas.

Muchos consideran, sin embargo, que es prematuro otorgar el Nobel a las partes de un conflicto que todavía continúa, pero no es la primera vez que el Comité Nobel de Oslo inicia una controversia con la concesión del único de los seis premios que se otorga en la capital noruega.

La última vez que se premiaron los esfuerzos de concordia en Oriente Medio fue en 1978, cuando ganaron el Nobel el presidente egipcio. Anuar al-Sadat, y el pri-

mer ministro israelí, Menagem Begin. Pero el más discutido hasta ahora fue el Nobel que se otorgó en 1973 en conjunto al vietnamita Le Duc Tho y al estadounidense Henry Kissinger, que también provoco la dimisión de dos miembros del Comité Nobel, aunque aquella vez esperaron a que se efectuara la entrega.

Por el contrario, uno de los Nobel mejor acogidos fue el de 1993, concedido a los sudafricanos Nelson Mandela y Frederik de Klerk, por acabar con el sistema de segregación racial en su país.

Se recuerda también con satisfacción la entrega del Nobel en 1992 a la indigena guatemalteca Rigoberta Menchú, un galardón totalmente justificado, se estima quú, por su lucha en favor de la justicia social, y el respeto a las minorias étnicas.

Rabín, Peres y Arafat volverán a ocupar juntos en Oslo el podio de la actualidad, cuando el 10 de diciembre, en el aniversario de la muert de Alfredo Nobel, reciban los diplomas, medallas de oro y siete millones de coronas suecas (946.00dólares) del Nobel de la Paz.

Secretario general del CELAM

#### Crítica en la Iglesia es lícita si es constructiva

El obispo auxiliar de Brasilia Brasil). Raymundo Damasceno Assis. ha declarado ayer, viernes, a Efe que la crítica es lícita en la glesia, yes compatible con el amor, alempre que sea "constructiva".

compatible con-compatible con-ie sea "constructiva", iliar de Brasilia, que es eneral del CELAM(Con-eneral del CELAM (Con-eneral del CELAM) mpre que sea.
El auxiliar de Brasilia.
El auxiliar de Brasilia.
El auxiliar de la CELAM(Conretario general del CELAM(Conposicio de la consecución de la castón planteada ayer, en el aula
l'Simodo, por el cardenal Secretade Estado, Angelo Sodano, quien
nauró el disenso en la Iglesia,
scalificó a quienes critican a los
sensos y al Papa, y afrimó que
une ama no critica", en referena sobre todo a las criticas por
te de las personas consagradas.
La asambiea general del Simodo
Obispos dedicado a la vida con-

sagrada se abrió con un saludo, que el presidente delegado de turno, el cardenal O'Connor, dirigió a Juan Pablo II, presente al sesión matinal, en la cual le felicitó por los 16 años de su pontificado, que se cumple mañana domingo, e frontzó sobre su estado de salud.

En la Sala de Prensa, el Relator General, cardenal Basal Hume, arazobispo de Wenstminster (Inglaterra), y otros prelados, se sometieron a las preguntas de los infonderes, sobre el balance de dos endores, sobre el balance el dos comanas de Sinodo. Destacó como los asuntos sobresalientes en el Sinodo los de la culturización isobretodo por los africanos), la oración, meditación y espiritualidad (de los astáticos), la opción preferencial por los pobres (de las sudamericanos), la aportación de las religiosas (de los norteamericanos), y la misión en el mundo y el heroísmo de la vida religiosa durante

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO. SECRETARIA NACIONAL DE SALUD CITACION

En cumplimiento de los Arts. 39 y 40 del D.S. № 23215 del 22 de julio de 1992, la Dirección de Auditoría Interna de la Secretaria Nacional de Salud (Ex-Ministerio de Previsión Social y Salud Pública), el Sr. Teddy Villalobos Ferreira, (Ex-Unidad Sanitaria Riberalta) debe apersonarse por la Dirección de Auditoría Interna 2do. Piso - Plaza del Estudiante - s/n a objeto de tomar conocimiento de los resultados del Informe de Auditoría gestiones 2do. sernestre 1991 y 1992

De no hacerse presente, en el plazo de 10 días a partir de la presente publicación; se procederá de acuerdo a la Ley.

**DEPARTAMENTO DE COMUNICACION SOCIAL** 

La Paz, octubre de 1994

los años de persecución comunista, destacadas por los europeos.

Se mostró en desacuerdo con la opinión, suscitada por un periodista, de que la mayoria de las críticas negativas sobre los religiosos ha provenido de los cardenales de la Curia romana, y muy pocas por los obispos que representan a los episcopados, y afirmó que "por parte de los Prefectos de la Curia" no ha habido tantas críticas como se dice.

Acerca de si la jerarquía prepara un papel más central en la Igeisa, de las mujeres, el cardenal Hume contestó que "para saber lo que reserva el futuro habría que tener una bola de cristal (como los adivinos)".

La respuesta del purpurado inglés sobre esta cuestión susción un equivo co entre los informadores. A través de los auriculares para la traducción simultánea, los presentes oyeron que al cardenal se la stribuia esta finase:

'las mujeres sacerdotes en mi país desempeñan bien su labor'.

Se trató realmente de un error de la traducción simultianea, porque el purpurado lo que dijo verdaderamente es que en su país "las mujeres en las parroquias desempeñan bien su labor sin ser sacerdotes".

Sobre la intervención, el jueves, del cardenal Secretario de Estado, Angelo Sodano, acerca de la critica en la iglesia, la inconciliabilidad de amar y criticar a los obispos y al Papa, y la frase de san ignacio que "si es negro y el obispo lo ve blanco debes verlo blanco", el obispo auxiliar de Brasilia, Damasceno Assis,

precisó que en el Sínodo "los obispos tenemos una gran libertad para manifestar cada cual sus opiniones, y hacer sus propuestas".

"Si somos cristianos debemos amar a la Iglesia, pero a veces hay que distinguir las críticas destructivas de las constructivas de las constructivas, y es necesario en diálogo en la Iglesia para hacer frente a los retos que se presentan", manifestó el secretario general del CELAM. "Debemos evitar las críticas destructivas, y creo que señalar los fallos para hallar una respuesta a los problemas es un modo de colaborar con la Iglesia y también un modo de amaria", concluyó.

#### ORGANISMO INTERNACIONAL

REQUIERE PARA EL PROGRAMA NACIONAL DE RIEGO Y DRENAJE LOS SERVICIOS DE **UN EXPERTO EN MEDIO AMBIENTE Y UN INGENIERO** CIVIL HIDRAULICO CON ESPECIALIDAD EN OBRAS DERIEGO PARA LA REGION CHAQUENA

LOS POSTULANTES DEBERAN ENVIAR ANTECEDENTES EN EL FORMU-LARIO DE HOJA DE VIDA QUE PUEDE SER RECABADO, JUNTAMENTE CONLOS TERMINOS DE REFERENCIA, DE CUALQUIERA DE LAS DIREC-CIONES QUE APARECEN LINEAS ABAJO. LA FECHA LIMITE PARA REMITIR LOS FORMULARIOS Y LA COPIO DE CURRICULUM VITAE ES HASTA EL DIA 21 DE OCTUBRE DE 1994 EN SOBRE CERRADO Y ROTULADO PROYECTO BOLJEJ/019 A LA CASILLA 9072, LA PAZ CONTINIA DIA LA DE VIDA Y TERMINADO EN EREFERENCIA PODRAM MULARIO HOJA DE VIDA Y TERMINOS DE REFERENCIA PODRAN SER RECABADOS EN

LA PAZ: AV. MCAL. SANTA CRUZ No. 1350 3er. PISO COCHABAMBA: AV. AMERICA E 153 (PRIV)

#### **CONFEDERACION NACIONAL DE MEDIOS** PRIVADOS DE COMUNICACION SOCIAL



#### VII ASAMBLEA GENERAL

La VII Asamblea General de la Confederación Nacional de Medios Privados de Comunicación Social (COMECOM):

Tomando en cuenta la importancia de los Medios de Comunicación en el desarrollo soberano del país;

Considerando la necesidad de un sistema de normas técnicas, jurídicas y administrativas modernas y plenamente adecuadas a la realidad nacional y a las condiciones en que existen y operan las Empresas de Radio y Televisión;

Valorando en su exacta significación democrática la participación de estructuras intermedias en la discusión y aprobación de valores, principios, normas, leyes y otras disposiciones legales reguladoras de las empresas privadas y sobre la base de la capacidad que la Confederación Nacional de Medios Privados de Comunicación y sus miembros tienen en la materia,

Solicitar al Supremo Gobierno, en cumplimiento de acuerdos anteriores, la exclusión de los sistemas de Radio y Televisión de la nueva Ley de Telecomunicaciones, sistemas que deben ser regulados por una Ley específica, en cuyo estudio y aprobación debe participar la Confederación de Medios Privados de Comunicación.

CONSEJO NACIONAL Y CONSEJO DIRECTIVO DE LA CONFEDERACIÓN NACIONAL DE MEDIOS PRIVADOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL

6 y 7 de octubre de 1994 Santa Cruz - Bolivia

Secretaría Ejecutiva / Av. 6 de Agosto 2170 PH / Tel (591-2) 320311-343421-367747 / Fax (591-2) 391439 / La Paz

#### Cuba, en el camino de las reformas

NUEVA YORK

NUEVA YORK
Reuter

Cuba tiene por delante un sombrio futuro económico que sólo podrá mejorar con profundas reformas estructurales, díjo ayer, jueves el experto en la isla Carmelo Mesa Lago. Aunque las reformas se estám moviendo en la dirección confecta, no han logrado detener el desea Lago. Aunque las reformas se estám moviendo en la dirección consultar de la manual formalmente consultar del Banco Mundial y del Departamento de Estado norte ambiento de Salaco Mundial y del Departamento de Estado norte americano.

Más adun, las reformas han contribuido a crear una "significativa desigualdad" entre los cubanos, agregó en un foro patrocinado por la Sociedad de las Américas en Nueva York.

La economía cubana, en un lentora desigualdad" entre los cubanos nerodo que hasta abora no sirvió presiderie fuerzas, sufre una progradar le fuerzas, sufre una progradar le fuerzas, sufre una propresiderie fuerzas debilidad ección agravada por la debilidad esconómicas de Cuba a una deficiente planificación de las autoridades.

"La falta de consenso entre los gobernantes para decidir una reforma integrada con el orden adecuado per priudicó a la economía, agregó. Hasta ahora, sólo hubo reformas atsiadas que generan conflictos entre sir. Es estre sir. Se entre sir. Se entre sir. Se entre sir.

el presidente cubano Fidei Castro
ha realizado algunos intentos de
respecto de la companio del companio de la companio del companio de la companio del la companio de la companio del la c

ciendo cada vez inis en el mataca-asiático. La producción de azúcar en Cuba ha caido drásticamente en los últimos años. La zafra para el año azucarro 1993-94 se preve en cuatro millones de toneladas, por debajo de las 4.2 del año ante-por debajo de las 4.2 del año ante-llones de 1991-92.

#### Muere soldado israelí secuestrado por Hamas

GAZA/JERUSALEN

dados habían muerto, así como tre de los secuestradores.

Al parecer cinco personas muciteron ayer, viernes, entre ellas el soldado israelí secuestrado. Najstolfute del Ejército israelí irrumpieron on Waksman, cuando Fuerzas de ilte del Ejército israelí irrumpieron el distrito de Al-Ram, situado en lonorte de Jerusalen.

Tuentes palestimas informaron reque Waksman y uno de los sol-

#### Rusia garantiza soberanía de Kuw

EE.UU hizo conocer su rechazó al plan ruso tendiente a flexibilizar las sanciones de la ONU impuestas contra Irak. La breve suspensión del retiro de tropas iraquíes emplazadas cerca de la frontera con Kuwait podría generar una respuesta militar estadounidense.

#### KUWAIT/WASHINGTON

Ele-Reuter

El ministro de Asuntos Exteriores ruso. Andrei Kózirev, que se encuentra en Kuwait después de entrevisiarse el jueves en Bagdad con el presidente fraqui. Sadam Husein, afirmó ayer, viernes, que su país garantizará la seguridad y la sobertal de emirato frente a cualquier amenzaz exterior.

Kózirez en Bagdad con el presidente fraqui. Sadam Husein, afirmó ayer, viernes, que su país garantizará la seguridad y la sobertal de cualquier amenzaz exterior.

Kózirez el producto de con su declaración de ayer en Bagdad. Irad el conseco la fronteción a reconocer las fronteras de Kuwait de Consejo de Seguridad de la ONU.

"Rusia, que tiene acuerdos el conseco de Seguridad de la ONU.

"Rusia, que tiene acuerdos esquiridad de la ONU.

"Rusia, que tiene acuerdos de seguridad de la ONU.

"Rusia, que tiene acuerdos percentados de seguridad de la Sobertania del país", dijo el jefe de la diplomacia rusa a la prensa a su llegada al aeropuerto de Kuwait, la segunda etapa de su gira por el gollo Pérsico, que le llevará también a Arabia Saudí y a los Emiratos Arabes Unidos.

Kózirev señaló que discutirá con los lideres kuwaities, asicomo con la coalición internacional y la ONU varios asuntos que habia tratado con los dirigentes iraquies en Bagdad, que se negó a revelar. En respuesta a una pregunta acerca de las advertencias del secretario de Defensa morteamericano, William Perry, quien se-

naló que las tropas de EE.UI están listas para actuar si trak no retira a todas sus unidades mi-litares a las posiciones que ocupaban antes de la crisis, dijo que no te-roja ningún comentario que hacer. Vamos la coalición.

que ocuposita de la crisis, dijo que no tenia ningún comentario que hacer.

"Vamos a discutir ese asunto con la coalición", señaló, porque lo que temenos que hacer es 'trabajar para lograr la paz, ye se my importante excluir la guerra".

Para el ministro ruso, "el Gobierno iraqui fue muy claro en sus declaraciones de reconocimiento de la soberania y las fronteras de Kuwatt, aunque la formula oficial final de este reconocimiento será anunciada posteriormente, y esto es lo que vamos a discutir" con las autoridades kuwatties.

El jefe de la diplomacia rusa agrego que Moscú apoya la "nueva posición iraqui" e aste respecto, y se mostro confiado en que "esta actitud abrirá un nuevo capítulo en las relaciones de Kuwatt con Irak".

Sin embargo, Kozirev expuso que el reconocimiento iraqui de la soberanía de Kuwatt, emirato al que ha considerado un "producto artificial del imperialismo británico" y una provincia suya, debe ser hecho por el Consejo del Mando Revolucionario, el Gobierno y el Parlamento de Irak.

De todos modos "no soy un



#### SERVICIO NACIONAL DE CATASTRO MINERO

#### INVITACION

I CURSO NACIONAL DE CAPACITACION EN CARTOGRAFIA, GEODESIA, TEORIA Y PRACTICA EN LA TECNOLOGIA DEL SISTEMA DE POSICIONAMIENTO GLOBAL (G.P.S.)

El Servicio Nacional de Catastro Minero "SENCAM", como institución descentralizada de la Secretaría Nacional de Minería, encargada de "levantar el catastro minero a nivel nacional, utilizando
señales e información provistas por satélite y en base a la orientación definida por el Norte Astronómico", cumpliendo uno de sus
objetivos, invita a profesionales independientes, empresas de
servicio, empresas mineras, a participar en el I CURSO NACIONAL DE CAPACITACION EN CARTOGRAFIA, GEODESIA, TEORIA Y PRACTICA EN LA TECNOLOGIA DEL SISTEMA DE
POSICIONAMIENTO GLOBAL (G.P.S.), sujeto a las siguientes
características:

El objetivo general es la capacitación y actualización de conoci-mientos en la interpretación y uso adecuado de la Cartografía, Geodesia y Tecnología del Sistema de Posicionamiento Global (GPS).

Los cursos de capacitación se desarrollarán en la ciudad de La

Los cursos de capacitación se desarrollarán en la ciudad de La Paz, con una duracion de dos semanas en horario de 8:00 a 12:00 y de 14:00 a 19:00 a partir del lunes 31 de octubre al 11 de noviembre de 1994.

Los cursos serán dictados por personalidades de reconocida trayectoria invitados por SENCAM y cooperación de prestigiosas empresas especializadas en el ramo.

A la finalización del curso se procederá a la evaluación respectiva. Las personas que hubiesen APROBADO el curso tanto teórico como práctico recibirán el CERTIFICADO correspondiente, Dicho documento avalará suficientemente su capacitación, facultándole a realizar cualquier trabajo de Catastro Minero a Nivel Nacional, debiendo matricularse en los Registros del SENCAM, condición sinequanum que le habilitará para el ejercicio mencionado. El número de participantes al presente curso será limitado a 60 profesionales.

profesionales.
Las personas o empresas interesadas, solicitarán su inscripción mediante carta o personalmente hasta el día jueves 26 de octubre de 1994 impostergablemente, previo pago de Bs. 100.00. - remitida a la Coordinación del SENCAM: Av. 16 de Julio No. 1769 4to. Piso, Casilla 12022, Telex: 2625BV; Fax: 359998 La Paz - Bolivia.

POLICIA NACIONAL COMANDO GENERAL

DIRECCION NACIONAL DE IDENTIFICACION PERSONAL DEPARTAMENTO NACIONAL DE FISCALIZACION Y RECAUDACIONES

#### COMUNICADO

Por instrucciones del señor Comandante General de la Policía Nacional, ante la necesidad de la ciudadanía y dentro de los planes de modernización del Estado, se ha dispuesto la desconcentración del servicio de Identificación Personal; por consiguiente, se comunica al público en general, que a bien de facilitar la tramitación de extensión y/ o renovación de Cédulas de Identidad, a partir del día lunes 17 de octubre, se atenderán con dichos servicios en los siguientes lugares: siguientes lugares:

- DIRECCION NACIONAL DE IDENTIFICACION PER-SONAL, calle Ricardo Mujía esq. calle Armaza Nº 718, zona Sopocachi
- DISTRITO POLICIAL Nº 4, Av. Roma, casi puente
- IDENTIFICACION PERSONAL, calle Junín Nº 646. nayor información, llamar al teléfono 378290

La Paz, octubre de 1994

#### Apuñalan a Nobel de Literatura egipcio

El único árabe que ha gana-do un Premio Nobel de Literatu-ra, Naguib Mahfouz, fue apu-nalado frente a su residencia en la capital egipcia, informaron fuentes de seguridad. Un hombre se acercó al escri-tor desde un Mercedes, blanco estacionado, lo apuñaló en el cue-

lloy luego se escapó en el automó-vil. agregaron las fuentes.

El Premio Nobel de 1988 fue llevado a un hospital policial a una cuadra de distancia.

La policía a la entrada del hospital dijo a Reuters que la herida no era seria, pero fuen-tes de seguridad dijeron que el novelista de 82 años se encuen-tra en estado grave.

Sus vecinos dijeron que un

grupo de hombres que parecia querer saludar al escritor se le acercó, y uno de ellos lo apuna lo en el cuello.

Tanto la policia como los vecinos digeron que descono cian el motivo del atentado aunque musulmanes funda mentalistas han criticado algonas de las 40 novelas de Mahfouz.

El escritor ha recibido anic



se producen los acontecimientos?





cción

Campaña de "carnetización" en colegios de El Alto

Paigna 8

### PRESENCIA del P

La Paz, Bolivia sábado 15 de octubre de 1994

<sub>etro de</sub> Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente

### ituación del área rural es grave, dolorosa y dramática"



#### evuelven muelas del silizado elefante andino

a, 13 Oct. (ANF) Lo Ton ayer esos Javier Martinez Antelo, anun-ció que la institución del orden continuará con las investiga-ciones hasta dar con los auto-res del robo y sancionarios. Los restos fosilizados del elefante andino fueron des-cubiertos hace varios años por investigadores bolivianos

y extratjeros quienes hicieron excavaciones en la región del valle alto de Tarija.

De todas formas la devolución de esos restos originaron satisfacción en las autoridades del sector cultural y en la población tarijeña en general.

"convulsión".- No hay créditos y los productores están desprotegidos.- Situación económica del país 'es extremadamente crítica", según ministro Justiniano.- Comenzó Seminario Nacional de Políticas Agrarias

Migración y tenencia de tierras generan

COCHABAMBA. 14 (PRESENCIA). El ministro responsable de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente, José Guillermo Justiniano, reconoció hoy la situación "grave", "dolorosa" y hasta "dramática" que se vive en el área rural del país al inaugurar el Seminario Nacional de Politicas Agrarias que se lleva a cabo en esta capital.

Destacó la importancia del evento que por primera vez reúne a todos los sectores involucrados en el tema agropecuario y de la tierra, es decir, desde etnias hasta empresarios, políticos y técnicos. "La intención es que el gobierno saque conclusiones en base a preocupaciones y sugerencias de sectores para ajustar las políticas en las áreas que sean necesarias", explico.

Admitió que la problemática del área rural ocasiona migraciones campesinas masivas al exterior y a las zonas productoras de coca y la invasión de áreas forestales y parques nacionales de reserva y otros. "Esa realidad lacerante se agrava porque estamos ante economias abiertas con menos barreras arancelarias, entonces, apostar a un desarrollo agricola y pecuario en general basado en ventajas artificiales que significa la protección, no tienen sentido mirando al futuro", preciso.

Descartó la posibilidad de subsidiar la agricultura porque "la economia bolíviana está en una situación muy grave "y calificó de "insostenible" el tema de la tierra que "está generando un fenómeno de convulsión y si no actuamos inteligentemente tendremos problemas que no podrenos controlar, sobre todo en los chacos", pero también en valles y altiplano.

Expresó su preocupación por los problemas originados en la doble y triple tributación; la contaminación de los rios que "está llegando a niveles críticos"; y la desforestación de bosques para ampliar la cantidad de tierras destinadas a la agricultura y la ganadería. En este ámbito del tema de la tierra todo está en un nivel absolutamente caótico", actól. Manifestó que, de la misma manera, se encuentra preocupado porque la reforma del Poder especiarios (MACA). "Estamos dispuestos a analizar el tema y buscar

universidad canadiense

#### studiarán <sup>onta</sup>minación erío Pilcomayo

#### Durante 1994 **Exportaciones cruceñas** superarán los \$us 200 millones

En uno de los rincones más atractivos del de-partamento de Tarija se encuentran estos bien conservados restos de animal prehistórico, que se remontan a la era cuatermaria. Evidente-mente, se trata de un dinosquiro, que se que-

cuaternaria. Evidente-mente, se trata de un dinosaurio que se que-dó atrapado por algún fenômeno natural que sucedió y que cambió repentinamente las con diciones ambientales para esa clase de fau-na que pobló hace milenios el valle de Tarija, constituidores Tarija.

SANTA CRUZ, 14 (PRESENCIA). Las exportaciones crucenas lograrán superar hasta fin de año los 200 millones de diseases a comparimento de la millone de la mil

ciones de 1993 (120 millones de dólares), es decir un incremento absoluto de 63 millones de dólares.

Hurtado destacó como primer producto en importancia dentro de la configuración de los 146 millones de dólares exportados hasta fines de septiembre, al grano de soya, con 33 millones de dólares, registrando un incremento neto de 18 millones de dólares en relación al periodo enero-septiembre 1993.

Le siguen en importancia las exportaciones de azúcar, con 21 millones; torta de soya, con 17 millones; torta de soya, con 17 millones; algodón en fibra, con 13 millones; madera aserrada mara, con más de 9 millones de dólares, madera aserrada roble con 6 millones; acette crudo de soya, 4 millones; acette crudo de soya, 4 millones; acette crudo de soya, 4 millones; acette crudo de soya, 5 millones; acette crudo de soya, 5 millones; acette crudo de soya, 2 millones de dólares.

También destacan otros productos del agro, pecuarios y agroindustriales en montos inferiores a los 2 millones de dólares.

Además del incremento en valor, las exportaciones registraron in-cremento en el número de pro-ductos, incorporando seis nue-vos productos no exportados en 1993.

vos productos no exportados en 1993.

En la evaluación realizada por el IBCE se ratificó además que el Grupo Andino continúa siendo el principal mercado para las exportaciones no tradicionales bolivianas, ya que de los 146 millones generados por las exportaciones cruceñas. 98 millones de dólares corresponden a las realizadas al mercado del Grupo Andino.

Es decir que de cada 100 dólares generados por Santa Cruz por concepto de exportaciones no tradicionales, 67 dólares se originan en ventas al Gru-

ctones no tradicionales, 67 dóla-res coriginan en ventas al Gru-po Andino, remarcó Enrique Hurtado. Perú, Colombia, Argen-tina y Brasil son los principales mercados, con compras realiza-das por el valor de 48, 38, 18 y 12 millones de dólares, respectiva-mente, del total de los 146 gene-rados en los tres primeros tri-mestres de 1994.

#### En esta Sección

Exigen energía eléctrica para bombeo de agua desde La Palca Pág. 2

**CHUQUISACA** Si no otorgan presupuesto de Bs 23 millones, el Fiscal General advierte con

#### renunciar a su cargo Pág 4 **SANTA CRUZ**

Alcalde sostiene que las logias declararon guerra al municipio

Pág. 4

HORIZONTAL

Britania

Brainia

Brainia

Horizontal

Ho

español español español español 21 Llamamiento 23 Actor \_ Danson 24 (Carayl 26 Ataque 26 Ataque

44 Vigorosa 45 Sellar con

lacre
48 Den brillo
49 Sufijo

49 Suffjordon del Ecuador colectivo colectivo colectivo del Ecuador 31 Jarro: inglés 56 Resguardar; proteger 58 Toque militar 60 Rebaño 61 Mamílero carnicero 62 Olas 63 Ondas 64 Corroan 65 Yegua de cierto color

VERTICAL

1 Coloque

2 Santa

6 Canado

1 Geneaclosista

4 Gran

2 Geneaclosista

4 Gran

2 Geneaclosista

5 Sujetes con

6 Coment fam

7 C. santa de

Etiopia

8 Pluise com

8 suse com

10 Tal cual

11 Seven, sept

2 Agarras

12 Agarras

13 Polo positivo



38 Que vibra 41 Pedazo de tela 42 El que suela los pisos 42 A media (Hugo del 45 Anuo 47 Raza; alcurnia 48 Detienen 51 Destino; had 52 Vasija con asa 54 Mezclen de pila 19 Caballo o barco ve

asa
54 Mezclen
55 Tela clara
y sutil
57 Síntoma
catarral

del país





#### Reclusos de la cárcel harán huelga de hambre

POTOSI, 14 (PRESENCIA).- Los internos penitenciarios de la Cârcel Pública de esta ciudad, han amunciado para las próximas horas el inicio de una huelga de hambre "no solamente en apoyo a la medida similar adoptada en el Penal de San Pedro en la ciudad de La Paz, sino dambién por mejores condiciones de

similar adoptada en el Penal de San Pedro en la ciudad de La Paz, sino también por mejores condiciones de habitabilidad y de rehabilitación.

Uno de los representantes de la penitenciaria de Santo Domingo en la Villa Imperial dijo que "desde hace tiempo, se ha venido insistiendo a las autoridades correspondientes, la atención a los principales problemas que se confronta en la Cárred Pública de Potos en cuanto al permanente retraso del pago de los prediarios, la mala alimentación, la retardación de justicia y la falla de una infraestructura adecuada para en la carreda de la considera de sentidades de las consideras en la carreda de la considera de sentidades de las autoridades del Ministernos penitenciarios insistieron una vez más en su "clamoroso pedido

para que las autoridades nacionasi es efectuen cualquier esfuerzo para
la construcción de una nueva Cárel composito de una marca con contra la construcción de una nueva 
pueden comprobar en forma periódica la vez que nos vistan, verdaderamente es muy dificil vivur en la Cárcel
cio muy antiguo que está en permanente destroro, donde el hacimaniento es la principal característica con
idadesgacia de característica con
idadesgacia de característica con
idadesgacia de característica puede
la delegaracia de característica.
A tiempo de reitera que "el movireclusos del Penal de San Pedro en la
ciudad de La Paz, merce el respaldo
de todos los reclusos del país", los
internos penitenciarios de Potosi advirtieron que "tiene que legar el momento de exigir justicia para todos, sin
distinciones de ninguna naturaleza".

#### Exigen energía eléctrica bombeo de agua desde

POTOSI, 13 (PRESENCIA).

La empresa de Servicios Eléctricos Potosi S.A. (SEPSA) commina a la Administración Autionoma para Obras Sanitarias (IAPOS), que cumpla estrictamente las cátusulas establecidas en el contrato de compra-venta de energía eléctrica para el funcionamiento del sistema de bombeo de agua desde La Palca hasta el tanque Chapira, dentro de las actuales medidas de emergencia que se implementan para pallar la aguda crisis de agua potable en Potosi.

El sistema de esa aducción de emergencia, funciona con energía

Hospital d

se deterior

falta de us

CATAVI. 11
El hospital 71 y
clistrito fue funda
de su creación co
médicos redució
rebaja la catádir
En febrero 28.
En febrero 28.
En febrero 28.
En febrero 28.
Liza fotalment de
hospital El labolarero que se que
mitonesa decióm
do la catádir
A ocho mesa de
actó el hospita y la
catádir el hospita y la
dida ce estrencia de pacin
oresencia de pacin

SALIDA

#### **Autoridades** temporales en la universidad de Potosí

POTOSI, 12 (PRESENCIA

POTOSI, 12 (PRESENCIA).

En razón de que el rector titular de la universidad "Tomás Frías" de esta ciudad, Lic. Abdón Soza Yáñez contínuará por tres meses en carácter interino como secretario ejecutivo del Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB), el vicerrector de la universidad iocal, Ing. Germán Lizarazu ha reasumido el cargo del Rectorado en forma temporal.

El Lic. Abdón Soza Yáñez ya estuvo desempeñando el principal cargo del CEUB en la ciudad de La Paz en su condición de presidente del VIII Congreso Nacional Ordinario de Universidades, durante el cuarto intermedio de más de un mes del mencionado evento que aún deberá concluir en la primera quincena de enero del siguiente ano con la elección del muevo Comité Ejecutivo del CEUB.

#### Denuncias contra H. Lora por narcotráfico

POTOSI, 14 (PRESENCIA).- En su declaración ampsenora Valentina Orozco, que guarda detención por arendida en posesión de más de 4 mil gravarendida en posesión de más de 1 mil gravarendida en posesión de más de 1 mil gravarendida en posesión de la citual diputado de 1 mil de

#### cios Serv

#### Teléfonos de urgencia

VARIG

Conceptiones Immediates at Franculti, Madro, Pare, Romm.
Mun. Londes, Zurga, Amsterdam, Ordero, Legon, Corenhagen, Tordo
Hong Kond, Bangdor, Nuewa York, Los Angeles, Atlantir, Mane, Mexic
Cancury offics destinos.

Santa Cruz Cochabamba 349333 - 349337 25137 - 21947

PRESENCIA, Tels. 372340-44. DIRECCION NAL. DE INVESTIGA-CION, Tel. 356124. ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 -

69 BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel.

20644.
NSTITUTO NACIONAL DE ARMACO-DEPENDENCIA (INIF), del 356484.
Mención las 24 horas del día

371233; RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236; COTEL Reclamos Tel. 113 INFOR-MACIONES Tel. 104: SENORITA 375266 y 371236; COTEL Reclamos Tel. 113 INFOR-MACIONES Tel. 104; SEMORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTAN-CIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior Tel 101; INFORMES, Tel. 350211

SALIDAS

VUELOS RG881 DIARIO

Sale 14:30

Liega 15:40 Sale 16:10 SAO PAULO Liega 19:55 Sale 20:45

RIO DE JANEIRO Llega 21:40

HOSPITAL DE CLINICAS, Materni-dad Tel 376472 TRANSITO, Tel. 371224 y 371220 ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 -371233

ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 371233
MATERNIDAD Tel. 314414
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728
PENSIONADO, Tel. 322823
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354368-378469-119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL Tel. 376472

HOSPITAL DE CLINICAS CEN-TRAL Tel. 376472
ATENCION DE PARTO DOMICILIA-RIO, Tel. 360700,
RADIO PATRULLA, Tel. 110.
AASANA, (Aeropuerto Informacio-nes) Linea (Polo, Tel. 3101), 222.
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmedia-ta, Tel. 390021.

LLEGADAS

VUELOS RG880 DIARIO

RIO DE JANEIR SAO PAULO Llega 09:00 Sale 09:50

Liega 11:40 Sale 12:10

Lega 13:20

#### Farmacias de turno

ZONA CENTRAL.-LA PAZ Av. 16 de Julio Edif. Alameda BRISTOL c. Yanacocha esq. Ingavi 998 NORTE Av. Armentia 549 MAR MAU Av. Kennedy 316 322781 353540 ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO UYUNI AV. 6 de Agosto esq. F. Guachalla MEDEL c. Adolfo Gonzales 2469 360936

ZONA MIRAFLORES ESCULAPIO Av. Saavedra 2222 CALY c. Estados Unidos 1131 entre Haiti y Guaternala 379480 ALEJANDRA Av. Tejada Sorzano 514 342202

ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO
SAN ANTONIO Esteban Arra y Calla 6

2308
ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES Y TUMUSLA.NTRA SEÑORA DE LA PAZ AV. Buenos Aires 1148
-SANTA LUCIA AV. Kollasuyo y José M Asín
LA SAMARITANA c. Illampu 1067

ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES
YEROVI Calle 17 Control

ZURA UBRAJES Y ALTO OBRAJES
YEROVI Calle 17 Centro Club Bolivar
ZONA CALACOTO. ACHUMANI E IRPAYJ
SANTA TERESA Av. Ballivián esq. c. 23
797828
PALERMO c. 14 esq. Sanchez Bustamante
SUREÑA Av. Gral. García Laraz esq. c. 9 Achumani
IRPAVI Av. Gobles 6125 final Irpavi
710176
PARMACIAS DE EL ALTO
EL ALTO Calle 3 N° 300 Zona 12 de Octubre
ESMERALDA Av. Ballivián Ciudad Satélite
4 DE FEBRERO Av. C. de Medina N° 10 Villa Dolores 810503
ALFONZO UGARTE Av. A. Ugarte N° 300
Zona 16 de Julio
389273. Zona 16 de Julio

LENKA Av. Circunvalación Nº 272 Río Seco ESPERANZA Plan 560 manzano 327 Villa Adela BALLIVIAN Z. Ballivian

equets (3 (velgöloreesem niselod)

Sábado 15 de octubre de 1994

#### **TEMPERATURAS PRONOSTICADAS**

	MAX	MIN
Cobija Riberalta Riberalta Rurrenabaque Trinidad Trinidad S.J. de Velasco Santa Cruz Cochabamba Sucre Camiri Camiri Cothararia Oruro Puerto Suárez Tarija La Paz Zoras Central El Alto	33.0 35.0 31.0 32.0 32.0 30.0 25.0 30.0 25.0 31.0 31.0 31.0 31.0 31.0 31.0	20.0 22.0 22.0 22.0 22.0 12.0 12.0 6.0 22.0 12.0 12.0 12.0 12.0 12.0

#### PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ. - Presentará cielo nuboso co probables bancos de niebla y lluvias ligeras matinales probables chubascos y tormentas eléctricas por la ta de, vientos del SUDESTE poco cambio de temperati

ALTIPLANO, CORDILLERA Y VALLES- Pres cielo nuboso con probables nieblas matinales. rán cielo nuboso, con probables nieblas matinales, fan cielo nuboso, con probables nieblas matinales, tos débiles variables, ligero ascenso de temperat. LLANOS ORIENTALES Y BENI NORTE. Pro-

uboso con lluvias ma idos del NORTE, lige

CIUDAD TEMPERATURAS PRONOSTICADAS MINIMA MAXIMA 18 MAXIM

A Santa Cruz 100, 2002 21:00.
21:00.
A Sucres: todos los da: 18:00 y 20:00.
A Potosé: todos los da: 18:30; 20:15.
A Montero: todos los da: 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los da: A Arica: martes y viensi A Tacina: domingos y per A L Lailaguas: todos los los 19:00. Tel. 367275 - 387 Empresas de Tass interdepartament internacional de pas

A Santa Cruz: todoslosis 8:45: 9:00; 13:00; 20007

#### LLOYD AEREO BOLIVIANO SAM

#### SALIDAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.

LLEGADAS HRIS 06:15 HRIS: 06:15 HRIS: 06:15 HRIS: 07:50 HRIS: 07:50 HRIS: 14:20 HRIS: 16:20 HRIS: 20:15 HRIS: 20:15 HRIS: 20:15 HRIS: 20:15 HRIS: 20:15



z: Av. 16 de Julio 1607 Cochobombo: Av. Ayocucho 170 Sonta Cruz: Calla Colón Esp. Av. Irola vos: 371833 - Fax: 390457 Reservos: 28587 - Fox: 28385 Reservos: 331000 - Fax: 33000 - Fax: 33000 - Fax: 33000



		C/	ADA V	EZ MAS	AL	TO
DIRECCIO	N	CHILEABO		DIRECCI	ON	BULL
VUELO EQUIPO CLASE		LA-078 B-737 Y	DOM LA-676 B-737 Y	VUELO EQUIPO CLASE		LUN-ME- LA-119 B-737 Y
SANTIAGO	Sa.	8:05	8:05	STA, CRUZ	Sa	
OUQUE	ш	10:15	10:15	LA PAZ	Şa	12:05 13:45
ARICA	Sa. LL	10:35 11:10	10:35	ARICA	LI Sa	14:35 15:10
LA PAZ STA CRUZ	Sa. LL. LL.	11:45 11:25	11:45	IQUIQUE SANTIAGO	LI Sa LI	15:30 17:35
NOTA: Itinera	rine eu	efte s modificae	inner sin m	mis miss		

#### <sub>lualid</sub>ad departamental

arija

#### clefa y niños inhaladores

do Barral Zegarra, CORRESPONSAL

do Barral Zegarra, CORRESPONSAL

et que la tranquilla y apacible Tarija está quedandi

et que la tranquilla y apacible Tarija está quedandi

et a prosecució de la massiva migración del co

nit a consecució de la massiva migración del co

nit a consecució de la massiva migración se tincre

tadelinterior, la ciudad crece, la población se tincre

tadelinterior, problemas también,

madamente a la recuerdo aquellos días en que la poi

quedar en el recuerdo aquellos días en que la poi

quedar en el recuerdo aquellos días en que la poi

quedar en el recuerdo aquellos días en que la poi

porte en formaciones de prensa de los

ulto fue detenido por dedicarse a la venta de doles a su consumo.

#### la COB:

#### bierno no está buscando spenalización de la coca

🏿 sufrió un

<sup>llon</sup>gado apagón

am algunas zonas, toda vez que el retorno us suspensivadual; e un de los más protongados de los últimos años y in un de los más protongados de los últimos años y incidente aportunidades la Empresa Nacional de aportunado de la composição de la c

ercializadora de energia. SETAR, se dijo que el a en ENDE, esta última difundió un comunicado de un poste en el sistema de distribución originó o y en La Tablada.

#### A partir del lunes

#### Reclusos entrarán en huelga de hambre

TARIJA, 14 (PRESEN-CIA).- A partir de este lunes los 120 reclusos del Penal de Morros Blancos de esta cludad ingresarán en huelga de chambre en apoyo activo a sus similares de La Paz que asumieron la extrema medida en pasados días.

Los reclusos de esta capital esta tarde conformaron su Comité de Huelga y se declararon en "ple de huelga indefinida". En un comunicado publicado esta tarde señalan que la medida de presión es "en completo apoyo a los tres completo apoyo a los tres puntos presentados por los internos de La Paz".

El comunicado que lleva varias firmas entre ellos el de la reclusa Irene Taboada y de Victor Quispe, hace notar que "a partir del día lunes 17 nos sumaremos a dicha huelga indefinida tanto hombres como mujeres en forma general".

Uno de los reclusos que se abstuvo de dar su nombre recordó que el primer punto por el cual asumirán la huelga de hambre tiene que ver con la aprobación del Proyecto de Ley de Abolición de prisión y Apremio Corporal por obligaciones patrimoniales, denominado también Ley "Blatmann".

El segundo punto se relaciona con la anulactón de la disposición aprobada por el anterior gobierno y por el cual los detenidos por la Ley 1,008 están impedidos de salir de las cárecles bajo ningún motivo.

saiir de las cárceles bajo nin-gún motivo.

Acotó que el tercer punto se reflere a la exigencia de los internos de modificar la Ley de Sustancias Controladas y Régimen de la Coca 1.008 por atentar a los derechos humanos.

#### Actualidad departamental

#### Las pandillas juveniles

del pa

Beni(

Hace casi un mes, las autoridades de Riberalta -capital de la provincia Vaca Diez-acordaron una inusual cuanto incomoda medida de protección social: el toque queda, particularmente para limitar la circulación de fóvenes durante horas de la noche y madrugada. Se justificó la prohibición en la proliferación de actos delictivos, por parte de pandillas, que afectaban cada vez más la tranquillada de la sociedad. La voluntaria decisión, ahora, pareceque tendrá que adoptarse en actos delididad, a combrana Vaca la eveira Guayaramerín -puerto fronterizo con Brasil-donde la semana pasada una pandilla puenel violó salvajamente a una joven, enfermera voluntaria que había llegado desde su natal Alemania para servir a los necesitados.

Y. como para no romper la regla, hace dos días en Trinidad, la dirección de la oficina Regional del Menor. Mujer y Familia (ONAMFA) denunció que similares pandillas han aparecido en la capital beniana. Se evidenció que estos grupos amenazan a menores solas e incluso a parejas, ahuyentando a los correjos" (novios) para secuestrar a las jóvenes y violarias a su antojo.

Las denuncias juventies no se dedican solamente al sexo, sino que realizan oariedad de infracciones contra la sociedad, como robo, destrozo del ornato público, agressión, desorden

orden en la via publica y amedrentamiento.

La dirección regional de ONAMFA precisó que, al menos, son 5 las pandillas organizadas en Trinidad, por lo que solicitó a la policia local que tome los recaudos necesarios para deterer a sus integrantes, mientas en Guayaramerín se

conoce por demás que la drogadicción está influenciando el 
errado camino de muchos jovencitos -varones- pero también infias, para 'desquitarse' 
de la sociedad que los ha ignorado. En el caso de Riberalta, 
sus autoridades no esperaron 
a contar con la estadistica. 
Los hechos de Guagaramerin y Trinidad han obligado a 
las autoridades a pensar también en el toque de queda, de 
paso para controlar la delincuencia ordinaria -de adultos-, 
pues el auto de buen gobierno 
limita la circulación de los menores a partir de las 12 de la 
noche pero a los adultos les 
exige la presentación de sus 
sociamentos. a los menores, si 
son sorprendidos, se les acompaña a su domicilio y, alli, la 
policia efectia una llamada de 
atención a los padres. 
La población beniana ha 
demostrado no quedar al margen de un problema que le afecta directamente. Riberalta era 
la ciudad donde menos se creia 
que surgiria tan elevado indice 
de transgresión a las normas; 
en Guayaramerin ya se veia 
venir, debido al alto grado de 
adicción a drogas prohibidas, 
y en Trinidad no ha sido tan 
raro, por una combinación de 
mayor contacto con ciudades 
más grandes y la persistencia 
del expendido de "pitillo" en 
lugares que la policia conoce 
muy bien. 
Algo hay que hacer y urgente. Esa es la conclusion a la que 
están llegando en Guayaramerin y también en Trinidad. Solo 
falta mayor determinación de 
las instituciones. 
Pero eso no quiere decir que 
la unidad básica de la socierín y también en Trinidad. Solo 
falta mayor determinación de 
las instituciones. 
Pero eso no quiere decir que 
la unidad básica de la sociedad, la familia, se descuide y 
olivide su principal función: su 
autoprotección, en este caso, 
con una adecuada formación 
de los hijos. 
Sociedad y familia deben 
funcionar juntos para dar a los 
grupos juvenlles su verdadera 
formación y metas.

#### Inauguraron oficina de apoyo a la mujer

TRINIDAD, (PRESENCIA).- En

INIMINAD, (FRESEARCES): ...

Coincidencia con la celebración del Día de la Mujer Boliviana', fue inaugurada aqui una oficina de apoyo a los derechos femeninos, creada por un convenilo entre la Subsecretaria de Asuntos de Generoy el Vicariato Apostólico del Beni.

La "Oficina de Servicios Legales Integrales de la Mujer "fue una iniciativa del Obispo Auxiliar del Vicariato, Mons. Manuel Eguiguren, con el objetivo de "encarar la problemática general que enfrentan las mujeres", explicó su directora, Rosemary de Llapiz, a tiempo de abrir la oficina, instalada en dependencias de la iglesia local.

La psicóloga dijo que una de las metas principales del proyecto es la concienciación de las propias mujeres en los derechos que les otorga la ley, aunque también en las obligaciones que deben cumplir en la sociedad.

Citó los problemas de la violencia doméstica y la cohersión laboral pero específico que habrá "preocupación particular a los casos de violencia contra las empleadas domésticas" y, por ello, se buscará coordinación con la Policía y la oficina del médico forense. En este mismo sentido, aseguró que la oficina del médico forense. En este mismo sentido, aseguró que la oficina tratará de establecer mecanismos de mutuo apoyo y acción con otras instituciones, a fin de no dependicar esfuerzos.

Explicó también que la concienciación irá aparejada de un programa de capacitación, con el propósito de que las mujeres puedan desarrollar por si mismas la defensa de a sus derechos.

Por el convenio, mientras el Vicariato proporciona los ambientes para la sede del proyecto, la Subsecreta do que las objetivos del programa serán también expuestos ante el Congreso de Mujeres Indigenas del Beni, que tendra lugar a tines de mes, aqui en Trinidad, con el propósito de un el cumpidad, con el propósito de de un el mencionada.

#### Después de 37 años

#### Hna. Bernarda se va de Bolivia

Con 15 años iniciales en su congregación. Las Hijaas de la Caridad \*San Vicente de Paul". La Hermana Bernarda llegó a holivia directamente a Trinidad, para hacerse cargo de la dirección del colegio Madre Settos el 15 de febrero de 1957.

La religiosa ha partido el pasado miercoles, junto a su hermana Vicenta Enzman, quien llegó también en 1957 pero de Alemania y sirvió al pueblo cató-lico en la parroquia del Santo Corazón.

Para conocer sus serveras.

Trinidad de entonces?

BERNARDA ROBINSON:

BERNARDA ROBINSON:
Uneno, era un pueblo muy chi5. En cuanto a la gente, siempre
cogedora, desde el primer moento de nuestra llegada. Las
cilidades de luz y agua, teláo58, no existian. Tuvimos luz de
oras públicas a las 10 de la
ora habita a 11 de la
ora telefono no existia, pero
cuerdo el calor humano de las
resonas de Trinidad.
Entonces, para nosotros no

era tan dura la situación de no tener las facilidades en casa, por la actitud de la gente.

P. ¿Que missón especial llevó aparte de su missón religiosa?

BR. Para dar una misión integral a las chicas de ese tiempo y a los varones también. Era para dar-les una educación integra, cristiana, profesional, para prepararlos a que tengan una profesión en la vida y mucho se ha realizado

Y. para extender la educación a todos los níveles. No tuvimos solo para los pudientes, sino en todos los níveles, entonces fuvimos mensualidad baja y escalonada para llegar a todos. Tuvimos toda clase de chicas, desde hijas de ganaderos hasta hijas de vendedores de la calle.

P. ¿Que dificultades encontró el grupo misionero

P. ¿Que dificultades encontró el grupo misionero

P. La compara de la compara de la calle.

P. ¿Que dificultades encontró el grupo misionero

BR. La contra de la compara de la dificultad. Para nosotros no era tanta barrera, pero creo que pudimos haber hecho más. Con el transcurso de los años se superó. Otra cosa que la federación (de maestros) siempre quiso que nosotros vayamos en huelga, porque siempre tuvimos algunos profesores de fiscal, pero no nos molestaban mucho.

P. ¿Fue parte de la misitón buscan uevas vocaciones y cuál el resultado?

BR. Ese no fue nuestro fin. No era el propósito, pero si había seño-ritas que expresaron su desco de servir a su prólino y a los pobres en otro sentido, entonces las animamos.

Nuestro desco siempre ha sido

de conciencia en la otra gente que rodeaba, y especialmente en los que no tenían muchos recursos económicos.

Creo que si, nosotros adquirimos un éxito algo en esto. Más que todo quisimos eliminar una distinción clasista, de discriminación, comenzando con las chicas en el colegio. Los ricos y los pobres formaron el equipo de basket. Algunas chicas de clase más pobre salieron como las mejores alumnas en muchas éspocas.

P.- Vivió en tres etapas diferentes en Trinidad, siempre con ánimo de servir a los pobres...

BR.- Esa es la razón de nuestra salida del colegio Madre Setton. Era para acercarnos más a los pobres, como es en Fe y Alegria, pues nuestro carisma es servir más y más a los pobres, y por eso fundamos el colegio. Sau por eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio su per el contento en consultado en colegio su per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio. Sau per eso fundamos el colegio.

BR. Yo me siento satisfecha?

por lo que podía dar en todo esentido, pero tengo el sentimien to que en muchos aspectos h recibido más de lo que he dado Voy con una acumulación de 37 años de mucha ríous.



que como parte de nuestra c munidad, he dado todo lo q podíamos dar. En mi caso, en campo de la educación, pe haciendo eso he aprendido m cho, quizá más de lo que l dado.

cho, quizá más de lo que he dado.

P.- ¿Qué le faltó hacer?
BR- No, creo que hice todo lo que podía, hasta este punto. Lo que quizá es que el dar y reclbir era mutuo. Al mismo tiempo que venta dando yo estaba recibiendo de otros, y en todos los aspectos. Claro que si tuviera más años y pudiera seguir en esta tarea, pero a esta edad, con la gracía de Dios, hice todo lo que pude hacer. El deseo seráa tener más años para hacer más.

EDITSENTELPO

#### ines

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346 Tel. 325346 Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: EL PROTAGONISTA y El Mundo al Instante.

LA PAZ Tet. 325533 Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:30 y Noche Hs. 21:30; QUIEN AGARRA LA PIERNA

MEXICO Tel. 351205 Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 18:45: TRES CONTRA EL DESTINO y CHIQUITA PERO PICOSA.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:45 y Noche Hrs. 20:45: LOS PICAPIEDRA.

5:30 y Tanda Hs. eHs 21:15: ASE

Funciones continuadas desde horas 14:30: EL REY LEON y VOLUNTAD DE HIERRO .

MIRAFLORES
Tel. 353842
Matinéé Hs. 14:45 y Tanda Hrs.
18:30 VIVEN y EL PEQUEÑO
TRAVIESO II.

MADRID
Tel. 357174
Matinde Hs. 14:30: DURA DE
MATARY PE. REY LEON Tanda Hrs. 18:45: ABRACADABRA - EL REY LEON Y
OURA DE MATAR





y muchos valiosos premios

Recortando estos cupones, llegue a reunir diez y canjeelos por una boleta de sorteo y/o con la apertura de una cuenta de ahorro minima o depósitos a plazo fijo en la Mutual del Pueblo, objendra también una boleta para el sorteo de fin de año.

Canjeelos en PRESENCIA de La Paz Av. Mcal. Santa Cruz Nº 2150, en LA MUTUAL DEL PUEBLO en El Alto Av. Jorge Carrasco Nº 52 (frente a la H. Alcaldía Municipal) y en todas nuestras agencias en el interior del país o en la oficina central Av. 6 de marzo Nº 333 (Ceja El Alto) entre calles 2 y 3, Telef. 811080 - Fax 810514

15 de octubre de 1994

EL SORTEO SERA EL 24 DE DICIEMBRE DE 1994

#### Chuquisaca



Si no otorgan presupuesto de Bs.23. millones

#### Fiscal General advierte con renunciar a su cargo

Sucre, 14 (Presencia).-El Fiscal General de la República. Oscar Crespo Soliz, manifestó su predisposición de renunciar a su cargo, en caso de que el Poder Ejecutivo no concede 23 millones de bolivianos como presupuesto al Ministerio Público para 1995. Aclaró que en la actualidad el Ministerio Público recibe como presupuesto del Tesoro General de la Nación 17 millones de bolivianos anualmente, lo cual, serion su criterio no llega a cubrir los innumerables requerimientos y, peor aún, la reestructuración y otros ajustes que fueron planificados para adecuarlo a su Ley Orgánica.

Explicó que el Poder Ejecutivo Sólo deberá incrementar cinco silo deberá incrementar cinco silo deberá incrementar cinco millones de bolivianos para la próxima gestión, "con lo cual se nivelará al Poder Judicial y otros gastos".

Presupuesto permitirá la creación de ítemes para Fiscales de Sala Suprema. - Según el Fiscal General la "Ley Blattmann" tiene aspectos positivos y negativos. - Afirma que el sistema judicial en Bolivia es "caduco", por lo que requiere cambios

Crespo Solíz, dijo además qu 5 millones de bolivianos so dispensables, por cuanto co s recursos se pretende crea

Explicó que sin Fiscales de Explicó que sin Fiscales de Sala Suprema no podrá funcio-nar el Consejo Consultivo Gene-ral, instancia que legitima el nom-bramiento de los fiscales de dis-trito y otros miembros del Minis-terio Público.

terio Público.
Sin embargo, Crespo Soliz.
manifestó su seguridad porque el
gobierno central aceptará los requerimientos del Ministerio Público, "porque de lo contrario nos
veríamos obligados a paralizar las
actividades por la falta de recur-

económicos. LEY BLATMANN

LEY BLATMANN

Consultado sobre su criterio en torno a la "Ley Blatmann", el Fiscal General de la República, manifestó que ese proyecto de ley requiere de un análisis minucioso por parte de los colegios de abogados y de todas las instituciones ligadas al quehacer judicial.

"Especialmente el Poder Judicial, "Especialmente el Poder Judicial y otras instituciones deben pronunciarse al respecto y hacer un análisis detenido, partiendo de la necesidad de que en el país el sistema judicial es caduco y requiere cambios", enfatizó el Fiscal General de la República.

Asimismo, destacó que la "Ley Blatmann" tiene aspectos rescatables, como otras que son discutibles, por lo que insistió en que es necesario someterlo a un estudio minucioso.

#### Desastres naturales aquejan a la agropecuaria

Mientras en el Chaco chuquisaqueño la falta de agua afecta a los cultivos y al ganado vacuno, en los valles las tormentas de lluvia y granizo destruyen las plantaciones agrícolas

valles las tormentas de graniplantaciones agricolas

SUCRE, 14 (PRESENCIA).La sequia, tormentas de granizo y otros desastres naturales
están afectando seriamente a
la agropecuaria de Chuquisaca, por lo que las autoridades deben buscar soluciones a
los problemas que repercuten
negativamente en la economía
de la población del área rural.

El presidente del Comite
Cívico de Defensa de los Intereses de Chuquisaca (CODEINCA), Fernando Rodríguez,
hizo un vehemente llamado a
las autoridades nacionales
para que atiendan los requerimientos de los damnificados
por los desastres naturales.

El cívico informó que de
acuerdo a informes recibidos
de las provincias Luis Calvo y
parte de Hernando Siles, la
falta de precipitaciones
pluviales está afectando
drásticamente a la población
de esa región, además de estar
causando la mortandad del
ganado vacuno de la zona.

Pese a que en los últimos
días se precipitó una llovizna
en el sudeste de Chuquisaca,
la sequía persiste, especialmente en las comunidades de
Carandatíf, Macharett y otras
regiones aledañas, por lo que
las autoridades deben
implementar proyectos que
solucionen de manera global el

problema de la sequía que se presenta año tras año.
Contrariamente a la falta de agua en el Chaco, los valles del departamento soportan los embates de la naturaleza, como las tormentas de granizo que en pasados dias afectaron los cultivos de las localidades de Azurduy y Rio Chico.
Fernando Rodriguez, reclamo del gobierno el urgente desembolso de 1.5 millones de bolivianos que le corresponde a la región por la declaratoria de zona de emergencia a dos provincias de Chuquisaca, para paliar la falta de agua en las comunidades del Chaco con el traslado del liquido elemento por medio de camiones cisternas.
Mientras tanto, el dirigente campesino Donato Jirari. Informó que el pasado miercoles una violenta tormenta de granizo destruyó totalmente los cultivos de hortalizas y de frutales, dejando sin cosechas a los campesinos de esa zona de la provincia Oropeza.
Ante esa situación los dirigentes campesinos fecurireron ante las autoridades regiona les de la Secretaria Regional de Agricultura y Ganadería solicitando la atención inmediata para los damnificados por la granizada.

Justamente pri la volunta I y la volunta I e designa morno ordenanza ma la designaza ma la designaza y Victa Como son los so como forma la moreno de conforma la moreno de la Avenda da la venda de l

#### Dr. HECTOR LORENTE B Neurocirugía-Neurología

Comunica a sus distinguidos pacientes que no atenderá hasta el día 25 del presente mes por ausentarse al XXVI CONGRESO LATINOAMERICANO DE NEUROCIRUGIA a llevarse a cabo en Cartagena de Indias.

### GUIA

#### CEMEP

#### CENTRO MEDICO LA PRENSA

Calle Campero Nº 52 Tels. 321943 - 341185

P. 200202
Dr. Joseph Ferninders H. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Joseph Ferninders H. 1700 a 170 OCIAMP
Dr. David Madiomato He. 1700 a 190 OCIAMP
Dr. Bart Ludsiffer He. 1430 a 170 OCIAMP
Dr. Alex Clustiffer He. 1700 a 1800 OCIAMP
Dr. Alexando Melioca He. 1700 a 1800 OCIAMP
Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Alexando Melioca He. 170 Ociamp Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 OCIAMP
Dr. Juan Burgoo He. 1000 a 120 O

De Cyting and Bell 374/39 de Join P 8 181. 374/39 de Join P 8 181. 374/39 Moris Carlon Sudre Nr. 1800 a 20.00 Ed. Moris Carlon Sudre Nr. 200 a 12:30 CEMEP De Joines Zeladia Nr. 200 a 12:30 CEMEP De Joines John 1900 a 200 ON. COLOR 200 De Producia Nr. 1900 a 200 ON. COLOR 200 De Cortos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Joine Sudre Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a 10:00 feet of the De Carlos amendas Parisagus, Clinica 560 Conzalin Amenda Seladia Seladia Nr. 1900 a 12:00 feet of the De Carlos amendas Nr. 1900 a

#### UROLOGOS

#### Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

sas. Problemas sexuales. Urologia Infantii. LTORIO: Edif. Cine Monje Campero, 1er. Piso lett. 326703 - domicilio Tett.: 785617 CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

#### LABORATORIOS

#### Dr. Rubén Tejada Andrade

aboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre n general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos stricos y duodenal, pruebas de embarazo arasitológicos y bacteriológicos.

ECCION Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº 861 esq. Pasaje Pastonal Bloque 'A' 2º piso 0f. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco Telf. Lab. 324528 Telf. 321122 - Gasilla 2665

#### CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERI Y EXAMEN DE COMPETENCIA

Importante Institución no gubernamental convoca a presenta propuestas para Concurso de Méritos y Examen de Competen optar el cargo de Director General; debiendo los interesados consus siguientes requisitos:

Título: Licenciatura.

Edad máxima: 40 años.

Nacionalidad: Boliviana o naturalizado.

Experiencia de por lo menos 3 años en funciones ejecutiva proyectos de desarrollo rural; con preferencia, en organizado gubernamentales

Documentación: Curriculum Vitae

Se ofrece una buena remuneración

Los interesados deberán presentar sus propuestas en sobre si dirigidas a la casilla de Correos № 327, en Sucre, hasta el día jest del presente mes.

Sucre, octubre 13 de 1994

En Navidad

# arem de 3 dormitorios,

estar, comedor, cocina, baño y lista para estrenar

MUTUAL DEL PUEBLO y PRESENCIA, sortearán una casa entre todos sus ahorristas y lectores que



Abran su libreta de Ahorros.

Incrementen sus ahorros o

Realicen depósitos a plazo fijo

(Al efectuar cualquiera de estas operaciones en MUTUAL DEL PUEBLO, reclame su número)

O reunan 10 CUPONES , que se publican diariamente en PRESENCIA, y los canjeen por un número para participar en el sorteo de Navidad. Los cupones se santa Cruz y en PRESENCIA, Av. Mariscal o en la Mutual del Pueblo Av. 6 de marzo 333 Teléfono: 811080

"La ay Banze siendo CIA). "No

Sant

Secretar

de ADN

anta Cruz

Percy Fernández afirma

CRUZ, 14 (PRESEN-

ública, commus n la oposición po ncias que se hau ampos más diver do por la prensa o una nueva acu sexmiembros de

retendan ahora dan moral al actual go dudadanía en gene pereficiendose a las

sprincipalme.

#### ias declararon guerra sin cuartel al Municipio

CRUZ, 14 [PRESENCIA]. La serie de denuncias que está acade nontra de los ejecutivos y funcionarios de la actual tada en contra de los ejecutivos y funcionarios de la actual acido municipal, no es otra cosa que una muestra viva de acido municipal, no esto realizado los "logios" contra el alcalde acido municipal de la contra lodos los que osen realirmar anadez, su notro y contra lodos los que osen realirmar cando de la logias si existen en Santa Cruz, afirmó hoy el cardo de las logias si existen en Santa Cruz, afirmó hoy el

neuars anderorno y control ander, su entrol por la alega i andez, su entrol por la alega su existen en Santa Cruz, afirmó hoy el andez, siencio casi obligado, debido a sus discrepancias bode un sindez. Siencio casi obligado, debido a sus discrepancias bode un sindez, su entrol por la control de control de sis denuncias de corrupcion, malos manejos y tráfico de elas denuncias el Municipio, marcan sólo el Intido de una abatala que están dispuestos a librar los l'ogios", al batala que están dispuestos a librar los l'ogios", al batala que están de acumular poder y el optibicas, en senbertos en su afán de acumular poder y el optibicas, en senfelo de un pequeno grupo de varones. "Ellos no saben suficio de un pequeno grupo de varones." Ellos no saben suficio de un pequeno grupo de varones. "Ellos no saben suficio de up en el escondidados en el encubriendose, rede, sólo saben hacerlo a escondidados en el cubriento público, como la de astos grupos ecretos delincuenciales, que le cuestan a astos grupos exercitos del la Cooperativa Rural de confar con su propia turbina de generación electrica. Su persistente solicitud de la Cooperativa Rural de confar con su propia turbina de generación electrica. Su persistente solicitud de la Cooperativa Rural de confar con su propia turbina de generación electrica.

la CRE quieren fortaleceria no porque amen el cooperativismo, si no porque quieren acumular más poder en beneficio del grupo", apuntó. El alcalade observó además que la actitud de esos efectivos responde a una evidente oposición que presentarán tanto el como sortos ejecutivos que están manejando otras cooperativas de servicio locales, a la vigencia de la Ley de Capitalización. "No les convience, definitivamente esta ley a los logios, porque no tendrán en sus manos el poder del manejo institucional".

Las denuelas han sido canalizadas, principalmente, por el diputado de ADN Cudo Náyar, y han logrado al menos apuntarse un punto: la discutión del contrato que había sido suscrito por el Ejecutivo municipal con la firma Disoft, por evidentes vicios de noulidad. Iniciamente, los concejales del MNR habían defendido contrato, asegurando su legalidad. Además de Náyar, otros drigentes empresarjalemente, contra el alcalde Fernández, como el presidente de la Camara de Industria y Comercio, Marcelo Somerstein; el dirigente de CONDEPA. Rolando Antelo; y el polántico excercativa nacional de Deportes, Rolando Aguilera, que se caracterizada por ser hasta fiace poco tiempo, muy amigo de Fernández.

A excepción de Aguilera, todos los otros criticos de Fernández ansido senda prominentes membros de las logas Caballeros del Oriente y Toborochi, tal como lo corroboran las listas publicadas en el libro Las logias en Santa Cruz, elaborado por el concejal Reymi Ferreira, con recursos del Fondo Municipal de Cultura.

Según el prefecto Julio Leigue

#### Los corruptos de ayer, hoy quieren dar lección de moral

sufrido el país, y no sólo habla-mos de actos de corrupción en la administración pública, si no tam-bien de otros temas que tienen vinculación con el narcotráfico", dipo refiriendose, aunque sin se-nalarlos con nombres y apellidos,

dijo refiriéndose, aunque sin se-nalarios con nombres y apellidos, a los dirigentes del MIR y de la ADN que cogobernaron el país entre 1989 y 1993. El prefecto retó a los dirigen-tes de ADN a responder ahora que era responsable de ENTEL y que era responsable de ENTEL y que despareció cargando una denuncia por malversación de fondos, superior al millón de dó-

lares; con el caso AASANA, cuyo principal acusado era el señor Leaños: con el caso de la bebas chinas; con el caso de la leche subvencionada para el magisterio; con el caso de los durmientes comprados por ENFE y en los que evidenció una diferencia de más de 2 millones de dólares en los precios y el pago.

La larga lista ennumerada por Leigue fue cortada con una pregunta de una reportera que estaba presente en la conferencia de prensa, indagándolo sobre que paso también con el caso Huanchaca y muchos otros caso Huanchaca y muchos otros

denunciados contra la administración de gobierno del MNR entre 1985 y 1989.

"Pero ustedes ya han escuchado a la familia Kempff Saucedo, que sabe que está avanzado elcaso Huanchaca, el mismo que aunque no depende directamente del gobierno, sino de la Justicia, está yendo adelante con el apoyo indiscutible de esta Prefectura, a petición del gobierno\*, respondió de inmediato Leigue.

Lo que no admito, puntualizó, es que los corruptos de ayer pretendan enjuiciar a una administración que está comenzando, cuando cargan sobre sus espaldas graves denuncias de corrupción, que están siendo procesadas a través de la justicia ordinaria, como son entre otros casos los de las famosas obras fantasmas ejecutadas por CORDECRIIZ cia ordinaria, como son entre otros casos los de las famosas obras fantasmas ejecutadas por CORDECRUZ.

#### Reclusos de Palmasola ayunan pidiendo la "Ley Blatmann"

SANTA CRUZ, 13 [PRE-SENCIA].- La población per al de Palmasola, agobiada por el hacinamiento y la retardación de justicia, ingresó hoy en huelga de hambre para presionar al Parlamento Nacional la aprobación de la "Ley Blattman" que anula el apremio corporal y la prisión por obligaciones patrimoniales. También exigen la vigencia de la Ley de Extramuro con carácter general e urrestricto.

Al menos el 60 por ciento de los 1.500 reclusos que urgan su condena en este recinto son procesados por delitos de narcorráfico dento de la Ley del Régimen de la Coca y Sustancias Controladas más conocida como Ley 1008. Ellos quieren acogerse al beneficio de extramuro, algo que hasta la fecha se les ha negado.

Los internos, organizados en piquetes, ayunan desde este medio día en la Capilla de Palmasola, "La Ley 1008 ha demostrado sen un elemento letal para los derechos fundamentales del ciudadano bollviano", afirmó Eduardo Eguez, regente de la penitenciaría al sur hayar que el mayor porcentaje de detenidos estaltificado en la Ley 1008, seguido por deudas emergentes de juícios penales (cheques, asistencia familar, estellonato, etc.).

Brindamos nuestro total

respaldo a los internos del Distrito Judicial de La Paz, dijo al retierar la solicitud para que el Parlamento Nacional y el Poder Ejecutivo aprueben y promulguen la "Ley Blattman".

Eguez defendió este proyecto indicando que el ministro de Justicia procedió a su elaboración tras conocer "el gran hacinamiento en el que se debaten las penintenciarias de todo el territorio nacional, la injusticia de los preceptos del actual Código de Procedimiento Penal promulgada por un goblerno de facto. Se trata de un "instrumento que defiende los derechos humanos del ciudadano boliviano", puntualizó.

Asimismo indicó que la faita de teraplacocupacional hace imposible que el sentenciado luego de cumplir su condena, pueda cubrir su deuda civil y lograr su libertad.

El gobernador de la Cárcel de Palmasola. My. Oswaldo Vetzaga, confirmó el inicio de la fuelga de dambre en el recinto tras remarcar que no se registraron incidentes.

De otro lado negó que este concediendo permisos flegales a los internos señalando que se trata de acusaciones "infundadas que también pretenden mostrarme a la opinión pública como un pervertido exual lo cual niego tajantemente".

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

#### WITACION PUBLICA Nº 27/94

ISION DE LLANTAS CON CAMARAS DEDIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO LA PAZ

amaras de diferentes medidas

to de referencia y al Plilego de Especificaciones Técni-la lo interesados deberán adquirir de la sección Caja Meresados deberán adquirir de la sección Caja municaciones La Paz, Ay Mariscal Santa Cruz-lo pago de Bs. 150 (Ciento cincuenta 00/100

rousta conteniendo la documentación, conforme a seócacions, deberán presentarse en oficinas del arent legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. as Sats Druz - Piso 8), hasta horas once en punto sa da 9 de noviembre de 1994.

na lecta a horas 15:00, se procederá a la apertura tustas en dependencias del Servicio Nacional de s Carto de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz, 14 de octubre de 1994



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

#### INVITACION PUBLICA Nº 28/94

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO CHUQUISACA

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Firmas Co ciales a presentar propuestas para la provisión de:

Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los terminos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (Ciento cincuenta 00/100 bolivianos)

Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz. 14 de octubre de 1994



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

#### INVITACION PUBLICA Nº 29/94 PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO TARIJA

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Fin ciales a presentar propuestas para la provisión de

Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las rropuestas deberan ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (ciento cincuen-ta 00/100 bolivianos).

Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Naciona Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz. 14 de octubre de 1994

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA № 30/94

OISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS ARA EL DISTRITO COCHABAMBA

seniar propuestas para la provisión de:

a: Con cámaras de diferentes medidas

referencia y al Pilego de Especificaciones Técni-interesados deberán adquirir de la sección Caja omunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-yo pago de Bs. 150 (ciento cincuenta 00/100

caciones, deberán presentarse en oficinas del ata Ctuz - Piso 8), hasta horas once en punto da 9 de noviembra da 1004. nbre de 1994.

Sona a horas 15:00, se procederá a la apertura las en dependencias del Servicio Nacional de la Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz, 14 de octubre de 1994



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA Nº 31/94

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS **DE DIFERENTES MEDIDAS** PARA EL DISTRITO SANTA CRUZ

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Firmas Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

as Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pilego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (Ciento cincuenta 00/100 bolivianos).

Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz,

La Paz, 14 de octubre de 1994



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA Nº 32/94

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO ORURO

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Firmas Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las Propuestas deberan ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (ciento cincuenta 00/100 bolivianos).

Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme Las Fropuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz, 14 de octubre de 1994



Mediante contrato de arrendamiento

#### Zeeuw and Company-Zore quiere reactivar San José

ORURO, 14 (PRESENCIA).

La empresa J. de Zeeuw and Company-Zore Inc. presentó una propuesta oficial para reactiva el Centro Minero de San José. bajo la modalidad de arrendamiento. Pruede invertir cinco miliones de dólares y garantizar además la contratación de 180 trabajadores.

Los alcances de la propuesta fueron comunicados a PRESEN.
CLA por representantes de la firma proponente, afirmando que la negociación entre la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL) y J. de Zeeuw-Zore, llevan más de 16 meses en su desarrollo y se encuentran en una fase muy avanzada.

Explicaron que al haberse cumpido los requisitos exigidos por COMIBOL y garantizar la inversión necesaria para reactivar y rehabilitar el Centro Minero San José, ahora esperan una respuesta oficial para poder iniciar las operaciones de rehabilitación de la mina. ORURO, 14 (PRESENCIA).-empresa J. de Zeeuw and

#### INVERSION

la mina.

INVERSION

Para la rehabilitación de la mina San José y el Ingenio de Itos, mina San José y el Ingenio de Itos, establecer trabajos de perforación a diamantina, renovación del sistema de bombeo de aguas de la diamantina, renovación de la sistema de bombeo de aguas del cidade, establecer de la mina, tratamiento de aguas del cidade, establecer de la mina, tratamiento de aguas del cidade, establecer de la mina, tratamiento de la mina, tratamiento de la factibilidad y profundización de la factibilidad y profundización de la finita se prevé una inversión de de la mina se centrolo-econômica de la mina asciencia es usa 250.000 a 3.500.000. Las pruebas metalúrgicas fueron realizadas por la J. de Zeeuw a su costo y se logró establecer un esistema para disminuri la penalización al contenido de antimonio

en los concentrados de plata que produce San José, con resultados as atisfactorios.

MERCADO

En base a los resultados de las pruebas metalúrgicas se tiene asegurado el mercado por el tiempo que establezca el contrato con COMIBOL y se pretende implantar nuevos sistemas de explotación, a partir de la modernización del ingenio, con la renovación del resultación del planta.

Fara garantizar una administración eliciente y moderna se prevé también la aplicación de los resultados de las investigaciones ya realizadas a nivel de laboratorio, para el tratamiento de las aguas ácidas de la mina hasta la fase industrial, evitando de esta forma daños al ecosistema.

EMPLEOS

La reanudación de operaciones productivas, a partir de la rehabilitación del yacimiento generará 150 empleos directos fijos en administración y operación mina-ingenio.

Asimismo se habilitarán los talleres de servicios de mecánica

n administración y operación inna-ingenio. Asimismo se habilitarán los leleres de servicios de mecánica cetricidad, carpintería, obras viles, imprenta y otros serán ectuados por contratos con ta-res o empresas establecidas en ciudad de Oruro. Para el transporte de minera-a puerto se utilizará el sistema orviario que también oferta una

ocales.

Este rubro de servicios amellará además la generación de
mpleos como fruto de la
acetivación productiva del Ceno Minero San José, según lo
presado por responsables de la
ropuesta presentada a
OMIBOL.

#### Despidos en IIMM provoca emergencia lab

ORURO, 14 (PRESENCIA). Trabajadores del Instituto de Investigaciones Minero Metalúrgicas (IIIMM) declararon hoy emergencia y movilización, exigiendo la presencia de los directores de la institución, para evitar el despido de 14 funcionarios que, además, provocó la renuncia de Director Ejecutivo, Alejandro Ortíz, que rechazó la "masacre blanca".

Los trabajadores reconocieron la solidaridad del ejecutivo y denunciaron que directores del IIMM, quieren imponer estos despidos anulando incluso el pago de benefic sociales a los trabajadores, pese a una drástica reducción del person con la jubilación de varios de ellos y el retiro voluntario de otros. Ante está actitud los trabajadores y técnicos del IIMM, por decisi unánime de la asamblea determinaron que "ningún trabajador técnico recibirá los memorandums que entregan para ejecutar edespido masivo", y frenar el proceso de "movimentización" en Oru Los trabajadores a la salida del Instituto, aproximadamente a la 15:30 horas se negaron a recibir los indicados memorandus demandaron la presencia immediata de los directores del IIMM, pa

#### Huanuni

#### Entrada folclórica en devoción de la Virgen del Rosario

HUANUM, 10 (PRESENCIA). El sábado 8 se cumplió la entrada foldórica en devoción a la Virgen del Rosario satisfaciendo completamente a los miles de espectadores que arribaron a esta población, desde distintos puntos del país y que pudieron comprobar que los mineros también guardan resperto a las tradiciones religiosas.

Los conjuntos que participaron en la cutrada interpretaron magnificamente danzas como la morenada, diablada, surisicuris, tinkus, tobas, doctory o ytros conjuntos autóctonos que por más de 6 horas como la morenada, diablada, surisicuris, tinkus, tobas, doctory o ytros conjuntos autóctonos que por más de 6 horas conjuntos estuvieron integrados por trabajadores y jóvenes que de esta manera expresaron devoción a la Virgen del Rosario, patrona de los mineros de Huanum.

Los conjuntos estuvieron integrados por trabajadores y jóvenes que de esta manera expresaron devoción a la Virgen del Rosario, que recebe la vista permaente de miles de fieles. El frafico de personas y motorizados fue intenso, consecuencia de la Virgen del Rosario, que recebe la vista permaente de miles de fieles. El frafico de personas y motorizados fue intenso, consecuencia de ello fue el vuelco que sufrió un bus de Transporte Rosario, que no tuvo composito que demandaron de las autoridades policiales ejercer mayor control para evitar accidentes similares.

También motivó la renuncia de su principal ejecutivo

incumplieron varios p

El secretario general es del IIMM, Freddy ()

sufre la mineria y
Dijo que este e
los procesos minhabiendo soporta
cione deplorables
Con la política
decepción que el

#### Pedido de jubilados

#### Aplicar tesis universal reforma a la seguridad

ORURO, 9 (PRESENCIA). Lo jubilados de Oruro demandan la aplicación de la tesis universal para reformar el sistema de segurida, social y otorgan un plazo de 90 das para que se efectué esta modifica ción en el proyecto de Ley de Pensio.

las 9 asociacione base de la Feder

#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA Nº 33/94

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO POTOSI

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las firmas comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

#### Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las propuestas deberan ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pílego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (ciento cincuenta 00/100 bollvianos).

Las propuestas conteniendo la documentación, conforme Las propuestas conteniento la documentación, conforme a las específicaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legat (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz, 14 de octubre de 1994.



#### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA Nº 34/94

#### DE DIFERENTES MEDIDAS

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las firmas come ciales a presentar propuestas para la provisión de

#### Liantas: Con cámaras de diferentes medi-

Las propuestas conteniendo la documentación, conforme a las especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz, Piso 8).

La Paz, 14 de octubre de 1994

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS PARA EL DISTRITO TUPIZA

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz. Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (ciento cincuenta 00/100 bollvianos).



### SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

INVITACION PUBLICA Nº 36/94

#### PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS PARA EL DISTRITO RIBERALTA

El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Firmas Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

Llantas: Con cámaras de diferentes medidas

Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (Ciento cintera 00/100 bolivianos).

Las Propuestas conteniendo la documentación, co Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Piso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz,

La Paz, 14 de octubre de 1994

#### reposición de tele

Huanuni pide



REPUBLICA DE BOLIVIA nisterio de <mark>Haclend</mark>

SECRETARIA NACIONAL DE ENERGIA

#### **AVISO**

SECRETARIA NACIONAL DE ENERGIA, COMUNICA A LASE DWA LTDA. ", "CORPORACION ENERGETICA S. R.L. ", "APRIE

LA PAZ, 12 DE OCTUBRE DE 1994

LA SECRETARIA NACIONAL DE ENERGIA



CORTE NACIONAL ELECTORAL

CONVOCATORIA A LA PRESENTADIO DE PROPUESTAS PARA LA ADQUISICION DE SOFTWARE MANEJADOR DE BASE DE DATOS

SEGUNDA CONVOCATORIA

La Corte Nacional Electoral para sus Centros de Informâtica presentación de propuestas, con objeto de adquirir licensis Manejador de Base de Datos, apto para operar bajo los sistera ULTRIX y DOS (en Red LAN). El Pilego de Especificaciones estará a disposición de los interesentaria de Cámara de la Corte Nacional Electoral, ubicada el 2985 (Zona de San Jorge) de la ciudad de La Paz, a partir del da l'de 1994.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres en hasta el día 21 del presente mes de octubre a horas 1806.
 Sobre A: Conteniendo documentos de identificación y ulurídica del proponente, RUC. Inscripción en el Registro por Acciones si fuera el caso, y Certificado de Sobresá Sobre B: Conteniendo la propuesta a la que se del programas requeridos en el Priego de Especificaciones.

La apentura de los sobres con propuestas se electuará de los sobres con propuestas.

programas requeridos en el Pliego de Especial La apertura de los sobres con propuestas se efec a horas 10,30 en las oficinas de la Corte Naciol

La Paz, 13 de octubre de 1994

#### CO. INVITACION PUBLICA Nº 35/94 PROVISION DE LLANTAS CON CAMARAS DE DIFERENTES MEDIDAS

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

PARA EL DISTRITO BENI PANDO El Servicio Nacional de Caminos, invita a las Firmas Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

#### Llantas: Co.i cámaras de diferentes medidas

Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los Las Propuestas deberán ser formuladas de acuerdo a los términos de referencia y al Pliego de Especificaciones Técnicas, que los interesados deberán adquirir de la sección Caja (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz-Piso 7), previo pago de Bs. 150 (ciento cincuenta 00/100 bolivianos).

Las Propuestas conteniendo la documentación, conforme a las Especificaciones, deberán presentarse en oficinas del Departamento Legal (Centro de Comunicaciones La Paz, Av. Mariscal Santa Cruz - Píso 8), hasta horas once en punto (11:00) del día 9 de noviembre de 1994.

En la misma fecha a horas 15:00, se procederá a la apertura de propuestas en dependencias del Servicio Nacional de Caminos (Centro de Comunicaciones La Paz,

La Paz, 14 de octubre de 1994

#### Cochabamba

#### isface decisión ernamental de comenzar obras de Misicuni

obras de hamana. 14 (PRESENCIA). La decisión gubernamenramana de la primera fase del proyecto 
la martina de la menta de la primera fase del proyecto 
la martina de la menta de la primera fase del proyecto 
la martina de la menta de la menta de la menta 
la martina de la menta de la menta 
la menta de la menta de la menta 
la menta de la menta 
la menta de la menta 
la menta de la paz 
la menta de la menta 
la

en nos ""

sincial remainión llevada a cabo ayer en la ciudad de la Paz insicial remaintes regionales y el presidente de la república, mandre de Lozada.

sinche de Sinche de Malare de Sinche de Sin

ma que se adjunto.

Minimo que se adjunto.

Minimo de la Concejo Municipal, Carlos Gonzalo Terceros seisente del Concejo Municipal, Carlos Gonzalo Terceros de que aver "hubo un giro importante en el gobierno apque en los propios labios del Presidente de la Repúsemo nacional ha reconocido la gran necesidad que socialo de Cochabamba de poder contar con el proyecto

como nationambia de poder contar con el proyecto de Cochabambia de poder contar con el proyecto de presenta abo la segunda y tercera fases del proyecto. "A sa bibiera interesiado que los plazos sean mucho más go el gobiera interesiado que los plazos sean mucho más go el gobiera interesiado que los plazos sean mucho más go el gobiera en este viaje tidade en el misión diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón diplomática a Italia, el 5 6 6 de resimisón de la proyecto", acotó, see en caso de que no se disponga del crédito italiano, see en caso de que no se disponga del crédito italiano, see en caso de que no se disponga del crédito italiano, et de República se comprometió a hacerlo con incumente nacionales y los aportes que realizarían la acida y la Corporación. Regional de Desarrollo de la Regional de la comprese de la Asambiea de la solución y las decisiones de la Asambiea de la comprese de la Corporación de la Federación de les signales de la regional de la

#### Bolivia soporta la "más fuerte" sequía de los últimos 10 años

En Santa Cruz las pérdidas superan los \$us 20 millones.- En Cochabamba y Oruro la falta de lluvias afecta a entre el 30 y 60%

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA). "Esta sequia es la más fuerte que se produce en el país después de 10 años. Esperamos que pase este 10 años. Esperamos que es tan importante porque aporta el 20% al PIB (Producto Interno el as un amportante porque aporta el 20% al PIB (Producto Interno) el que los daños escretario de Agricultura, Oscar Ponce, quien señado el los daños más serios se registram en el departamento de Santa Cruz donde en el invierno se se ismbran unas 200.000 Has., por lo que las perididas y reducción de la producción en el caso de la soya, el trigo, trutas y hortalizas llega a unos 8us. 20 millones.

El ministro responsable de Desarrollo Sostenble y Medio Ambiente, José Guillerno Justiniano, por su parte, explicó que los efectos por su parte, explicó que los efectos se distribuyeron en función de proses de distribuyeron en función

de la producción.- Gobierno garantiza la seguridad alimentaria de la población vincias más que departamentos.
"En la zona del Chaco han habido
pérdidas. En Santa Cruz en la siembra de invierno se estima en un
tercio de la producción normal. En
los valles cruceños las pérdidas
legaron al 60% y en los valles de
Cochabamba, zonas de Oruro y
Potosí, han oscilado entre el 30 y
60%", declaró.

El subsecretario Ponce, a su

vez, admitió que en la zona de los valles hay mermas en la producción y la productividad, sobre todo, en el sector de la lecheria. "Se están bombeando las últimas reservas de agua de la Angostura. No se tienen estimaciones aún en pérdidas agropecuarias, pero creemos que en el sector ganadero se verá reflejado el problema de aquí a

unos años en la reducción del número de cabezas", acotó.

En su criterio, pese a que la seguia afecta a varias regiones del pais "no afectará la seguridad alimentaria". En el caso de Santa Cruz. explicó, los productos más dañados son los de exportación, o sea, la soya y el girasol. "Creo que la seguridad alimentaria está garitizada. Tampcov vemos elevantizada. Tampcov vemos elevantizada alimentaria está garitizada alimentaria está garitizada alimentaria está garitizada. Tampcov cemos elevantizada el mandio de la compositión de la compositión de la compositión de producto de la compositión de producto de la compositión de Cochabamba hasta media semana. No existe informe tampoco de los chacos, concluyó.

#### FELCN realizó cerca de 4.000 operaciones antidroga en el país

cuantificación en cuanto a la droga y precursores en especial", preciso. La autoridad, al ser consultada Sobre la presencia en el país de extranjeros ligados a cárteles del narcotráfico internacional, sostuvo que ésta "ha sido permanente en vista de que son ellos los que vienen para exportar la droga: Colombianos, Brasileros. El trabajo es permanente; los resultados positivos. Existe un intercambio de información en forma permanente que nos ayuda a realizar las operaciones". ayuda a realizar las operacions "Anuevo Amanecer", asegurdo que ha sido positiva". "Han podido comprobar el trabajo" señado a tiempo de explicar que las acciones contempladas en esta permitió evitar el ingreso de en esta permitió evitar el ingreso de precursores o elementos químicos

utilizados en la elaboración de cocaina y la salida de droga, así como
la fabricación de ésta.

López Leytón se excusó de opinar sobre la revisión de la Ley
1008. "Los parlamentarios son los
que tienen que discutir y está en
manos de ellos el hacer enmiendas. Son sólo los jueces los quetienen que mencionar sil apersona
tenen que mencionar sil apersona
imputada es o no un
narcotraficante. En algunos aspectión de la Ley, por ejemplo, el tiempio que mencionada la Ley 1008
con relación a la incineración cocon relación a la incineración cocon relación a la incineración corespondiente de las incautaciones en cuanto a droga. Muchas
nes en cuanto a droga. Muchas
cautaciones en lugares alejados y
donde no existen las autoridades

extranjeros ligados al tráfico de drogas

Comandante revela

presencia de

pertinentes no se puede dar cumplimiento a aquella disposición de
la ley que son de 48 horas", enfatizò.
For otra parte, el comandante
departamental de la FELCN, Hugo
Guarachi Rodríguez informó que
en los últimos días se realizaron
operaciones tanto en el área ubama
como rural, entre ellos, en Cliza
donde se incautaron 6 kilogramos
de droga, sim personas detenidas.
En Chimoré se realiza la cuarta
fase de la operación "Nuevo Amanecer" en la que se detuvo a personas, se incautó droga, se destruyeron fábricas y pozas de maceración
de hojas de coca, sin embargo, no
proporcionó detalles específicos.



#### COMUNICADO

funica a la opinión pública que el Certificado de Aportación de la n telefónica No. 9963 emitida por la Cooperativa de Teléfonos RRO LTDA, a favor de la Ex-Fábrica Boliviana de Cerámica ROCE-CORDECO" que, por razones de extravío, QUEDA NULO.

Cochabamba, 12 de octubre de 1994

DEPARTAMENTO COMUNICACION SOCIAL

#### **AVISO DE REMATE**

aro	MARCA	COLOR	No. CHASIS	AÑO	PRECIO BASE \$US	ESTADO ACTUAL
META	TOYOTA	ROJO	FJ75-0050229	1987	-	REGULAR
META	TOYOTA	VERDE	FJ75-0050702	1987	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	VERDE	FJ75-0050704	1987	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	BEIGE	FJ75-0033649	1986	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	BEIGE	FJ75-0033862	1986	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	ROJO	FJ75-0050689	1987	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	VERDE	FJ75-0050924	1987	\$4,000.00	REGULAR
NETA	TOYOTA	ROJO	FJ75-0027173	1986	\$4,000.00	REGULAR
META	TOYOTA	ROJO	FJ75-0028238	1986	\$2,500.00	MALO
META	TOYOTA	BLANCO	FJ75-0033880	1986	\$1,500.00	MALO
META	TOYOTA	BLANCO	FJ75-0062920	1989	\$1,500.00	MALO
META	TOYOTA	ROJO	FJ75-0075949	1990	\$2,000.00	MALO
ON	TOYOTA	BLANCO	FJ75-0051190	1987	\$ 300.00	MALO
O	FORD F-350	AZUL	2FDJF37Y5FCA07295	1985	\$3,000.00	REGULAR
OI	FORD F-350	AZUL	2FDJF37Y1FCA07293	1985	\$3,000.00	REGULAR
OI	FORD F-350	ROJO	1FDJF37G3BNA70696	1981	\$3,000.00	REGULAR
-	FORD F-350	ROJO	1FDJF37G5BNA70697	1981	\$3,000.00	REGULAR
1	FORD BRONCO	CELESTE	1FM0U15EIBLA28239	1980	\$2,500.00	REGULAR
-	TOYOTA	BEIGE	FJ70-0007607	1987	\$1,700.00	MALO
-	FORD U-50		LA188D-73334	1983	\$1,400.00	REGULAR
-	FORD U-50	BLANCO	LA188D-73331	1983	\$1,400.00	REGULAR
-	FORD ILEA	BLANCO		1983	\$400.00	MALO
1	CHEVROLET BLAZER	BLANCO	LA1BBD-73335 IG8CT18R3G8139557	1986	\$3,500.00	REGULAR
-	FORD F-350	BEIGE		1985	\$3,000.00	REGULAR
\	TOYOTA	AZUL	2FDJF37Y3FCAO729499	1991	\$2,800,00	MALO
ETA	AMC-CJ7	BEIGE	FJ70-0014943	1984	\$1,500.00	REGULAR
ETA	AMC-J10	AZUL	IJECM87H9ET141298	1978	\$800.00	MALO
ETA	DODGE	VERDE	J8M25NN078884	1981	\$800.00	MALO
1	FORD F-250	AZUL	W24JT9S159974	1981	\$300.00	MALO
1	TOYOTA	AZUL	F27HEBJ3478	1981	\$2,000.00	REGULAR
	NI O	DI ANICO	E MO-0052H52	120	Market Company of the	

<sup>11</sup>81 exposición desde el día lunes 17 de octubre de 1994 hasta el día miércoles 19 de oc 12<sub>00</sub> y de Hrs. 13:30 a 18:00 en nuestros depósitos, ubicados en Av. Teófilo Vargas No ia, donde se les hará entrega de una circular conteniendo las especificaciones de la su

cionado en el punto 1. en el estado en que se el

REPUBLICA DE BOLIVIA LICITACION PUBLICA (C.A. REF.: 94/09538)

Crown Agents, en representación y por cuenta de la:

CAJA NACIONAL DE SALUD - C.N.S.

en su calidad de agente debidamente autorizado, invita a las firmas interesadas en prese ofertas para la:

ADQUISICION DE MEDICAMENTOS

en sujeción a las condiciones del Pliego de Especificaciones respectivo, el cual podrá ser consultado y/o adquirido previo depósito no reembolsable de Bs 550.- (QUINIENTOS CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS), en las oficinas de Crown Agents, Av. 20 de Octubre No. 2619 de la ciudad de La Paz - Bolivia, a partir del 13 de octubre de 1994.

Las propuestas se recibirán en la mencionada dirección hasta horas 12:00 del día 1º de noviembre de 1994. Se procederá a la apertura de ofertas, el mismo día a horas 15:00



rown Agents

REPUBLICA DE BOLIVIA



AASANA

ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES A LA NAVEGACION

INVITACION PUBLICA No. 008/94 ADQUISICION DE UN MODULO DE POTENCIA RETROFIT-KIT

La Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (AASANA), invita a Empresas legalmente establecidas a presentar propuestas para la adquisición de:

Un Módulo de Potencia Dual Retrofit-Kit, Para Equipo Radiotelemétrico (DME).

El Pliego de especificaciones técnicas podrá ser adquirido en Oficina Jurídica de AASANA, 5to. Piso Av. Montes 516, previo pago de Bs. 150.- en la Sección Caja 3er. Piso, a partir del día lunes 17 de octubre del año en curso.

La propuesta deberá ser presentada en sobre cerrado debidamente lacrado en la Oficina Jurídica de AASANA 5to. Piso hasta horas 16:30 del día 7 de noviembre de 1994.

La Paz, octubre 14 de 1994

RELACIONES PUBLICAS DE AASANA

#### Presidente de COTEL invitó a debate público al gobierno

El presidente de la Cooperativa de Teléfonos, Fernando Dips, retó ayer a un debate público a los personeros gubernamenta-les responsables de la capitalización de ENTEL, para terminar con las mentiras y medias verdades de esos funcionaes y contradicciones y confunden a la opinión pública, y que día a día recurren a una serie de argucias pretenidendo convencer a la poplación que es mejor ser inquillino que ducino de casa, que es lo mismo que ser usuario y no duendo de una linea telefónica.

Dips dijo que solo en un debate público con el ministro de Capitalización y quienes tienen a su cargo el proceso de ENTEL.

Capitalización y quienes tienen capitalización y quienes tienen a su cargo el proceso de ENTEL, se podrá demostrar quién tiene razón, "los que mienten a diario y pretenden usurpar a los boli-vianos sus ahorros, (COTEL

Según presidente de CORDEPAZ

Se ejecutará

Hidroeléctrico en Ixiamas

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, la Cámara Forestal paceña y el Comité Cívico de Isiamas firmaron ayer un con-venio para la ejecución del Proyec-to Hidroeléctrico sobre el río Tequeje, en la zona de Isiamas, provincia furradde, informó el pre-sidente de CORDEPAZ, Fernando Barthelemy.

Proyecto



que se nos dé un trato igual que el que pretenden dar a los extranjeros y que no se nos asfixie con monopolios en beneficio de unos cuantos".

El presidente de la Cooperativa señaló también que finalmente debe ser la población la que decida cuál servicio es conveniente a sus intereses, sie de COTEL, donde los socios propietarios pagan una tarifa mensual de 22 bolivianos o el de la nueva empresa, donde los susarios tendrán que pagar 200 do 300 dólares por derecho de conexión no reembolsable y una tarifa mensual de 50 ó más dólares, sujeta a permanentes elevaciones y restricciones por el número de llamadas.

No hay por donde perdere, la figura es clara, "hay una diferencia abismal entre inquilino y dueño", concluyó.

Dirección distrital de educación

La Paz-El Ali

Campaña de "carnetizacio establecimientos education

PRESENCIA

Se desarrolla en la ciudad de El Alto la campaña de "carnetización" de estudiantes de los establecimientos educativos, según anunció a los medios de comunicación Isidro Colque, titular de la Dirección Distrital de Educación Urbana.

Dio que la campaña se desarrolla junto con la Dirección de Identificación de la Policia y tiene el objetivo de otorgar cédulas de identidad a los estudiantes de todos los ciclos que existen en dicha ciudad.

Colque dio cruenta que este sábado, esa dirección se constituirá en el colegio Almirante Miguel Grau de Villa Esperanza, situado en la parte norte de El Alto. Para la oportunidad, pidió que los alumnos que desean obtener sus cédulas se constituyan con sus respectivos certificados de nacimiento.

Aclaró que los profesores de esos establecimientos pueden también renovar sus carnets demás, manifestó que los estudiantes de básico ciclo medio pueden recabar sus documentos de dentidad.

La campaña ya se desarrolló en los colegios delibrám. Assentille en los colegios de la partenta de

identidad.

La campaña ya se desarrolló en los colegios
Ballivián, Basic Miller y Gran Bretaña, y una vez
que recorran todos los establecimientos de la
parte norte de la ciudad, se trasladarán a colegios y escuelas de la parte sur.

El costo del documento es de 13 bolivianos.
Además, la Dirección Distrital de Educación
Urbana de El Alto pidió que las organizaciones

cumplió once años

Para la ruta al Santuario de Copacabana

#### Rotary Club La Paz entregó 40 discos de señalización



Efectivos de la unidad policial durante la entrega de los discos de

señalización.

Rotary Club de la ciudad de La Paz entregó ayer al Organismo Operativo de Tránsito 40 "discos de señalización vertical", que fueron diseñados, construidos y pintados de acuerdo con normas internacionales de tráfico, los mismos que serán colocados en lugares adecuados en la ruta a Copacabana.

José Garcia, director del Organismo Operativo de Tránsito en nombre de la institución agradeció a los directivos de Rotary Club de La Paz, añadiendo que esta prestigiosa organización que es conocida internacionalmente por el valor intrínseco de sus acciones y de sus obras.

Señaló que con la contribución que tuvieron el privilegio de recibir, se cubre una sentida necesidad de orientación y prevención para dar seguridad al susario de las vias, ya que por razones económicas no pudo ser atendida por el Servicio Nacional de Caminos, reconociendo que el Rotary Club de La Paz, atento a esta necesidad premiosa tuvo la inquietud de compenetrarse del problema y dio solución rapida a esta situación, movilizando sus cuadros para finalmente concretar la donación del material específico.

El director de Tránsito apeló a otras instituciones para que se

cuatros para internete específico.

El director de Tránsito apeló a otras instituciones para que se específico.

El director de Tránsito apeló a otras instituciones para que se sumen a estas actividades en favor de la población, e instó a la comunidad de campesinos y vecinos que habitan en la altiplantice comprendida entre la ciudad de El Alto y Copacabana, que sean celosos guardianes y cuiden los "discos de senalización vertical de tránsito", evitando que elementos inadaptados se los lleven para utilizarlos en otros menesteres.

ROTARY CLUB Y
SU BRAZO BENEFACTOR
Rudy Soriano Morató, manifestó su agradecimiento a la
midad operativa de Tránsito por brindarle la oportunidad de
ervir a su comunidad en un proyecto de señalización vial de
ran importancia para el Departamento de La Paz y del país. Se
efirió concretamente a la señalización de la carretera La Pazlquina-Copacabana-Casani, en la frontera con la Republica de
erú.

Inquina-copacapana-casani, en la irontera con la Republica de Perú.
Sin embargo, la ejecución de este proyecto -según Soriano-se hizorealidad con el aporte de las empresas Laboratorios Servimedio y Siderúrgica Continental "SIDERCO", para quienes envió el agradecimiento respectivo.

En la localidad de Copacabana

#### Diócesis de El Alto realiza reunión de coordinación

de coordinacion, programano, y animación en esa nieva jurisdicción eclesial.

En ese evento, que se desarrollará del 5 al 7 de diciembre, según el informe de Mons. Jesús Juárez, obispo de la nueva diocesis, participarán todos los agentes pastorales de las vicarias de Altiplano Norte, Altiplano Sur y de la ciudad de El Alto.

Mientras se organiza ese encuentro diocesiano, "actual-imente se sostienen reuniones para estructurar la Diócesis de El Alto, para lo cual se busca personas que le den estabilidad, a fin de ofrecer un buen servicio al pueblo.

Según Mons. Juárez, en la reunión que se desarrollará en Copacabana se reflexionará sobre la pobreza, la trasmisión de valores y la formación y educación.

LOS TEMAS

LOS TEMAS

LOS TEMAS

Con relación al tema de la pobreza, manifestó que la nueva diócesis quiere ponerse al servicio de su pueblo mediante las instituciones eclesiales, a fin de promover el desarrollo y combatir la pobreza. "Basta ver las villas de El Alto, para ver la pobreza y el abandono en que se sumen muchas comunidades", dijo.

Se quiere impulsar el desarrollo social mediante los servicios de pastoral social y Cáritas.

Subrayó que se quiere impulsar la cultura de la solidaridad, para construir una diócesis donde se viva la solidaridad y

una diócesis de fraternidad y solidaridad. - Los medios de comunicación deben ser los púlpitos de la evangelización. - La luz de la educación

no se apagará

#### Crecida participación en "debate juvenil"

La Jornada de "debate juve-nil" que auspiciaron el Gobierno Municipal de La Paz y la Federa-ción de Estudiantes de Secun-daria, alcanzó éxito por la masi-va participación de jóvenes es-tudiantes de esta ciudad y El

Alto.

En la oportunidad coincidieen en la necesidad de ampliar el
lerecho de los jóvenes de votar a
sos 18 años, con otros mecanisnos adicionales que les permian a la vez obtener la ciudadaiay ser sujetos de actuación
miblica.

tam a la vez obtener la ciudadanía y ser sujetos de actuación
pública.

En la jornada participaron
dirigentes políticos del MNR,
ADN. CONDEPA y del MIR, y en
sus exposiciones analizaron la
necesidad de que los jóvenes se
conviertan en protagonistas de
la vida política económica y social del país.

El representante de ADN. Jorge Quiroga señaló que se debe
reformar el Código de Comercio
porque dispone que no se puede
suscribir contratos con personas que no sean mayores de 21
años, además el Código Civil que
establece la mayoría de edad.

Añadío que en las elecciones de
de los votantes será menor de 30
años, lo que significa que los
potenciales electores de ahora
deben empezar a entender este
enómeno, pero tambien debe
aber un cambio en la mentalilad de los viejos políticos que
lam gobernado el país desde
lempre.

Hugo San Martín, del MNR,

siempre. Hugo San Martín, del MNR, después de hacer una nistoriación de lo que significó el



voto universal a partir de 1952, señaló que se ha tenido un proceso de perfeccionamiento de la 
democracia y si efectivamente 
ahora se ha logrado que los jóvenes voten a los 18 años, se debe 
propender que esta transformación parcial sea completada con 
una legislación que nos permita 
ser electos.

Victor Hugo Carvajal del MIR, 
dijo que los jóvenes a través de 
sus acciones han sido los protagonistas para devolver la democracia al país y deben continuar

#### Se firmó convenio para construcción de campo

la zona roja

"Clausura" para el hexagonal (hay grandes candidatos, pero se

suposición:

al Stel conjunto de Cleión, rival más cercano de
Metalsán en la zona roja, no ganara ni un punto
más en sus próximos cinco partidos, tendria al
final del torneo un punto promedio ponderado de
0.4167.

ante el equipo tarijeño. Con stete puntos, su pro-medo ponderado de este año llegaria a **0.4500.** Pero tanto Ciclón, como Destruoyers y Guabirá que están un poco más tranquilos, pueden sumar obras unidades, mientras que Metalsan tiene por

defante un programa poco alentador.
al Será local en Cochabamba ante Real Santa.
Cruz y Wilsternam.
b) Visitará en Santa Cruz a Bloomingy Guabirá.

Vogts iniciará juicio a dos periódicos

Bonn, 14 oct (EFE).- Berti Vogts, seleccionador alemán de fútbol, ha anunciado que emprenderá medidas legales contra dos periódicos germanos. que habían informado sobre una supuesta crisis matrimonial que afectaba moralmente al entrena-

Vogts desmintió por completo estas noticias, que aparecieron hace unos das en el 'Parlinez Catung B.Z.' y en el 'Hamburger Morgemposi', y las calificó de informaciones 'al borde del asesinato moral.

Thempo atria: Vogis habia asegurado que dimitra como seleccionador sal la penas as hamisaruye se en sus asunitos familiares. El Express' de Colonia affirma en su elétrico de hoy, viernes, que Vogis se ha planteado serfamente la renuncia de su cargo, pero no identifica sus fuentes.



Jorg e Campos aceña, de exitosas actua

MONASTERIO, MA-

**RIA TERESA:** Jugadora de baloncesto en Santa Cruz. Estuvo en las filas del CAR.

vida en un accidente (agosto de 1991).

NEGRON, ADRIANA: Jugadora cochabambina de voletbol, que actuó en el plantel de Olympic. MURILLO, EDMUNDO: Piloto

RADA, ROBERTO
ARTURO: Voletbolista
paceño que jugó en Cid.
RIVERA, BORIS: Uno SILVA, RAMIRO; Ju SILVA.

selección de su país.

DIDIER DESCHAMPS: Paceña, es árbitro en los cotejos de futsal.

DE LOS ANIVERSA. quero mexicano (28 años). y también delantero en la RIOS MUNDIALES: JORGE CAMPOS: Ar SANDRA dor chuquisaqueño de isal (actuó en Juventur

Mediocampista argentino que milita en el equipo de River Plate.

CRISTIAN BARRIENTOS: Joven (20 Futolbolista francés que ahora juega en el Juventus GUSTAVO MIGUEL ZAPATA: años) golfista de Chile. STANLEY MENZO: Arquero holan MARIA PIA CASTRO: Golfista peruana



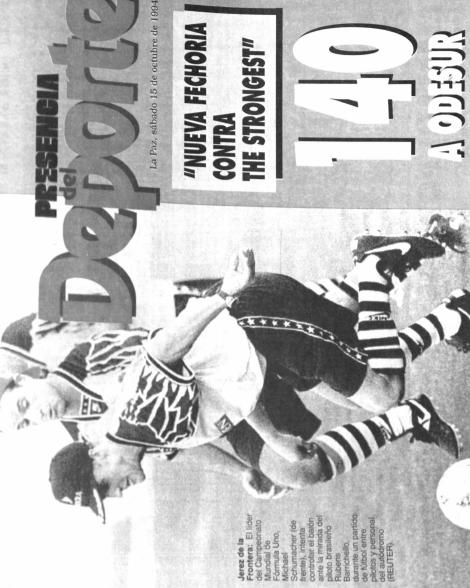
Esos hechos fueron comentados (en algún caso se llego a la eminerda que correspondia), pero segúnnos expuestos a errores que no pue-den admitires. Volvó a suceder anteanoche, en la Paz, cuando el gol de Metalsan, logrado por Lucto Hinojosa, fue concedido a Juan Carlos

La Liga del Futbol Profesional Boliviano podria coperna una mayor exactitud en este aspecto, pidiendo a sus representantes o anotadores que corroboren todos los datos. haya o no chadas.

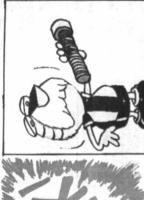
A lo largo de los campeonatos ligueros, acadores aboresalentes como Juan Carlos nehez y Victor Hugo Antelo sufrieron la pérdi-de algunas de sus conquistas, debido a la

Goles en planilla plicente o poco precisa anotación de los

Barrichello, Rubens

















### SEGUIR GANANDO **STRONGEST** REAL PRETENDE ECNICO FAR Strongest ratificó al técnico Juan Farias, quien salió, al ignal que el equipo, abucheado después del partido jugado el jueves pasado en Miraflores, a pesar de la victoria (3-1) sobre Metalsán.



Santa Cruz, 14 (PRESENCIA) por Gonzalo Valenzuela. - Descoso de continuar por la senda exitosa que viene acompañando al equipo de Real Santa Cruz en la presente temporada, los dirigidos

Jugadores, es sin duda un gran incentivo para un grupo humano que viente entrenando y cumplien do una buena actuación en la competencia liguera a pesar de estar impagos hace cuatro meses, surda anánan hay el anuncio del pago de un sueldo atrasado, y esta situación ha entusiasmo a los jugadores, que trabajaron normalmente a órdenes de Antonio Batista.

En Santa Cruz crece el interes por este partido, tomando en cuenta que Real Santa Cruz debe ganar si quiere clasificar a la liguilla, ya que de vencer San José, el fútbol cruceño verta decrecer peligrosamente la posibilidad de tubicar a un equipo de este grupo en esa ronda final del campeonato finantere.

Presentará el lunes con Mauricio Adorno en el pórtico; René Mamani. Freddy Cossio, Miguel Angel Noro y Roberto Núnze en la defensa. Marco Senzano, Wilson Avila. Roberto Pérez y Juan Ernesto Lezcano en el medio campo: Mario Rolando Ortega y Luis Orellana

Carlos Antonieta, conformó el posible equipo que

plinárias y bajo rendimiento, entre ellos Luis Oreliana. Roberto Núñez, Roger Vera, Carlos Domingo Giménez y Marcelo Coria, a estos dos últimos se les concedió un plazo de quince días para que mejoren su rendimiento. Caso contrario serán separados del plantel.

Antonieta programo para este sábado fútbol en el estado departamental, para concluir su labor el domingo con juegos recreativos y disponer el viaje del lunes hasta santa Cruz.

La plantilla de jugadores cumple con optimismo y confianza su trabajo, todos manifestaron su propósito de conformar un equipo cohesionado en todas sus líneas para sacar un resultado positivo ante Real Santa Cruz.

Los dirigentes "santos" indicaron que cinco jugadores del primer plantel fueron amonestados, por faltas disci-

LLAMADA DE ATENCION

Juan Choque Tito, confirmó el pago del premio del partido ganado a Destroyers, se cancelará mañana a los Jugadores y cuerpo técnico.

ORURO 14 (PRESENCIA) por Walter Barriga A.-René Mamani remplazará a Jorge Cossio, en el equipo "santo", la variante se observó en la prác-tica de futbol que cumplió hoy en el estadio

en el ataque.

etapa hexagonal. Además, viene jugando mejor en cada partido. Lo que pasa es que erró muchos goles contra Metalsán porque two oportunidades para anotar más; sin embarco. Del encuentro en sí, expresó que "es absurdo que inadaptados critiquen a nuestro plantel, cuando no deja de ganar y está entrando no mentro de considera de consi lo clasifican a la

Jorge Steir

mó un poco el rendimiento general del cuadro. Pero igual ganamos y estamos como punteros absolutos y en el camino de ganar el título nacional otra vez.

des los equipos que particidos los equipos que particidos los equipos que particidos los equipos que particido des los equipos que particido des los equipos que la composición ya sedieron cuenta que The
Strongest es un equipo muy
fuerte, no es como todos penn saron. Es más, estamos
a nocomo cos más, estamos promocionando jugadores nuevos, quienes les están dan-do otra imagen al plante!".

anotar más; sin embargo, con los tres goles era más que suficiente para ganar un partido. Otra cosa, en en al plantel"

el, el planteamiento fue bueno, aunque fallamos en

ningún momento estuvo en peligro el triunfo del plantel, el planteamiento fue

lo técnico, pero eso se debió a que la Liga no nos envió, pese a que se compromettó a ello su Secretario, las tartetas de habilitación de los jugadores que vinieron de Tahuichi y que debían ju-gar este partido. Eso mer-E plaure of the control of the contr

presidente del Comité Jurídico de la entidad attgrada.

AMANI POR COSSIO EN SAN JOSE

Jorge Sfeir señaló que farías está realizando una buena campaña con el y eso lo dicen las

Más otroit. Demisilos

JORGE SEER PIRON. Presidente del Club The
Strongest, ante su autoridad con respeto digo.

Nos serulmos profundamente molestos por la actuad que ha asumido el fribunal de Justicia Deportiva de la Liga, no solo abora, sino desde que viene
cumpletido esas funciones hace dos años, en un
desmedido afan de perjudicar los intereses de mi Citib
utilizando para ello cualquier (ipo de argumentos,
argucias o lo que fuere con ul de coaseguir sus bajos
propósitos, vulnerando de principo a lin estatutos,
reglamentos, cedigo de punas, procedimientos, todo,
absoluamento todo al amparo de una impunidad
intolerable.

stronguistas y que se me-tieron en nuestra hincha-da, estén silbando y profi-riendo insultos. Eso no lo El directivo sostuvo que no acepta que "algunos malos elementos que no son amos a permittr en ade-

En el caso Mario Ortega cuyo pase pertenece a The Strongest, se ha dado la última lechoria de este ribinal, hace aproximadamente un mes que han emittdo un descarado fallo y hasita ahora no instruyeron que se nos notificara, atentiando el más elemental principio legal estatente obligândonos a salvar de una manera risible esa anormalidad procedimental.

No solo eso, apetado que fue el dictumen más de camera nas arrisa, hasita la fecha no existe pronundesmento alguno al respecto en una activid de franco Art. 34 y siguentes del Procedimiento de la Administrativa de la camera desprecio y desconocimiento de lo que establece el Art. 34 y siguentes del Procedimiento de la Administrativa de la camera de la

el transcurso del tiempo sea el mejor juez para resolver las controversias al estito del casi TAMVING.
Concluidos los campeonatos que sentido tiene
las normas, a filosofía del absurdo ante la aplicación de
las normas, por la composito del absurdo ante la aplicación de
Por lo expuesto y ante tanta arbitrarichad, solicinente y tomar todas las providencias que el caso
acouseja.

Otrosi. Pedimos hacernos llegar fotocopias de todo lo actuado en el ciaso ORTEČIA a la brevedad Mis otrosi. Secretaría Club The Strongest, calle Firma el documento Alberto Montalbo Acebey.

**EN TRIBUNAL** 

Paz Nº 3537 por \$us. 6.560.00, a nombre de FLORENCIA MARQUEZ DE FERNANDEZ y/o MARQUEZ (5-8 c ORES

galonera/overioco mar teléfono 34 i Sra. Elizabet Tru l'abrica de c 047 POREXTRAVIO QUE-DAN ANULADOS LOS CHEQUES Nº 009928 AL 009950 CTA. CTE.

Montañera Montanera (MTB) UNIVEGA - ALPINA S, 6, 93-0298-4 BANCO SUR En venta

Ortegi.
El directivo atignado indica que esta es "la última fechoria" del Tribunal en cuestión en contra de la dechoria" del Tribunal

En curta cravada a la Liga del Patrios Profesionas Bolivia, el presidente de Tre Strongesea, Joage Sele demuncia "irregulardades" en el Tribunal de Justicia Deportiva y pide fotocopias de todos los decumentos que faeron presentados en el caso del jugador Mario.

Institución atigrada. La carta textualmente schala lo siguiente: "Señor Presidente de la Liga del Fütbol Profesional Boliviano.

Denuncia irregularidades que indica. Otrosi. - Solicita fotocopias.

9. Cromoly, modelo '93, Rock Shox MAG 21 20', 12 kg. Dx. XT. rojo: 1750 \$us. Ref. Q. Stinner, Sucre. Tell. 22077, (8-19 oct)

Técnico repara refri-geradores, cocinas, lavarropas, frizze: se-cadoras de ropa garan-tizada. Tel: 358643.

(6-13 oct)

tizada. Tel: 3586 360197 (6-24 oct

PARA COCHABAMBA: SE PRECISA CONTADOR (A). SECRETARIAS (OS). BUENA MECANOGRAPIA CONTABILIDAD CASILLA 5654. (8-14 oct) CONOCIMIENTOS

Lavarropas automă-ticas especialista repa-ra toda marca. Tel: 360197. (6-24 oct)

Computadoras 486-66 desde \$us. 820,- un año de garantia, local bus, aceptamos parte de pago su computador an-tiguo. Pasaje del Centro Por viaje vendo dos casas y 1 terreno en Chasquipampa. Ref. 7984 68 - 790771. (13-21 oct)

Alquilo habitación derecho baño y telefo-no. Telf: 361029 (7-

Cocinas eléctricas a gas experto repara Tel: 358643. (6-24 oct)

vagoneta Subaru Legasy 4x4 Mod. 92 con 2.000 Km. recorrido. Ref. Of. 353025. Dom. 350384. local 17A (Pérez Velasco). hermosa

dormitorios. Teléfono, garaje en Obrajes. Referencias. 782536 (7-10 oct)

Propietario vende bonito departamento 3

(11-14 oct)

0234;0246;0247;0248; 0249;0250, pertenecien-te a la tapiceria EL TRONQUITO. (13-17 oct)

EN BERMEJO Por sus-tracción, quedan nulas las facturas Nº 0232; 0233; CUELLAR (13-17 oct) EN BERMEJO Queda anulada la factura Nº 0096 con RUC Nº 7086431 del

JULIAN ALVAREZ

ALQUILO EN SOPOCACHI Un departamento de tres ambientes, ideas para oficinas. Refe-

POR EXTRAVIO QUE DA NULO EL TALONA.
RIO DE FACTURAS Nº
501 al 600 RUC.
480789 DE SERVICIO
DETRANSPORTE INTER-



ENERGIA E LICA



**ALTIERI** Internation

D

VENDO PETITA DE-PORTIVA TELF. 358163 (14-19 Oct.)

PARA FANATICOS DEL JAZZ VENDO HERMOSO MURAL DE JAZZ, VER EN 20 DE OCTUBRE Nº 2016. (14-19 Oct.) VENDO AUTOMOVIL DEPORTIVO BMW TELF. 358163 (14-19 Oct.)

Vendo línea telefónica en Vincenti-Muñoz Cornejo (Sopocachi). Teléfono 410828. (15 oct)

Frigo - Bar, TV. Color, Teléfono-Fax. Suárez de Figueroa esq Telf, Piloto: 364488 Fax

Aire Acondicionado

Ambiente tamiliar: servirlo a Ud. Un sólo motivo, HOTEL "7 Calles"

Ocasión vendo refri-gerador Tel. 410828. (15 oct)

36-2661 Cas. 2894 Cordillera

Santa Cruz - Bolivia

ARCE LLUSCO. (7-11 renclas al 790971. (11-19 oct)

000 Biddetas compro en cualquier estado. Ref. Te-léfono 363725. (11-19

EGRESO DE SERVICIO DE TRANSPORTE INTERNA. CIONAL DE MAX ARCE LLUSCO. (11-18 oct) AL 000600 RUC, 480789 DE FACTURAS Nº 00050 POR EXTRAVIO QUE DA NULO EL TALONARIO Y LIBROS DE INGRESO Y

Nulticentro, calle Capitan Ravelo, 1 dormitorio, Fono, 790596 (de 11:30 a 14:30), (13-17 oct) Alquilo departamento

Alquilo oficina en Evaristo Valle 227 (13-17

VIO QUEDA NULA LA
VIO QUEDA NULA LA
CHEQUERA DEL BANCO
DESANTACRUZCTA CTE.
Nº 4010003860 DEL Nº
26751 al 26800. (15-17

contener, transportar y estibar botellas' No. 4975-B, Casilla 1239 La Paz - Bolivia. (15-17 oct) explotación "Cajón para

ta 00-34-007988 con el Nº de Cuenbreta de Ahorro Anulada la li-

JULIO BORELLI\*. BUS-CAR \*\*ARTESANIAS CASSANDRA \*\*REF. TELLEF. 0 4 2 - 4 4 8 5 0 COCCHABAMBA. (13-17 SOLO POR POCOS
DIAS STOCK DE
CHOMPAS DE ALPACA
100%, DEEXPORTACION,
LIQUIDAMOS A PRECIOS
MUY ECONOMICOS, VER,
LAS EN PERIA DE
ARTESANIAS COLISEO
7ULIO BORELLI: BUS
COLOR DESCRIPANOS DE CONTRESANIAS COLISEO
TUDO BORELLI: BUS

mera (14-19). 9 de Mutual La Pri-

San Alberto Se vende terreno I. Il 17 mts² to talmente urbanizado, agua potable, tuz, alcantarillado. Ref. telefono 359194. (15-18 oct)

SE VENDEN TIERRAS

EN EL BENI

- CONTROPOS - CONTROP - CO

gentina, vendo de oca-sión. Ref. teléfono 353946 Sra. Norah. (15-25 oct) 2.70 x 1.10 con cuatro CONSERVADORA

pletas o parceladas. Ref.- 359398 (La Paz):

08119226 (San Ignacio de Moxos); 20053 (Tri-Libres de inundación. Con o sin ganado. Com-Ramón · San Joaquín (Provincia Mamoré)

Completamente alambradas. Pastos de inverno.

30.000 hectáreas sobre la carretera San

nidad) ó 321170 (Santa Cruz).

nulo el carnet de contri-buyente del RUC. Nº 7390670 ORURO. (15 oct)

ASERRADERO LANGER
DE 1.35 mt. nuevo, completamente equipado.
Ref.: 46.7403 hrs. Of:
Santa Cruz. (15-25 oct) SE VENDE

**EMPRESA CONSTRUCTORA REQUIERE** 

INGENIERO SUPERINTENDENTE DE

OBRAS.

INVENTO en venta o explotación - "Cajón Portabotellas Estibable". No. 4973-B, Casilla 1239. La Paz - Bolivia. (15-17

TRABAJOS A REALIZAR EN LA CIUDAD DE SAN

mientos de tierras)

CAPATACES DE OBRA (experiencia en movi-INGENIEROS JUNIORS (Residentes de Obras)

TOPOGRAFOS (experiencia en caminos)

años en Construcción de Carreteras). (Preferentemente Civil, experiencia mínima !

PRETENSIONES SALARIALES REF. CASILLA 2169 SANTA CRUZ. INDISPENSABLE CURRICULUM VITAE

IMPORTACION DE REPUESTOS GENUINOS Y EQUIVALENTES EN TIEMPO RECORT Su Unica Fuente Segura en Repuestos





BOTIQUINES - TOCADORES - GABINETES - MESONES SHOPPING CENTER CAVERO Todos los modelos - bellos diseños y colores variados

SANITARIOS CELITE Celite/

SHOPPING CENTER CAVERO

oferta desde \$us 127

Edif. Propio - Miraflores / Av. Estados Unidos Nº 1 Casi Honduras Tel.-Fax • 315116 La Paz - Bolivia

En el más comodo y bello local de La Paz Los mejores accesorios



Edif. Propio - Miraflores / Av. Estados Unidos Nº 1011 Casi Honduras Tel.-Fax • 315116 La Paz - Bolivia

# Rebelión en Ecuador

Quito, 14 oct (EFE). Los dirigentes en del fullo profesional y afficionado de Ecuador que desean la destitución del der presidente de la Federación Ecuatoriana cua de Piulos (FEE), cado Roggeros, cuentan tra para ese propósito con 52 de los 55 votos posibles, colucidieron hoy varios medios co

posibles, conserving the presidents of the Deportivo Quito.

El presidente del Deportivo Quito.

Formmy Schwarskop, en cuyo domicilio se han efectuado las reuniones de los prosidentes de la denominada "rebe linda de los clubras, un comfirmo ese resi pado al confirma que esperan el regreso de Roggero desde Japon, el próxima que esperan el regreso de Roggero desde Japon, el próxima que esperan el regreso de Roggero desde Japon, el producto de Roggero de Portar reversidente de la Petro y de La producto de Roggero de La producto de La producto

Schwarzkop subrayó que 'nadie tene Además de la 'rebelión de clubes' se la personal contra Roggero, elegido a suman problemas por los incumplimienmienzos de año, aumque resalto que ha vede de la FEF de los requisitos senhados untenido "la amestral política de privile- por la FIFA para que Ecuador sea sede ar la defensa de los intereses de la FEF por del Mundial juvenil, añadio Coello.

encima de las necesidades de los ciubes".
"Se ha al Japón cuando el tema de su destitución ya estaba en el tapete, con lo cual no ha logrado sino consolidar nues.

El presidente del Deportivo Quito, asi como el del subcampeón Barcelona, Isi-dro Rontero; y el dirigente del campeón tra posición", sostuvo.

antes de un evento de esta magnitud, el fútbol nacional no puede correr riesgos con este tipo de problemas. Además de la "rebelión de clubes" se

las ciudades y los en-tes territoriales concer-nidos del plan de fi-nanciación previsto para la renovación de

dad visita hoy.
Para las ctudades
Lens. Marsella y
nites, la efección no
rà definitiva hasta
e no haya confirma-

os 28 participantes.

La misma therite confirm of park the dependent es traslada-ia a La Par el mismo dis domingo. Abora solo queda aborarrosa asuper missiros problemas de orden confonido y experia que el planiel (riaga una buerna actuadorio en La Paz a objector que el planiel (riaga una buerna actuadorio en La Paz a objecto en crear el miertes necesario entre los hunchas para lo partido remancha y tener un Beno competio en el estadio latra, ese es museuto mejor desso", comentió Germán Groc. Otras novedades en independente. El preparador fisico Aforsso Aquiso que a principios de seriana anumeio su

Alfonso Aquino que a principios de semana anunció su desvinculación de Independiente por problemas económi-cos, hoy sorprendió gratamente a todosal volver a su trabajo

la reprogramativa de partidos por parte de la Liga. Indepen-idente en arras de la armonia y del buen entercidimento ha resuchio viajar a La Piur para lugar el partido de Kali fiertire a Bodivar y el de revanacha en Salvere es procumo mièrcoches, dip Cermina Groc, presidente del plantel capitalino.

Bajo un fuerte calor, 30 grados, Frentzen dio su mejor vedita en 1:24, 184, 1 basia - se nomento solo Schumacher habia conseguido rodar más rápido que él en los entremanientos libres y el estado de la pista, muy resbaladizo por el acette de Kai ayama, hacia que essi marca fuera muy diffel de mejorar.

Jerez de la Frontera (Cádiz. España), 14 oct (RFE). El pidoo britanto Dura ni Hill Williams FWI (58 Renault), que se jurga el tri alo de campeon de mundo con Michael Schumacher (Benetton B194 se diputa en Jerez, al superar su tiempo a cinco minutos del final de la primera jornada de clasificaedes) de lograr el primer puesto provisional en la ormación de salida del Gran Premo de Europa, que Ford Zetec), acabó con el sueño del alemán de madri española Hetiz Harald Frentzen (Saubcer C13 Mer fón, por tan solo 47 milés:mas.

os dos últimos por sendas averías mecánicas, estuvo a punto de lograr por primera vez en su carrera, que ha debutado esta temporada, de ser el más rápido de

pista y eso fue primordial, ya que el japonés Unkyo Katayama rompia el motor Yamah.. de su Tyrrell 022 fue de los primeros pilotos en salir a la interrumpir los entrenamientos para limpiar el cirregaba la pista de aceite. lo que obligó, además,

WESENG

es anumeiar



Senta Cruz, 14 [PRESENCIA], por Gonzalo Valen-zuela. La Liga del Futbo l'rofesional Bollviano ha erivado una carta al Club Independiente Petrolero. La nota dice rextualmente lo sigutente:

German Grock Presidente del Club Independiente Petrolero

Distinguido Señor Presidente

559206 - 362944, Fax. 591612, (5-8 ct) De ocasión se vende l'erreno en Santa Cruz de 15 y 1/2 Has., bien ubica do entre el 5 y 9 é amillos, ingreso por carretera al norte (vitra-Vitra), con agua, luz teléfonos, in-restructura básica, desemontado a continuación

-Cables todo calibre Tér-micos Madex ventas por mayor y menor Yungas 930. 326787. (2-10 oct)

RIOS, BAÑO JACUZZY Y DEMAS DEPENDENCIAS,

SE VENDE BONITA

CASA EXCELENTE UBICA

AREA DE SERVICIO ZONA

RESIDENCIAL,

CION DENTRO 1er. ANI-LLO SUPERFICIE TERRE-NO 370 M2. REFEREN-CIA TELF. 323783 SAN-TA CRUZ. (28-31 sept)

Casa en venta de oca-sión, Alto Següencoma calle 16 esq. Constanera Nº 220 Sector San Igna-

2 VENTA

EN VENTA: INGENIO ARROCERO UBICADO EN ZONA PRODUCTORA KM. 121 YAPACANI SO-BRE CARRÉTERA, CON-

55.000.00 CHARLABLE TELEFONO 042-27789, 042-45011 COCHABAM-

BA. (24-27 Sep.)

EXCELENTE CLIENTE-LA. MAYORES REF: AL TELEFONO 367715 EN S/C. HORARIOS DE OFI-CINA. (4-13 OCT.)

Manqueras alta presión

VENDO CHALET A ESTRENAR 3 DORMITO-

ciones Ref. Quintanilla Zuazo # 738. (24-25 Sep.)

Anticrético habita-

cio. (24-3 Oct.)

Toyota Corola origi-nal modelo 90. Ref. 211653. (28-31 sept)

VARIOS

SUSTRACIÓN, QUECA DE CONTROL O CONTR

SHOPPING CENTER CAVERO montado a continuación de la urbanización San-ta I sabel (pavimenta-da). Referencias en Santa Cruz Telf. 460009, en La Paz Telf.

SILLAS CANADIENSES, 5 ANOS DE GARANTIA, 100 KILOS DE RESISTENCIA, INTERIORES - JARDINES - PISCINAS - RESTAURANTS -SALAS DE FIESTA - CONVENCIONES - AUDITORIOS

SHOPPING CENTER CAVERO

OFERTA DEL MES 10 SUS EN:

Edif. Propio - Miraflores / Av. Estados Unidos Nº 1011 Casi Honduras Tel.-Fax • 315116 La Paz - Bolivia

# \* Tapizón americano desde \$us 3.5

# ALFOMBRAS AMERICANAS UNITED

Alfombra americana alto tráfico desde Sus 6,2

Edif. Propio - Miraflores / Av. Estados Unidos Nº 1011 Casi Honduras fel - Fax • 315116 La Paz - Bolivia

HILL HIZO EL MEJOR Fórmula 1 al rojo vivo

Sucre, 14 (PRESENCIA), por Favio Porcel. Después

Heinz Herald Frentzen, que había brillado en carrera en los tres últimos Grandes Premios. Bélgica, Italia y Portugal, viéndose obligado a abandonar en

habitual 'Fernos sugarendo algunos problemas con la espe-nazia de que pródinamente todo vuelva a la normalidad.
dipo exuciamente dulino. Otro integrante de inderpendien e que amenanó con alegares a ino lecancoladora sudos y premios adeudodos a la fecha es Ocean Gonzales principal carra de gal del plantel chuquisaqueno. "Gonzales rino ha comunicado que por problemas económicos y familiares depará independiente, saunos as ver que podernos hacer para solucionar este problema.

hoy en el campo de juego del estadio Parra, mañana volverá a reuntrse para culminar su preparación de cara al lance del domingo. final es de Gonzales", dijo el presidente de Independiente. El equipo dirigido por Ovidio Messa practico la tarde de

CORDIAL NOTA

La Paz, sábado 15 de octubre de 1994

cheques números: 01058608 · 01058609 - 01058610 del B.B.A. por pérdida. (5-8 oct) Quedan nulos los

edo. secretario general: Wálter Krei-

Podría reaparecer Rimba

# JUGARA MIR



Sin Chaddo Mir, que está lesionado. Boliviar afrontará matana el cotefo frente a la independiente Petrolico, correspondente a la segunda fecha del tomo "Clausura" que fue posierigado a raise de la uscencia de los capitalinos.

El argentino sufra un desgarro y aumque está en procesa está en procesa concuperatorio, hay tendencia a dejardo descansar en este corte peratorio, hay tendencia a dejardo descansar en este corte para que reapareco a el mieroslos. Rente al mismo rival, en la cutolid de Sure. Plaza probable es que para eremplazario, el técnico Antonio López-clija a Kohard Cueco, quen ya ingreso en el miero partido en el segundo tempo.

Atronio Lopez-clija a Kohard Cueco, quen ya indefensa, de Ma otas avanante podrá ser la inchisión, en la defensa, podítiza el unigo de vanos encuentros de ausentría.

Ven es sentido, en la defensa había de salda de 1100.

Montaño para dar lugar al mundialista.

Montaño para dar lugar al mundialista.

Bolivar cumpiló una labor en doble turno en la Wispera en Tembladerani; la sesión de la tarde, la más importante.

Es probable que el vice-campeón boliviano juegue mañana con Mauricio Soria en el arco; Rimba, Sandy y Ferrufino como centrales; Borja y Ruiz como laterales; Soria, Suárez y Baldivieso, en el mediocampo; Cueto Antelo adelante. estuvo abocada a la tarea técnico-táctica. Es probable que el vice-campeón bo

La "Academia" cerrará hoy sus aprontes con' trabajo a cumplir desde las nueve y media de la maña en el estadio Hernando Siles.

Antonio López hace indicaciones tácticas, I escuchan Marcos Ferrufino y Juan Carlos Ruiz. Fue ayer, en el entrenamiento en Tembladerani.

# PARA PLANTEAR CAMBIOS ESTRUCTURALES **BOLIVAR PIDE CONGRESO EXTRAORDINARI**

El Club Boliver, que oficialidos ta payos a la cradidatura de José Saavedra Banzer, pedirá la realización de un Congreso Extraordinario después de que se elija al próximo directivno de la Peteración Boliviana de Pútilo, para plan-fezra la modificación de estructuras y buscar alternativas.

En opinión de los "celestes", la mayor preocupación está centrada en el futuro de la Liga, y son partidarios de reestructurar los sistemas para conformar una entidad sólida que garantice la realización de torneos que consoli-den al fútbol nacional en su afán de superación. el próximo directorio de la Federación", comentó.

como lo dijo nuestro presidente, de las actividades que realice

Otro punto que planteará Bolívar es la modificación de ELECCION

de José Saavedra Banzer, pedra la realización de un congreso Extraordinario des les es della al próximo directorio de la Federación Boliviana de Futbol, para plan de real a modificación de sucreación Boliviana de Futbol, para plan que está por realizarse, se elije al presidente de la Federación Boliviana de Futbol, para plan que está por realizarse, se elije al presidente de la Federación Boliviana de Futbol, para plan que está por realizarse, se elije al presidente de la Federación de la Educación Boliviana de Pusca alternativas con la cual esté de acuerdo esa nueva autordiad. "Con el Cual esté de acuerdo esa nueva autordiad." "Con el Bolivia "creenos que debe haber cambios importantes y a mente pederación para estrudiado una serre de puntos que los autordiad debería etner chance al menos de nominar a sus wanos a hacer publicos er estas essiones extraordinarias. Ba autordiad debería etner chance al menos de nominar a sus mas cercanos colaboradores, conentió. "Es como si al mistros", acoló.

COMPRA DE OPICINAS per presidente de la rivade de archada que nuestra entidad vas aser continualsecalizadora.

Bolivar no del a Republico en continualsecalizadora.

Bolivar no derá acual de la realización de escabalar que nuestra entidad vas aser continualsecalizadora.

Bolivar no del a Republica no se le permitiera elejír a sus ministros", acoló.

COMPRA DE OPICINAS

los Estatutos de la Federación Boliviana de Fútbol en la

tras no se conozca un informe oficial sobre el particular. Germán Jordán dijo que "no es apropiado hablar en este momento, y menos si no conocemos los justificativos por los La Paz y Santa Cruz que está realizando el actual Comite Ejecutivo de la Federación Boliviana de Fútbol, hasta mien

cuales se ha adoptado esta medida".

Comentó que "sin escuchar un informe no se puede
juzgar y en este ámbito ni apoyamos ni rechazamos, sólo

# Nacional Sub-16

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA) por Manuel Herre

ma. Chiuquissaca, se convirtió esta noché en el equipo de las sorpresas del Torneo Nacional de Fútolo Stub-ib, al venocra a Cochabamba, quitándole el invicto e igualando la primera a Cochabamba, quitándole el invicto e igualando la primera posición con el enfitrión y 14 Pzz.

La victoria chiuquissaqueña por la o, obilga al suspenso hasta el proximo domingo en la jornada final de la Serie Vicuando La Paz y Cochabamba disputen una casilla y Chuquissaca trate de asegurar la lorta a costa de Potosi.

Si suspenso ha creado expectativa y emotividad al torico, luego de las hazarias de los sucrenoses tras suspera la toria por la proporta de la convertado implimadamente fente a Pando convertado implimadamente fente a Pando convertado implimadamente fente la Pando convertado in la proporta con resigio de convertado in la seria de convertado de la proporta del proporta de la proporta del proporta de la propor

mpate y posteriormente el de la victoria, llegar.

que no pridierro il ligar.

La tabla de posigores está ajustada. Tres planteles:
Chuquissea, Cochabamba y La Par con 3 partitos jugados.
4 puntos. Mejor diferencia de gobar con 3 partitos jugados.
4 puntos. Mejor diferencia de gobar con 3 partitos jugados.
4 puntos. Mejor diferencia de gobar con 3 partitos jugados.
6 puede servirle en caso de empatu a la plante jaceño.
El elemo-capitalino esta que tiene la mayor ventaja para clasificar. porque enfrentará a Potosi en el preliminar de la Jornada dominical y de ganar dejará en libertada da tel la Cochabamba a dirimir en su compromiso el segundo chasificarlo de la serte.

A estos solo les interesa que Potosí gane, para clasificar imbos, sea cual sea el resultado, gracías al amplio gol de liferencia que tienen a favor.

Chuquisaca de empatar, esperará un ganador en el otro compromiso para clasificarse.
Pando quedo eliminado y Potosa aún se aferra a una legana esperanza de ganar por goleada y postular a la segunda clasificación. Podría constituirse en una proeza.

La demundas de Pando sobre la supuesta falsificación e edades en jugadores de La Paz, quedó en suspenso y a unio de declarar improcedente, porque una comisión special se encargó de revisar la documentación para siablecer estas actitudes, que van en desmedio de la indidad matriz, que ha mejorado los controles de edad, nediante un sistema computarizado, que sirve a todo el

Chuquisaca 1: Daniel Barrientos, Victor Zambrana, funicar Mamani, Ronald Flores, Tirzo Borja, Marcelo Ma-zia, Juan Inca, Luis Quispe, Franz Camargo, Marcos ceanez y Oscar Salazar. DT. Rony Heredia.

Cochabamba 0: Henry Cornejo, Eimer Gonzales, Wil-Puno, Gonzalo Terrazas, Ener Arias, Viviano Tapia, dy Burgoa, Luis Ribetro, Oscar Rocabado (Cristian Valle-i), Danilo Eterovic y Julio César Delgadillo. DT. Tito

Goles: 23' Luis Quispe (CH).

na Cruz se medira i clasificado, mien

plantel de la Villa



Cochabamba: Equipo de Potosí, o sobre Pando (Foto PRESENCIA)

en el medo sector y corricon un tercer gol logrado
das par las puntas, pero cerca al final del partido
sin efectividadporquevapor intermedio de Rodieron ocasiones propicias como las que se pretenda del golero Ventevendado para Flores,
millas.

Por su parte Potosi esperanza remota al aseguró los dos puntos elencopotosino a clasifi-

tando el marcador a 2-1 cuando se jugaban 1 minutos de esta fracción Pando trató de empa rejar con juego creativo	campo de juego SEGUNDA ETAPA En la complementa ria el plantel de la Villa Imperial arriesgó mucho más hasta encontra una buena incursión de Og- car Rodrícus
0 1 1 1	1 2 2 2 2 3
SERIE "B"  1º Santa Cruz  2º Tarija  3º Oruro  4º Beni	1º La Paz 2º Cochabamba 3º Chuquisaca 4º Potosi 4º Pando
0000	4 00000
10	1000
~	ωN 7
ადდთ	<b>ພພພຫ∞</b> ₹
700-	9922- 8
4000	S 44400
8 205	0238 808

en el preliminar de la jornada dominical, la ultima de la Serie "A".

Arbitro: Jose Foron-

Potosi 3: Diego Be-los, Nicolás Arenas Rodriguez y Vic

# CIRCUITO SAN CRISTOBAL A FINES DE NOVIEMBRE

"Esta prueba se hará, con toda seguriel presidente de la FEBAD. Armando n dio cuenta que son bue-os los reportes que llegan

rá a los campeones ca va como la N-12 y 8 válvulas Acotó, además, que será la que decidivarias categorias

pero será la segunda o cuarta sema sin embargo, no están fija

ia de noviembre

Paravicini explico que la convocatoria
tiene que ser lanzado justo un mes antes.

Antes se disputar an dos carreras departiamentales, aumque con puntaje válipartamentales, aunque con puntaje váli-do para el ranking nacional. Entre el 29 y 30 se cumplirán las

Por otro lado, con relación al "Gran Premio Lago Sagrado". Informo que hoy en una conferencia de prensa que se realiza-rá a partir de las 11:30 horas en la sede del mpetencia "Vuelta a Sud Yungas" en La u y "Circuito Bolivia" en Cochabamba. VUELTA AL LAGO

la vispera su respaldo decidido a través de su principal responsable, Julio Mantilla. Los organizadores visitaron ayer a la autoridad política del departamento para política del departamento para

comprometer su ayuda. Mantilla exteriorizó la iniciativa de los

"tuercas" y deseó suerte a los dirigentes. La carrera reunirá a pilotos de los dos

noviembre y circundará en su totalidad e competencia será del 4 al 6

APOYO

países.

países.

de ACP paradialogar con sus pares de Bahha de ACP paradialogar con sus pares de Bahha de y encontrar colaboración en la prueba.

Justamente el ACB y la FEBAD se n. Justamente el ACB y la FEBAD se

La prueba surge a raiz de una iniciativa de los dirigentes de Puno que pretenden con esta carrera permitir la integración de

Varias empresas privadas y públicas de la ciudad se han solidarizado con esta vuelta al lago. Una de cilas, la Prefectura, exteriorizó en

usar trusa de un solo color.

Las inscripciores son gratuitas para deportistas que representen a ciubes que hayan cumplido con las obligaciones con la Asociación.

El presie se realizará en la Asociación Pareña de este deporte de 8:30 a 9:30 horas en su sede ubicada en la curva sur del estadio Hernando Siles.

El jurado estará integrado por jucces avalados por la

harán cargo de la promoción y control la carrera.

# DIEGO PRUDENCIO LIDER EN BOWLIN \*

MUNICIPAL

COLISEO

**BOXEO EN** 



Jugadores que participan en el torneo de bowling.

Diego Prudencio va primero en el certamen de bowling clasificatorio para los Juegos ODESUR que en próximo mes se efectuarán en Venezuela y donde se ha confirmado la presencia bollviana.

Jugados quince de los veinticuatro games de la com-petencia Frudencio alcanzó un promedio de 200,3. En segundo lugar está Gery Bailey, con 198,3. En la tercera piaza se halla Guillermo Padilla, con 196 0.

Categoría welter li-gero: Orlando Mazuelos Municipal "B" j Eddy Condorf (Municipal "A") Categoría welter Freddy Quispe (Escucla Altamírano) - Marín Luis

Finalmente en el cuarto puesto se halla Herman Heuer, con 195.8.

Freddy Oporto y Guillermo Quiroga son otros de los participantes de la competencia en la que toman parte los sets bolicheros mojor rankeados de la presente temporada. Voceros de la Asociación de Bowling de La Paz exteriorizaron su satisfacción por el alto promedio alcandao hasta abora, que coloca a nuestros deportistas en el nivel de los semiprofesionales.

JUEVES 13: MAUGURACION
VIERNES 14: VERBENA
SABADO 15: FIESTA ROCK
SALSDOROMO
DOMINGO 16: FINALES
PREMIACION

Categoría mosca: Hugo Colque (Illimani) -Sergio Ortuño (Boxing La Paz).

Categoria pesado Félix Quisbert (Munici-pal) - Claudio Mainas

Esta competencia proseguirá la próxima semana, los

SANTA EUFRASIA MCAL. DE ZEPITA

CANCHAS Y PREDIOS DEL COLEGIO FRANCO BOLIVIANO ENTRADA LIBRE

oc associaturismo que rendra ingar en el Cine La Pa partir de las 13:30 horas. El torneo es organizado por la Asociación Paceña Pistociulturismo y Levantamiento de Potencia.

Estarán presentes en la oportunida autoridades del ACB, FEBAD y del Auto

ses para varones son: siete sica hasta 21 años cumplidos sta 65, 70, 80, 90 y más de 9

le frente. 2 - Expansión dorsal d ho pectoral. 4 - Doble biceps. 5 alda. 6 - Perfil Equierdo triceps. y

núsica, Obligatoriamente cada assette sólo con la música a tregado el hoy a horas 9-30. caria se refiere, se recomienda una ruuna de poses libres

después de la competencia a pilotos o terceros.

Tendrá su cargo la organización de la prueba la Comisión de Enduro de la Las categorias son cuntro. Motorcietas hasta
1,000 cc. Open 'A' y 'B'
categoria Dos itempos hasta 200 cc. Especial y cate
goria 250 cc. mecánica nacional, sin limite de edadLa Asociación de Motociclismo Deportivo de La
Paz recomienda que no se
responsabiliza por daños
causados antes, durante o

### BODAS O EXPOSICION DE LATA

*FUTBOL *VOLEY MIXTO *FULBITO *FUTBOL DE KINDER	AMPEONATOS INTERCOLEGIALES DE:	C	E SE		
· ALEMAN · SAINT ANDREWS	PARTICIPAN LOS COLEGIOS:	13 al 16 de octubi	<ul><li>MUSICA</li></ul>	<ul> <li>CONFRATERNIDAL</li> </ul>	

	HES DE	
· ALEMAN	PARTICIPAN LOS COLEGIO	THE OWN THE PERSON NAMED IN
-	8	ž

SAINT ANDREWS
CALVERT
VON HUMBOLDT
LA SALLE DOMINGO SAVIO
MONTESORI
FRANCO BOLIVIANO
UNIDAD EDUCATIVA
DEL EJERCITO

El recorrido total será 54 kilómetros. La partida se efectuará

rías del playón aledaño a

Los participantes deberán sujetarse a las siguier

AL RIO" EN MOTOS

"MISTER LA PAZ"

ELIGEN HOY A

El presidente del COB, Jorge España, reunido con Germán Peters, asesor de la Secretaria. mica no podemos habiar de un número superior al máximo que indico", afirmó el titular del COB.

DEPORTES

"También participó activamente en la tarea de con la siempre lo he hecho y con eso conseguir recursos el Secretario Nacional del Depor- fácil llegar a acuerdos", agrego Peters.

que del 17 al 29 de noviembre se efectuarán en la cos preparativos para el viaje de la delegación ciudad venezolana de Valencia.

Los deportes en los que muestro país será representado con los suguentes.

Los deportes en los que muestro país será representado con los suguentes.

Los deportes en los que muestro país será representado con los suguentes.

Alterismo, boxeo, bowhing, canotaje, ciclismo, esgrima, giumasia, judo, karate, levantamiento de pesas, lucha, natadente, ackemado, tenis, tenis de mesa en la entidad olimpica. Gentra del IDD paecio. Brinque Sanchez.

AGRADECIMIENTO.

ARADECIMIENTO.

Aren por la tarde Peters se reunió con España para analdar algunos de los tenas. Sobre esa tarca Peters se reunió con España para serále de la República. Conzalo Sánchez de la descindo es coordinar todo lo que estamos lo destamos los Juegos ODESUR\*, djo el titular del CODE.

"We sento muy comparado de la delegación del delegación delegación del delegación delegación del delegación delegación delegación delegación delegación te. Guido Meruvia, que junto a sus asesores han sido parte de las gestiones que se emprendieron y que dieron resultados positivos", puntualizó el dirigente COORDINACION Bolivia competirá en dieciséis de los ventiún deportes de la sexta versión de los Juegos ODESUR, que de 17 al 29 de noviembre se efectuarán en la ciudad verecolana de Valencia.

Los deportes en los que nuestro país será repre-

placido de trabajar con gente

INTERNACIONA ATLETICO CON El 22 y 23 de este mes CHILE Y PERU

Atlético, con el auspicio de la Universidad Católica Boltiviana y la presencia de delegaciones de Chile y Perú. Los atletas boltivianos participanan de las diferentes pruebas en las distintas especialida-des, permitiendo a la Federación Aldeira de Bolívia seleccionar a los atletas que cumpliendo las marcas aninimas viajen a Venezuela a los Juegos de ODESUR. Cochabamba, 14 (PRESENCIA).. Entre el 22 y 23

Marco Luque, presidente de la FAB. dio que el viaje de bós agletas estudas supediendo al cumplimiento de las marcas mínimas y a la canticida de piazas que de a esta disciplina el Comité Olímpico Boliv...uo.

Exte fin de seriana se reunirán en esta ciudad más de 250 minos atérias para competir en el torneo nacional de las Escuelas de Talericos, con el auspicio de la Pederación Atlética de Boliva y el Convenio de Atletismo ALENTOS

Estarán en las competencias, que son más de recrea-ción elineciativo a sus futuras actividades desportivas, las representaciones de Santa Cruz, Cochabamba. La Paz, Taríg. Beni, Chuquisaca y Potosi. Paltando Oruro, donde aún no marcha el proyecto.

Las actividades se cumpliráne entre sábado y do-migo con juegos recreativos: tests físico - sicológicos con medidas antropométricas y competencias adecua-

BEROAMERICANO

La próxima semana se nominar á a los dos atletas, varón y mujer, que atenderna la instración efectuada desse la Argentina, para intervenir en el Camponato Bercamericano de Atletismo de Mar del Plata.

Esta prueba de carácter muntial se cumplirá entre el 28 y 30 de octubre, según informacon los organizadorres de la Pederación Atletica de la Argentina.

Simultaneamente se realizara el Congreso de la Asociación Dercomericana de Altrismo para aprobar las fechas de futuros eventos y la efección de sus principales autoridades.

CORTEZ A CHILE

La fondista Sandra Cortez ha sido invitada a partici-par del Fornce "Orlando Guayta" de Santiago de Chile a realizarse el 5 de noviembre próxuno en la prueba de 3.000 metros finales.

La atleta boliviana aceptó la invitación del atletismo chieno, comprometendo su asistencia para paraticipar con las más calificadas deportistas de esta especialidas de varios países del mundo.

LA PAZ MANDO EN FUEGO CENTRA!

dos y otros jugadores que se acomo-dan al sistema del planté, para adop-tar definiciones con los márgenes de errores mínimos, en bien del funcio-namiento adecuado del plantel du-"Los juicios que tenemos de jos 28 jugadores podran modificarse a me-dida que se los vaya viendo en el Carlos Aragonés, el entrenador, quiere "evaluar a los nuevos convocaplanteamiento táctico que se impon-ga en cada uno de los partidos", seña-ló el estratega. Dijo, que si bien los partidos con equipos nacionales son importantes

Cochabamba: integrantes de la selección sub-20 entrenándose en la cancha de la Universidad de San Simón (Telefoto PRESENCIA).

SON

RESISTENCIA

para ir puliendo el piantel, no es menos cierto que los partidos inter-inacionales son los que mejor ense-ñan a la dirección técnica a tomar

Para este fin se insiste a la direc-ción del fútbol boliviano a buscar incidirse por José Antonio Vaca en la

presentaron algunos jugadores, tando habilitados todos para los

COCHABAMBA, 14 [PRESEN. confrontaciones de carácter interna. resistencia con trabajo aeróbico. Lu mis examinadores de su fútbol con fronteras para que el plantel no se para encarar los compromisos sienta presionado y luega como sabe pueda corregu los errores que teine de la plantel e recarándo simediana en la prodo simedia en la prodo simediana en la prodo simediana en la prodo simedia en la prodo simedia de la prodo s

En la segunda jornada de entre-namientos se inistido en la parte fisi-ca durante 20 minutos, para luego hacer estrategias con equipos de 7 hombres en campo reducido, inci-diendo en la defensa y ataque, con s que es lo menos que es puede esigne en de la segunda las de perparación que M. Argagando que los patridos que es ma remaina "sivera para mejora el meca cambian "sivera para mejora el de plantel. ha entradimiento en todo el plantel. ha per entradimiento en todo el plantel. Prelimiento están todos, serialo. di su presenta signera serialo des como con con con con con con contra esta con contra esta todos pero las estados estados en trades serial de contra signera están todos pero las serialos estados estados estados estados estados estados en contra serial esta probación de la pero estado el contra esta todos estados estados en contra estados estados estados en contra estados estados en contra e

# DENUNCIA "CONFABULACION'

They was confabrated on ong entranged on the labar que no terminamos de rentender's la educaró suve el vicepte entrender's la educaró suve el vicepte de la comentar la dol. Dellin Berdeja, al comentiar la demundia contra dels algudor en el cerhos cuya clad catanta por establece el regia mento del formos Sub-16 que se the la mento del formos Sub-16 que se the ba.

Berdeja acotó que no hay nada formal sobre el caso y que nunca se sentó en planilla denuncia al-

denuncia, primero hay que tener bases sólidas para poder funda-Por otra parte, explicó que "no-

doza, se mostró sorprendido ante las últimas versiones periodísticas en las que la Asociación de Pando habría hecho una denuncia en sen-

Eguivar, que años atrás vistió las casacas de Bolívar, San José y que para hacer cualquier tipo de Always Ready, indicó que "prime-ramente me ha sorprendido por-

**AAS PARTIDOS** 

Para corregir errores de la Sub-20

GIM an Deporte

disparos de distintas posiciones.
Se supera el mal estado de la fatiga, mostrándose los jugadores con mayores refelejos en cada una de las actividades de entrenamiento que

la dirección técnica, entrenando en la fecha en doble furno. Además ayer todos jugaron sólo un tempo regia-mentarlo, por lo que la jornada no fue El plantel no tiene descanso. El partido empatado con Universitario, ayer, fue parte de la jornada de entre-namiento que se ha planificado desde

Aseguró el galeno que se han su-perado las otras lesiones leves que Villarroel, médico de la selección na

Por otro lado, la selección fe-menina paceña continua su pre-paración con miras al campeonato nacional de la categoría que se jugará en esta ciudad el próximo

sometido en los últimos días a un A órdenes del director técnico Isaac Mollinedo, el plantel ha sido



y intension deporte.

The esta manera potente ensurjan tutt is semillerto de l'accidente deporte a la concentración. El deporte del tro, aldernas del a robajo físico, representa una engentra mental y do sicológica y esto es lo que se ajercide, acotó, la Dioque muncha gente plensa, que el turo deporte un deporte muy poligono, pero hay que hace ticamente sia accidente en las estadisticas, que el turo deporte muy poligono, pero hay que hace ticamente sia accidentes en las estadisticas, que el turo deporte muy poligono. Pero hay que hace ticamente sia accidentes en las estadisticas, que esta con desporte muy esque, practicamente sia accidentes en las estadisticas y que es, al mismo tiempo, una forma citucar, concluyo.

La tercera fecha del certamen, prevista para

TERCERA FECHA

En la competencia comenzaron ayer a jugar un total de 22 golfistas y hoy al arraracta fos recordidos para las edicipcinas Primera. Segunda. Tercera A. Tercera B. damas, seniors e infantiles., con lo que el total de competidores subirá hasta 70 aproximadamente.

documentos para poder tomar par-te en el Campeonato Nacional Sub-16 que viene realizándose en la ciudad de Cochabamba tido que su hijo y Moisés Alejandro Loayza, integrantes de la selección de La Paz, habrían adulterado sus 

El Campeonatio será clausurado mañana, en Malasalla con una puerba pronocional de silvenas está ela carta digo el presidente de la Asociación de Trio Deportivo de La Paz, Avaro García—de una modalidad que permite trabaja con el semiliero de una

En el campo individual, el paceño Miguel Rez-ma nicek fue primero con 540 untádeza-segutio de Naoléon Etcheverria, de Cochabamba, por 534, y de-por el paceño Gahrel Garacia con 533. Después se mo ubicaron Carlos Toro y Jaime Pine, de La Paz, wilder Karpovic, de Corhabamba. En lo que hace a dramas, la cochabamba y la Galdyre Pisher es defindelo dos pruebas: pistola neumádica y pistola deportiva: en la primera moda-tra lidad califico con 353 puntos, degando el segundo si puesto para Dantel San Miguel, también cocha es bambulas, con 213.

PROMOCIONAL

La representación local anotó 1598 puntos, en tanto que fue segundo el equipo de Cochabamba con 1470.

y, contiene el siguiente programa: 08:00 Carabhan anumática ascrues (Alto Irpawi), 09:00 Fosa, 75 platos-CP-y Maliasulla, 10:15 Pistola Standard (Alto Irpawi), 12:30 Tiro Rápido (Alto Irpawi).

La Paz se adjudicó la prueba de fuego central al cumpliras ayer en el polígono de Alfo Irpau la segunda fecha del Campeonato Nacional de Tro Deportivo, selectivo para conformar el equipo bolificano que asistirá a los Juegos ODESUR de Venezuela.

Bernardo Sorfu, et le Pæa, marcha como tider de la categoria Scratch del certamen de golf '82 Aniwersario' del La Paz Golf Club, luego de haberse lugado ayer 18 de los 72 hoyos que contempla la competencia. Sorta acumtido un total de 72 golpes para el primer recorrido parcial. Lo escolta Pablo Galindo, con 73 golpes.

82 ANIVERSARIO" DEL GOLF **SORIA MARCHA LIDER EN** 

En otras posiciones aparecen José Otero y Juan Ignacio Zapata, ambos

con 75 golpes, controlles, passenties appearant and controlles and

Lo destacado de la jornada fue el mejor score logrado por los prejuveniles que superaron a los fuveniles y en el caso del tider inclusó igualó a golfistas

de la categoría Scraich. El certamen, que cuncia con el auspicio del BHN Multibanco y el parcenino de la Federación Boliviana de Golf, proseguira desde las 7:00

horas de hoy.

Berdeja también manifestó denuncia, primero h que "ante la proximidad del las bases soldas para je elecciones en la Federación se mentar la acusación i esta tratando de afectar la ima-

Yomar Rocha que adolece de una tendinitis en el Talón de Aquiles no podrá aún hacer fútbol hasta dentro de siete días, informó el médico Oscar UNA SEMANA

gen de nuestro presidente. Mau estros hemos persentado todos den mellar la dignidad de 'una ricio Conzalas".

EGUTAR gene conozca a la Com. La habilitación se ha realiza persona que ha hecho la definición se ha realiza persona que ha hecho la definición se ha realiza persona que ha hecho la definición se ha realiza persona que ha hecho la definición se ha consequado se camer de definición más aconsegiable consequado su camer de identi. Pacer hasía que me de una satistica des aconsecia con publica en de una satistica de consequado ante fambrien el certificado de más aconsegiable con serio, que son probleca con publica en de una satistica de consequado con con consequado con consequado con consequencia de consequencia pedir una aclaración del caso por régimen intenso de preparación cuento se mella la diguidad de mi En la cancha del Complejo de persona, principalmente, y creo Calacoto la jugado jueves y vierte que eso no se puede permitri, por nes dos partidos de práctica frensiblemente, viaje a la ciudad de te a representativos infantiles de mes de noviembre cimiento con sello seco, que son los dos documentos que exigen". "Yo estoy tranquilo, si desean investigar que lo hagan porque al final me van a dar la razón. Nosos-tros no hemos cometido ninguna adulteración, es más podemos de-mostrarlo en el momento que crean Finalmente indicó que "voy a Cochabamba la próxima semana para ver que persona a hecho la

Serán también de la Liga

# FEDERACION INAUGURARA OFICINAS EL MIERCOLES

Las nuevas dependencias están sometidas, por estos días, a un intenso trabajo de acondicionamiento, que incluye instalación eléctica, amobiado, alfombrado y otros, en dicho local también funcionará un local de Liga del Fútbol Profesional Boliviano, que al presente desenvielve su actividad en esta ciudad antosechandos el donatilio de un embleado.

provechando el domicilio de un empleado.
La fianguración de las oficinas en el edificio
Inchanste ¿Claya será uno de los últimos actos
de la gestión encabezada por Loayza Mariaca.

Por otro lado, se anunció para el periodo comprendido entre el 15 y 20 de noviembre la entrega de un libro "testimonial sobre la gestión". de acuerdo a lo que dijo Julio Peñaloza, jefe de prensa de la Federación.

Historia, Iradición, Aventura y Diversión

 1 Noche Hospedaje más Desayuno (Machu Picchu) 3 Noches Hospedaje más Desayuno y Cena (Cusco)
 1 Noche Hospedaje más Desayuno y Cena (Urubamba)

2 Pasajes Aéreos Ida y Vuelta

PARA EL

GANADOR:

ORURO. 14 (PRE-SENCIA) por Walter Ba-riga A.- El Consejo Cen-tral de la Asociación de Fútbol de Oruro nominó la delecte de ruro nominó

 Excursión Machu Picchu Con Almuerzo Buffette (Autovagón) Excursión Ciudad y Ruinas Aledañas más Ticket de Ingreso a Museo

Iraslado Ollantaytambo - Urubamba Pernocte Urubamba xcursión Valle Sagrado con Almuerzo Buffette

PERSONALES

Sidera muy importante el
Congreso y esto quiere
decir que no es solamente
un
encuentro
electoralista, explicaron
dirigentes consultados.

Carlos Arguelles se naló que trán dos delegados titulares y tres ads-

Viaje gratis 6 dias y 5 noches

DELEGACION A CONGRESC

> PLANTEL SUB-20 METALSAN CON

AFO NOMINO

"CUSCO, SIEMPRE CUSCO"

mantes amercoles, en acto especial, sus fla los D. Mesa informó ayer en la entidad.

El horario atm no se definió y estará sujeto a una decisión de Guido Losyza, que volverá el Cochabamba.

El horario atm no se definió y estará sujeto a una decisión de Guido Losyza, que volverá el Cochabamba.

Los particulares.

Los resultados Unidos, adonde viajó por asun-Los recevis de la cochabamba.

# POR TITULO DE LA "B" DON BOSCO-PORVENIR

Don Bosco y Porvenir jugarán esta dirimirán la última colocación de la mis-larde la final del torno de Primera "B" ma división. El encuentro se iniciará a que se disputará a partir de las 15:30 en las 13:00 horas.

Almbos planteles concluyeron su cenderá de categoria automáticamente.

campatia en di torneo con 26 unidades, mentras que el ganador enfrentará a partido extra para definir el titulo.

Si los 90 minutos reglamentarios concluyen con marcador igualado, se procederá a jugar dos itempos suples entrentarios de 15 y si la igualdad perestate, el campeón de la división se ria a su fin hoy con los siguientes entrentarios mediante la ejecución de tiros cuentros.

jugar el venidero miércoles el descenso indirecto con el penúltimo clasificado en el torneo de la Primera "A", en este tegoria de los torneos que organiza la AFLP, mientras que el perdedor deberá

midirecto con el penútiuno classificado La jornada subattina se completará en el torneo de la Primera "A", en este con 4 partificios el la división mascotras: caso Mariscal Braun.

Estadio "Lais Lastra", cancha "A". Estadio "Lais Lastra", cancha "A". 14-00-Amor de Dios-Florentinas y 15-00-1.

En el encuentro preliminar de la Atlédico llimani-Santignacio, 15:10-ABB jornada. Villa Dolores y Universitario Amarillo-Ramiro Castillio.

El equipo que obir-nga el título as- ras: Municipal-The Strongest, Estadio cenderá directamente a la máxima ca- "Mauricio González", 13:30: Bolivar-Fe-Estadio "Rafale Mendoza", 11:00 ho

# EN GUABIRA YA **HAY ACUERDO**

Santa Cruz, 14 Presencia por Gonzalo Valenzuela. Según el dirigente Nell Rivero, su club, Guabirá y varios jugadores que tenian problemas de tipo económico, han liega-do a un acuerdo, luego de una reunión sostenida en las últimas

horas.

Rivero manifestó su satisfacción por el hecho de que algunes jugaderes que reclamaban una deuda del pasado año, comprobaron. Juego de revisar los documentos, que dicha deuda no existia y en consecuenda, parte del problema fue

superado.

En el caso del jugador Victor Hugo Carvajal, se acordó darle el 50 por ciento de su pase y una cantidad de inero, proposición que el finitulolista aceptó, Respecto a Rolando Rea, a quien Guabria è e adecida casi 890 dólares, continúan las negociaciones y en jugador manifesto que mientras no le den el dinero que deben, el problema persistira.

Guabria prosigue con sus prácticas, pensando en el partido del próximo miercoles, cuando enfente a Blooming.

Ciclón de Tarija

# ORTIZ VE CON BUENOS OJOS

Valenzela. El presidente de la Asociación Cruccha
de Futbol. Berthy Ortz. ha aceptado la postulación
que ha hecha a su persona la entidad que preside, para
set candidato a la presidencia de la Asociación Madeset candidato a la presidencia de la Asociación Madede futbol, cuya elección se realizará en oportunide porte.

Ortiz relievo que ha recibido el apoyo verbal de
las mismas, pero no oculo su optimismo de podor
las mismas, pero no oculo su optimismo de podor
la virencia de la Virencesidente de la Federación Boliviana de
las mismas, pero no oculo su optimismo de podor
la virencia de la Virencesidente de la Federación Boliviana de
las mismas, pero no centro de la redesción de la verdad, quienes me han prometido sus votos:

Colliviano.

Collegia que especa que especa que se de la Federación Boliviana de
las mismas, porto no centro.

Recorte su Cupón y deposítelo en: Av. 16 de Julio 1490 Edif. Avenida Primer Piso Of.3 - Casilla 6157

aeroperu 💥

SORTEO: 31 de Octubre

PONENCIAS
En los siguientes días
harán conocer las ponencias que llevarán al congreso federativo.

Carlos Arguelles, titu-lar de la AFO, y Hernán Suárez van como delega-dos titulares, Nestor Na-varro, Elías Vera y Rodolfo Aranibar asistirán como

Interior oficinas de Aeroperú o Presencia

La Paz - Bolvia

CENTER TRAVEL & & KOTDIOS

CIUDAD: DOMICILIO:

NOMBRE:

A T O

# cocchabamba. 14 (PRESENCIA). Las olas que habían inquietado en los últimos días en Wilstermann, se aquietaron al cumplir sus compromisos la directiva del planiel al cancelar hoy los suedos de septiembre a todos sus jugadores del elenco podessonal. Estos habían instinuado declarar un paroy no presencarse el lumes al partido con Cición en Tarija, si no se les Solos epagaron los salarios de septiembre quedando. seguramente, para el diálogo el reclamo de la parte de TURBULENCIA

Wilstermann. Sus jugadores cobraron el sueldo de septiem bre.

# WILSTER SIN

El viaje a la ciudad del Guadalquivir fue asegurado para el lunes, a fin de Jugar por la noche con retorno el

En vez de Robert Espindola

Esta tarde, en el Siles

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA). El plante la profesional de Metalsan será el próduno rival del seleccionado macional Sub-20, a presumblemente el domingo en horas de la mahara en el estadio Felix Capriles, se adelantó en El seleccionado Sub-20 ha solicitado mayor número de compromisos para ser examinados en el creocrer de su preparación de la segunda fase. A Roonie Guzmán, itular de Metalsan, anticipo Se harán fratalifas con Wisterman, Aurora Se harán fratalifas con Wisterman, Aurora y pobablemente Chaco Petrolero de La Paz. Estos partidos no pueden realizarse en horaros especiales porque gran parte del tiempo está ocupada la cancha principal del Félix Capriles por el forneo nacional Sub-16.

Roonie Guzmán, presidente de Metalsan.

rarati de puniero izquierdo Alberto Espindola porque es un delantero fuerte Espindola, será la única variante que presente Ciclón para el partido frente a ser producida fue expulsado frente a se en cuanto.

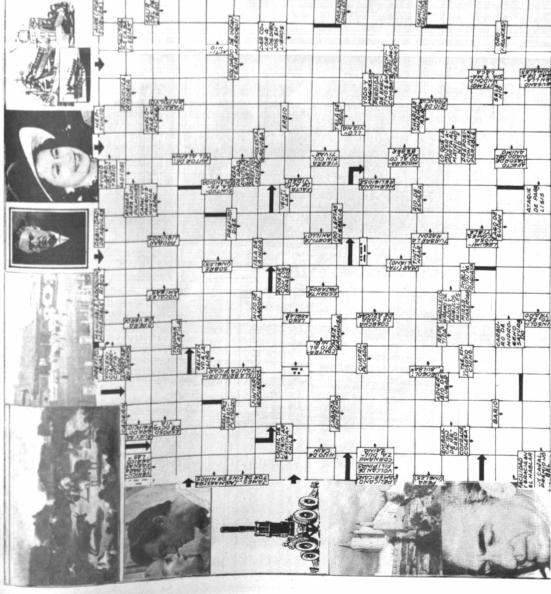
Lespindola será la única variante que presente Ciclón para el partido frente a presente Ciclón para el partido frente a unsente "dipo Roddan al respecto nes de buen punteno laquerdo y espero que lizarazan la constitutar de buena mande a tratego de la cuante de mismo.

Acotó que Ciclón contitutará a la myortancia del mismo.

Acotó que Ciclón contitutará a la myortancia del mismo.

Acotó que Ciclón contitutará a la myortancia de demostras rais condicio en de portunidad de demostrar al cuante de portunidad de demostrar al cuante





DIRECCION C.I. :

Resuelva correctamente :S el HOGARGRAMA y gane semanalmente:

Deposite sus soluciones en el buzón de HOGARGRAMA en PRESENCIA (Av. Mariscal Deposite sus educiones en el buzón de HOGARGRAMA en PRESENCIA (Av. Mariscal Santa Cruz, Edificio Esperanza), hasta las 18 Hrs. del día jueves. En el interior en nuestras respectivas agencias hasta el día martes. La solución correcta y el nombre del ganador se publicará a los quince días de su publicación orgedido de nuestros lectores del Interior del país.

no se consideró el problema das las funciones cerebrale nuerte como el cese de toufiir, acompañada con ci-clos de sueño vigilia. Sin emallan en estado vegetativo a el punto de que algunos vidad necesaria para pro ongar la supervivencia has argo, el tronco cerebral y el amo tal aquella situación potálamo mantienen la ac urante muchos años. ida la conciencia, los sendida de todas las funcioica caracterizada por la nanente. Puede definirse cerebrales superiores, inentos y la capacidad de Se consideran situa-nes relacionadas con el

> Quinlan aporta datos de cerebro de Karen Ann El resultado del examen del enorme interés

vegetativo

estado

medidas terapéuticas "ex-

oked-in" y la demencia. El as funciones cognitivas, pero con un despertar normal. jos cerrados y el paciente no puede ser despertado. La stado en el que, a pesar de haber conciencia y conociuerte cerebral es la ausencia permanente de todas las inciones cerebrales. El síndrome de "loked-in" constituye un posible. Se diagnostica por medio del examen clínico. La na se caracteriza por un estado de inconsciencia, con los nencia es una situación en la que existe una pérdida de nto, la parálisis es tan grave que la comunicación es

ado vegetativo al estado

coma, la muerte cerebral,

lamado síndrome de

éficit de oxigenación (encefalopatía hipóxica-isquémica). traumatismos craneales y las alteraciones secundarias al Las causas más comunes del estado vegetativo son

ermanecer durante más de nueve años en estado cerebro de la joven Karen Ann Quinlan, fallecida tras A la edad de 21 años, Karen Ann Quinlan sufrió un La reciente publicación de las lesiones observadas en

persistente y no de una parálisis grave que hace imposible la comunicación y que se conoce como "loked-in". ron ninguna finalidad. Igualmente, los movimientos de los no, ni ninguna otra función cognitiva. Aunque realizaba situación clínica pudo diagnosticarse de un estado vegetativo ojos se producían al azar, sin respuesta a estimulo alguno. La algunos movimientos de las extremidades, éstos nunca tuviereflejos. Durante los seis meses siguientes, pudieron observarse de forma inequivaca ciclos de sueño vigilia, pero nunca signos vitales, pero sin respuesta a los estímulos dolorosos y sin tal de alcohol y sedantes. Se le aplicaron las medidas de reanimación cardiopulmonar, con una recuperación de los presento signos de conocimiento o de consciencia del entordaro cardiorrespiratorio provocado por la ingestión acciden-

artificial que se ponía en funcionamiento según los requeri-mientos de la paciente. La situación se estabilizó durante significativa. La enferma se hallaba conectada a un respirador grafía de los vasos cerebrales no evidenciaron lesión alguna La tomografía computarizada del cerebro y la radio-

obtener la autorización de los tribunales para interrumpir las hecho de haber perdido a una hija, sino por la angustia diaria de vería en aquel estado. En 1975, iniciaron los trámites para Los padres vivieron una gran tragedia, no sólo por el

> que, según ellos mantenía tan te la ventilación mecánicade una infección. que falleció a consecuencia misma situación de estado vió otros nueve años en la bargo, la muchacha sobreviretirado el respirador. Sin em ron el permiso para que fuera 1976, los tribunales concediedesesperada situación. En traordinarias" - concretamen-

con el espíritu abierto y vale-Los padres de Karen

de los hallazgos del estudio del cerebro realizado tras su roso que siempre les caracterizó, autorizaron la publicación

tualmente datos de enorme interés para comprender las Los resultados del examen del cerebro aportan ac-

Los tálamos están conectados con la mayoría de las otras neurologicas. partes del sistema nervioso central, por lo que desempeñan una función fundamental en múltiples actividades gris que se halla subdividida en núcleos, llamados talámicos de los hemisferios cerebrales. Están constituidos por sustancia centímetros de longitud, localizada en la base de cada uno tálamo. Una estructura par, de forma ovolde, de unos 4 bases neuroanatómicas del estado de conciencia humano Las lesiones más relevantes fueron observadas en el

### DIVERSAS LESIONES

dentro de los núcleos individuales. neuronas, que en algunos casos llegaba a ser completa simétricamente atróficos, con una acusada pérdida de las En el caso de la joven Karen, los tálamos se hallaron

ras del sistema nervioso central estaban relativamente prellamados ganglios de la base del cerebro. Las otras estructucerebral de la región parietooccipital, en el cerebelo y en los Se observaron además, otras lesiones en la corteza

Hay estudios que han podido demostrar que una

PRESENCE

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994

lesión en un núcleo talárnico que esté conectado con una Cerbral régión del córtex cerebral provoca una atteración funcional similar a la observada al existir una lesión en la propia región

lizaron precisamente en el núcleo talámico conectado con lo cual sugiere que fue esta la lesión que provocó la principal ción que se hallan implicadas en diversas funciones cognitivas regiones de la corteza cerbral canocidas como de asocia-En el caso de Karen, las lesiones más graves se loca-

mantener la conciencia y las funciones cognitivos. del córtex puede se suficiente para despertar, pero no para separadas de las que se hallan implicadas en el conocimiento y el estado de conciencia. De este modo, la estimulación teorías que propugnan que el despertar, que depende de la activación de la corteza cerebral, está mediado por vias ciclos sueño vigilia con un despertar intacto, a pesar de las extensas lesiones del tálamo. Este hecho da soporte a las Pero un hecho importante es que la muchacha tenia

puede tener un papel menos esencial. de conciencia y del conocimiento, pero que en el despertar que otorga al tálamo un papel crítico en mantener el estado con las de la corteza cerebral, hacen plausible la hipótess extensión de las lesiones de ambas tálamas, com De estos hallazgos podría concluirse que la gravedad

l'omado de La Vanguardia.

### ALIVIO PARA LOS PIES CANSADOS Liene un recipiente con té trio y un

paco de jugo de limán y sat. Sumerja los plies en la vastja v déjetos remojando durante medio hora. Sentirá sus ples

péguelo bien en la botella. Cuando esté pel periódico. Arrugue bien el papel y Consiga un : bonita botella y pa-

# CONTRA EL ESCOZOR

seco, pintelo con barrilz.

Si quiere alivror el escozor, frote la parte afectada con un limón partido por

la mitad o con medio diente de ajo.

También puede usar perejil picado o la mitad de una cebolla.

QUE TO PREPARE "HIP. LC PUNGUENOS. HIP! FUERTES PARA LOS CABALLEROS ... IHIP. SUBVECTIOS ... HIP. I PARA

DICIENDO.

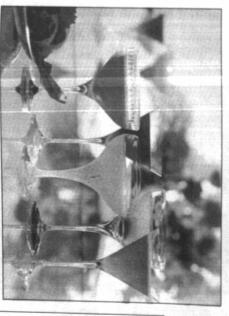
# SOBRAS DE CERVEZA

do con cerveza. quitarie el polvo y luego otro humedec brillo especial. Pase un paño seco para limpiar las hojas de las plantas y les do ur Las sobras de cerveza sirven par

## **JUERCA DEL MUEBLE**

que quede bien segura en su sitio. dece con pegamento transparente para se ha aflojado y ya no ajusta, se ie hume Cuando la tuerca de un mueble

# TRAGOS Y BEBIDAS



### PISCO SOUR

canela molida

2 medidas de pisco 1/2 medida jarabe de goma 1/2 clara de huevo jugo de 1/2 limón

angustura. copitas con una gotita de amargo de Licuar todos los ingredientes. Servir en gotas de amargo de angostura Hielo picado

## LECHE DE 11GRE

1/2 litro de leche evaporada hirviendo

copa de pisco cucharadas de azuc

### ga el huevo bien batido con dos cuchara-Al medio litro de leche hirviendo, se agre

Espalvorear con canela molida y servir. das de azúcar, seguir batiendo, luego el pisco. Batir hasta que quede espumoso

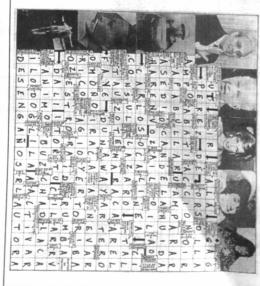
### SINGANI SOUR

I medida de jugo de limón 4 medidas de niela clara de huevo medida de azucar 3 ó 4 medidas de Singani

en copitas. licuadora. Licuar a alta velocidad. Servir Poner todos los ingredientes en la

# Solución al Hogargrama Nº 76

de identidad para recoger su premio de Bs. 100. Nº 527 zona Achachicala de la ciudad de La Paz, la mencionada señora debe apersonarse a nuestras oficinas de Circulación con la fotocopia de su carnet RAQUEL CHOLIMA R.con C. I. Nº 1915765 (Benl), domiciliada en calle Saavedro GANADORA DE LA SEMANA del HOGARGRAMA Nº 76 es la señora



PRESENG!

pertenecieron fanto a reinas, como a plebeyas, a ción fueron apareciendo por orden cronológico y una dama que fue Comandante General, así como a una cortesana que fue convertida en revolucionaria. Cada uno de ellos representó el arte chino y Los trajes que se presentaron en esa colecsu cultura en diferentes épocas.

Mientras que las reinas y princesas destilaban en sus deslumbrantes trajes, nos recordaron que aunque los estilos eran del pasado, las sedas y la confección estético, para distraer tanto la mente como la vista. Los organizadores del destile destacaron el aspecto histórico, así como también el aspecto

Emperador Ming Huang ha dado origen a muchos poermas, beers y obros de lestro que hasta hoy en día se presentar. Un traje sencillo y práctico como para el diario vivir represento a la Dinastia Surgo cuyo imperio durá 300 años. Se mostró el traje de cida el traje de la Dinastía Han que comenzo 206 antos ac. Fusta el año 220 d.c. La vestimenta de esta Dinastía se caracterizó por su magnificencia creando un estilo con muchos adoinos. Se paseento pararse con la de Juana de Arco ya que su heroísmo fue la gran inspiración para las tropas que entraban en batalla con los bárbaros en el siglo 12. Pudimos Entre las trajes presentados estaba el de Em-perador de la Dinsatió Chow, el traje de Chao Fel Yen, la concubina de un Emperador que luego fue Emperadora de alnasta Han, Luego pudintos aprever uniformes militares de la Dinastía Ming y el traje de la Emperatriz viuda de la Dinastía Ming que fue la el atuendo que usaba Yang Kuei Fei, una cortesana Liang Hung Yu, cuya actividad histórica podría comde la Dinastía Tang. Su "affair" amoroso con el responsable del colapso del imperio.

Al igual que cualquiler clásico de la moda, el Chi Poo piesenta un sindumera de variacio-nes: el largo del vestido, de su manga, etc. El Chi Poo perduacomo unamodamodema, la suficientemente flexible para adaptarse a los flempos mientras conserva su elegancia tradino Chi Pao, originario de Manchuria, como una característica distintiva de la moda china. Luego del dominio monárquico que duró más de 4 mil años, se hicieron reformas en el vestido de la mujer. Apareció el traje moder

Una hermosa exhibición que nos hizo conocer una parte de la milenaria cultura china a través del arte de vestir.



### a través de La China sus trajes



MENCION HONR

Asimismo y de acuerdo o la Convocato-ría del Concurso, se distinguió con un premio especial al Colegio Son Ignacio, envista de que

Compartiendo valores hacia el futuro

ca de China (faiwan), se realizó — in rodo auto LONCURGO NEAMILI MERCO: GIAL DE Pre-TURA, bajo el tituja "UN PUENE » A CA EL EUTO. RO", el pasado sábado 17 de secrembre en el Parque Mirador "Raúl Solmón do la Barra" de Lalkakota, con la participación do 460 alumnas nes piasmaron en obras, la nuevo visión pano-rámica de la ciudad de La Paz, enfocando el Puente de las Américas

pilar el número de premos y districiones hanro-tas de 30 que inicialmente flourabian en la Convacatoria hasta 53, gracios a la gentili donación de premias de parte de la Oficina En vista de la numerosa participación Comercial-Consular de la República de China, la cual fambién proporcionó las cartulinas para alumnos y de acuerdo a la selección de do por el maestro Gil imaná, se ruvo que am uniformar el famaño de los trabajos del mencio

La lista de los alumnos gonadores en las Categorias de Básica e infermedio es la siguien-

MARIA VANESSA TEDESQUI VARGAS-COLEGIO SAN IG-NACIO- Iro, Interm. BICICLE.

TA MARIA VANIA TEDESQUI VA-

GAS - COLEGIO SAN IGNA. CIO- Tro Interm. RADIOGRABADORA SONY

PAMELA DIANA POZO LUNA.
COLEGIO LORETTO - 110.
Intern. CAJA DE MUSICA Y
ALBUM DE FOTOS OUNTANA - COLEGIO SAN IGNACIO - 2do: Interm.

MENCION HONROSA; GABRIELA ISABEL CABRE. RA REYES - COLEGIO SAN IG.

kindergarten de 5 años, quien pese a estar fuera de las primeras categorias citadas, tuvo un excelente trabajo

para un mundo mejor

Cada dia hay nuevas noticias del Increel conflicto en nuestras relaciones con nuestros mento de la ansledad y semejantes y con nues mente, empezar por no-

Organización

Brahma

establecida en

1937 en la

cuenta con 3 nil centros en

India y hoy

Kumaris fue

monia nos rodea, hemos tro planeta. La desarpermitido que hábitos y actifudes negativas do minen nuestra personalidad, to que ha producido que tensiones y conflictos invadan nuestras vidas. Terminar con estos llar un esquema mental hábitos, cambiar nues tras actitudes y desarroun poder interior, y para positivo, requiere poder desarrollar este pode debemos, necesaria-

ción internacional que se dedica a la investigación, el estudio y la educación por la paz y desarrollo de valores éticos y pacíficos de la sociedad con el propósito de contribuir al mejoramiento de la La Universidad Espiritual Brahma Kumaris es una organiza misma a fravés de cada individuo.

62 países, donde ofrece

El nombre de Brahma Kumaris nace de la composición de dos palabras de origen hindú, ya que fue en la India donde se creó mujeres las que iniciaron esta obra. Hasta hoy gran parte de los la organización, en el territorio de lo que es hoy Pakistán. Brahmo fige su fundador y kumaris significa "hijas de", ya que fueror miembros y voluntarios de la organización son mujeres.

desarrolla una serie de programas educativos destinados a incrementar en las personas la capacidad de tomar decisiones, concentrarse y discernir, aumentar la autoconflanza y el autorespeto, desarrollar la paciencia y la tolerancia y potenciar habiar con seguridad. Además de otros campos como el medio ambiente, la problemática de la mujer y el desarrollo de femas La organización cuya filial en Bolivia cuenta con escasos seis meses de vida, tiene sede en 62 países del mundo donde las habilidades de escuchar con precisión, pensar con claridad y éficos destinados a contribuir al establecimiento de la paz mun-

países donde tiene sede, la Universidad se afilió a las Naciones afiliada al Departamento de Información Pública y designada Unidas en 1980, como una organización no gubernamental con status consultivo en el Consejo Económico y Social; con UNICEF, Como reconocimiento por su positiva labor en los diferentes como Organización Mensajera de la Paz en las Naciones Unidas

ción de las Naciones Unidas, que se cumplirá en octubre de 1995. esta organización está programando diversas actividades con-Con la ocasión del quincuagésimo aniversario de la crea-

mundo mejor", con el fin de reflexionar a la establecido un programemorativo a esta fedenominado "Compartiendo nuesthos valores para un nos valores que son los sociedad sobre algupilares que sustentan la armonía y la pacifica

te durante el año que precede al aniversario de la ONU-serán desarrollados a través de las actividades de Brahma Kumaris. Estos convivencia entre los hombres. Son doce valores que mensualmen valores han sido seleccionados por personas de todo el mundo que han participado en una multitudinaria encuesta realizada por la Universidad Brahma Kumaris, con el propósito de establecer qué valores eran más importantes para la humanidad, de ahí los valores que resultaron seleccionados fueron el respeto, la tolerancia, la dad, la unidad, la libertad, la simplicidad, la felicidad y la paz. El nonestidad, la cooperación, la humildad, el amor, la responsabiliiene el propósito de desarrollar desde este mes de octubre, uno a uno, los mencionados valores y crear un campo de reflexión en la sociedad sobre la importancia de los mismos en un mundo que programa "Compartiendo nuestros valores para un mundo mejor ante todo busca la convivencia pacífica.

opinión y público en general, con temas como "El desarrollo organizacional a través del cambio personal", "La importancia de valores en tiempos de cambio" y "Calidad de vida a través de En el marco de estas actividades ha llegado a nuestro país sen O'Donell, Director de Brahma Kunaris en Sud América, destacado conferencista, escritor, catedrático universitario y consultor personal. O'Donell ha dictado en La Paz una serie de conferencias a gerentes y directores de la banca nacional, políticos y líderes de de empresas en temas relacionados con el desarrollo profesional y pensamientos positivos".

de programas

educativos

desarrollo de

valores

para el

una variedad

pensamientos- y el espiritual -que son nuestros valores-. Sólo el equilibrio entre todas estas áreas puede lograr una mejora en la arios de su vida es uno de los factores que originan el stress y el agotamiento de la sociedad: Sólo el mismo individuo puede frenar la invasión del stress y la confusión en sus vidas a través del positivos. Para Ken O'Donell el stress no es otra cosa que un desajuste con la vida. La vida, las situaciones de la vida van por un Según Ken O'Donell existen tres niveles en los que el ser ras necesidades básicas y en el cual muchas personas desarrollan oda su vida y sus propósitos- el mental -que lo constituyen nuestros calidad de vida del individuo. Según O'Donell en la actualidad, obre todo en las grandes ciudades, el hombre está dominado por crecimiento de su área espiritual y desarrollo de pensamientos lado y nosotros vamos por otro. Esta situación, ese desajuste crea rumano se desenvuelve, el medio físico -que lo constituyen nuessu área física y este desajuste entre los otros aspectos complementensiones, que es en definitiva el stress. El mejorar nuestra calidad de vida, depende estrictamente de nosotros, de nuestra capaci nentes con pensamientos y valores positivos.

POR ISABEL MERCADO

spirituales. morales y numanos,

HOGAR

PRESENCIA

EDITOR: Marie France Perrin de Peró PRODUCCION: Angélica Guttérrez S.

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994



# ¿Qué carrera elegir

elección de carreras universitarias para considerablemente las posibilidades de Las universidades privadas han ampliado jóvenes bachilleres en La Paz.

que le gustaria desempeñarse, como pautas para ana-lizar los carrieros que pueden señe afines. Un aspecto muy importante al hacer esta elección es analizar las perspectivos que ofrece cada carriera en el campo laboral, muchas veces, los jóvenes hacern la elección En el antietor número de Hogar, ofrecimos algu-nas recomendaciones que pueden servir como guía para padres de familla y estudiantes a la hora de elegir una carrera universitaria, Mencionamos que es muy la misma, no así en el ejercicio profesional que es en importante conocer las aspiraciones de los jóvenes, las expectativas que tiene para su futuro y el campo en definitiva el objetivo de fodo estudiante. Sin embargo, lo que resulta fundamental una de una carrera pensando únicamente en el estudio de

vez hecha la elección es el empeño y la dedicación para culminar la carrera y conseguir el mayor aprovechamiento posible de la que se brinda en las gulas universitarias, no hay que olvidar que en la universidad el estudio es radicalmente diferente que en el colegio, minucioso del aprovechamiento y la conducta del diante sólo depende de su propio interés alumno, en la universidad, el éxito o fracaso del estuy que mientras que en este el profesor ejerce un control

# SCUELA MILITAR DE INGENIERÍA

que depende del Ministerio de Desarrollo Humano. ción a través de la Secretaría de Educación Superior cionan legalmente y están en proceso de regularizaembargo las denominadas universidades privadas fun-Militar de Ingeniería son las únicas universidades reconocidas en el Sistema de Universidades Bolivianas, sin carreras que brindan las universidades Mayor de San Andrés y Católica Boliviana, que junto con la Escueja La Escuela Militar de Ingeniería, dependiente En la anterior edición hicimos un recuento de las

Sistemas, Industrial y Agronómica. Aunque no se exige plina que impone en las aulas. La EMI brinda siete se ha destacado por la calidad de la enseñanza y los vestibulares previo a su ingreso a las carreras que elijan examen de ingreso, los alumnos deben pasar cursos del Alto Mando Militar, funciona en La Paz desde 1950. sistemas Electrónicos, Geográfica, Comercial, Civil, De carreras dentro del área de la Ingeniería: Ingeniería en orofesionales que forma, así como por la estricta disci-

# LAS UNIVERSIDADES PRIVADAS

cionan en La Paz, la característica común a estas universidades es que ofrecen carreras novedosas, que alldad seis universidades privadas fun-

> en muchos casos no afrecen las universidades fradicionales. Por ofta parte, offecen muchas carreras a rivel fécnico superior, lo que muchas veces es una ventajo para los gran mayoría de estas universidades cuentan con pianes alumnos que quieren acelerar su formación profesional. La lidades del ámbito académico y profesional del medio de estudio muy inferesantes y están dirigidas por personaimportantes centros de estudios superiores privadas es cada vez mayor y flenden a consolidarse como Según pudimos indagar, la asistencia a las univer



las carreras de Administración de Empresas, Agronomía, Ciencias de la Educación, Música y Teología. donde cuenta con su propio campus universitario. Ofrece antigua de las universidades privadas de La Paz. Creada en 1989, esta universidad se encuentra en la zona de Achumani La Universidad Unión Evangélica Boliviana es la más

La Universidad Nuestra Señora de La Paz ha sido

creada en julio de 1992, su rector es el Dr. Jorge Siles Salinas,

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994 PRESENGIA

> ración de interiores y Publicidad. Empresas, Arquitectura y Construcción, a nivel licende Alimentos, Ingeniería Industrial, Odontología, Mediprominente historiador nacional. Esta ubicada en la zona de Sopocachi y afrece los carreras de Ingeniería ciatura. A nivel técnico superior ofrece: Diseño y decocina, Ciencias Políticas, Economia, Administración de

niería Económica, Administración de Empresas, ra, ingeniería de Sistemas, ingeniería Comercial, ingesus carreras, posee planes de estudio para: Arquitectu-La Universidad Franz Tamayo funciona desde mediados de 1993 y aunque no fiene habilitados fodos tónica. Contaduría comercial e industrial, Turismo. Social y Ciencias de la Educación, a nivel licenciatura. A nivel técnico superior ofrece: Decoración Arquitecsidad tiene sus instalaciones en la calle Abdón lisis de Sistemas y Programación de Sistemas. La Univerbujo industrial, Literatura, Administración hotelera, And-Administración de recursos humanos, Publicidad, Di-Auditoria Financiera, Periodismo, Derecho, Trabajo

dad ofrece carreras en tres áreas académicas. En el área de salud: Medicina y Odontología a nivel licenmicas: Derecho y Relaciones internacionales, Admico superior. En el área de ciencias sociales y econóciatura; y Fonoaudiologia y Fisioterapia a nivel técni Obrajes, al lado del Haspital Metodista. Esta universirera tiene posibilidad de elección de menciones o riquitectura, Ecología y Psicopedagogía. Cada cavuditoria. En el área de Arquitectura y Educación La Universidad Iberoamericana, funciona en ión de Empresas, Ingeniería Comercial y

nes Públicas, Marketing y Plantificación de Tutismo, Diseño gráfico, Diseño de Interiores, Producción Audiovisual, Analista de Sistemas, Programador en cenciatura en Ingeniería Comercial y a nivel técnico mente carreras técnicas y muy modernas. Ofrece II La Universidad Santo Tomás, cuyo rector es el Dr. Felipe Harfmann, tiene sus instalaciones en la calle superior: Marketing y Publicidad, Marketing y Relacio-Federico Suazo. Es una universidad que brinda mayor

Analista en Sistemas y Técnico en Comercio Exterior trónica, Ingeniería Ecológica y de Medio Ambiente carreras de: Ingenieria de Sistemas, Ingenieria Elecviana, ubicada en la calle Colombia, ofrece ingeniería Civil y en Construcciones. A nivel técni Finalmente, la Universidad Tecnológica Boll-

# Yabba-dabba-doo

Upul Goodingin

de Pedro, en la famosa serie de dibujos animados de es el grito que lo llevó a la fama en su interpretación Hanna-Barbera, "Los Picapiedra



la gente mas recuerdo al actor de 41 años. embargo es por su papel cómico en ese programa que el hombre que se volvió un héroe de la clase media un elemento de subestima para su carrera artística. Pero estuvo particularmente consciente ya que siempre fue "Roseanne", es también destacado actor dramático. norfeamericana par su actuación en la serie de televisión casi 280 libras. Su peso es algo de lo que John Goodman Es un hombre grande, mide más de 1.80 m. y pesa

pletar sus cursos en 1975, partió a

de dibujos animados de Hanna-Barbera, "Los Picapiedra" papel principal de la versión para cine de la famosa serie taja de su apariencia física ordinaria ofreciéndole el Los estudios Universal, típico en ellos, sacaron ven

familia al estilo norteamericano durante la Edad de pado de interpretar a Pedro Picapiedra, cabeza de una a Wilma, Betty y Pablo y recrea el fenómeno del Piedra, dos millones de años antes de Cristo. La película gracias a la energía de los pies de los conductores transcurre en el pequeño pueblo de Piedra Dura junto artículos prehistóricos como el automóvil que camino consumismo norteamericano con una serie de falsos Goodman admite que al principio estaba preocu-

nemorable. "Me intimidé un poco al principio porque "fue muy divertido" trabajar con Elizabeth Taylor, quien hace el papel de su suegra, fue particularmente sus coestrellas Elizabeth Perkins y Rick Moranis dijo: cia inicial. Al final de la realización de la película con desodorantes para vivir", dijo justificando su reticenvida, pero de todas maneras era mejor que vender yabba-dabba-doo me quedara por el resto de mi "Al principio tuve miedo que el estigma de

real nunca quisiera tener ni siquiera que discutir con ella, preferiria hacerio con Mike Tyson". peleabamos y gritábamos pero admito que en la vida Los Picapiedra no es típico rol de la década de

ella es una leyenda viviente. Delante de las cámaras nos

de Entretainment

Fink". También actuó de compañero policial de Al Pacino nes favoritas sigue siendo el de un asesino pero simpático actuaciones que hizo Goodman. Una de sus actuacioen "Sea Love" y tuvo el papel co-estelar en "The Big Easy" extraño vendedor en la sátira de Hollywood, "Barton

Su larga actuación en la serie "Roseanne" enca

# SENORA MAMA: TIENE QUE LUCHAR TODOS LOS DIAS PARA QUE SU HIJO ALMUERCE?

IIO-STRATH': VITALIDAD NATURAL PARA TODA LA FAMILI grar que la hora de las comidas sea realmente ratamiento con BIO-STRATH, producto suizo lialmente, que contiene substa

UNIPHARMA: Tel. 340508. M-00419/91

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994

PRESENGI

categorizó a Goodman como a un hombre común y corriente, sin embargo el actor no se arrepiente de haber nando a Arnold, un hombre que luchaba por sobrevivi Entre tomas la pasamos bien y cuando estoy haciendo la que de una película", dice. "Roseanne me hace reir necho esa serie. "Es mucho menos el trabajo de una serie

do bien. Está a punto de interpretar a un controvertido noche como Amold' serie no tengo que viajar mucho, regreso a casa cada Parece que las cosas para Goodman están salien

cionar a Kathleen Turner y Tess Harper. Después de com University. Entre sus compañeros de clase se puede men una ex modelo como esposa y una hilita de pocos meses loven estudiante de drama de Southwest Missouri State tiene visto un papel en un film de misterio. En su casa tiene gobernador en una película para televisión y después Un camino largo es el que recomó aquel robusto

desodorantes para vivir". teatro yo vendía culas y obras de ban haciendo peli companeros esta "Mientras todos mis merciales para TV tuvo que hacer co ofertas en buenas peliculas, inclusive empezara a tener de que Goodman bres papeles antes tontos trabajos y polarga decada a través de yo no queria ir a la guerra de tuación te lleva a algún lugar y tirme. Se trataba de crear y construir algo. Una buena acluar, pienso que fue por diver-"Yo no sé qué me llevó a ac-Nueva York en busca de la fama. Tomado uvo que pasar una

"regalos artesanales"

Le invita a compartir sus CURSOS - TALLER de creación artesanal en la exclusividades siguientes

rouscendia. Técnica que nos permite pintar y adornar el yeso, cerámica biscocho, greda.	SOPT Menualidades en tela, madera, latón. Técnica que combina si arte desde lo Vidoriano hasta llegar al Country.	CHAQUELADO FRANCES Arte Francés de envejecimiento Transferencia de láminas, fabricación de DOMOS.	BAUERNMARELEI Pintura Alemana Rústica Tradicional. Envejecimiento de la madera y del latón.	RECICLADO DE PAPEL PERIODICO  Arti y Egología.  Ornitoción de canastas, bomboneras, adornos, periros de mesas, maceleros, flores, floregos, periros de massas, maceleros, flores, floregos, trendos adras, abarricos, paraguas, Todo trendado	Curso
Arolla	Telas, blondas, yute.	Lienzo, madera botella	Pintura al agua, madera,	Papel periódico	Materia

Profesora: Ana Maria Verástegui de Angelo Duración: 1 mes. Horarios: 2 horas diarias a lección. Consultas: Telf. 353784

# Desfile de MODAS



un desille de modas organizado por la Fundación de Damas Voluntarias Peruanas con el objetivo de recaudar fondos para las obras sociales que realiza en la zona de Ovejuyo. Con las recaudaciones se pretende construir cuatro aulas en la Escuela Santa Rosa de Lima de

boutiques" de La Paz de ropa femenina de primavera. Simpáticas estillo "provincia francesa" y cabe destacar la originalidad de los tos de belleza Yanbal y las joyas peruanas de estilo precolombino primer término colecciones de diferentes modelos mostraron vestidos estampados con pequeñas florcitas El evento, auspiciado por la línea dérea Lan Chile, los producsombreros y otros accesorlos como carteras y botines que lucieron. Buena música y coreografía caracterizó la presentación de las loyas Ccorl lucioas por modelos que vestían completamente de

vino la parte principal del desfile que fue la presentación de la donados gentilmente por diferente tiendas de decoración y de ropa, Luego de los premios que se rifaron entre los concurrentes colección del diseñador chileno Héctor Angulo.

El desfile estuvo caracterizado por elegantes trajes sastre o dos conjuntos. El estillo clásico que nunca pasa de moda fue el sello principal del diseñador Angulo. Los trajes de noche confeccionados en sedas, ricas telas labradas y lentejuelas demostraron la maestría Rayas, cuadros y motas encontraban armonía en los bellos del reconocido diseñador. El desfile concluyó con tres majestuosos piezas con pantalón combinando telas y colores de diferentes mane

La presentación de esta colección estuvo resaltada por los guantes que se llevaban con casi todas los conjuntos, la cantidad de collares y cadenas doradas al estilo Chanel y la audacía de algunas de las modelos que lucieron trajes sastre sobre el cuerpo y camisas de enormes y hermosos sombreros que lucían las modelos, los largos gasa completamente transparentes encima de senos desnudos.

Un lindo desfile para una linda causa.

# y sus reinas

cada año, También se elíge reina de primavera, de quince años, de fodas las jovencitas esperan un día llegar a ser reinas y para ello se dos reinas además de la muy importante Reinc principal, la infanti y la de antaño. El nombramiento de la reina representando ci u Caria de Azucar o la Feria de Santa Cruz son otros dos eventos coracteristicos que suceden ciones de reinas de belleza se realizan todo el tiempo. 🚰 Camaval se elige iabemos que en Santa Cruz la hermosura se premia. C. ncursos y coron colegios, de deportes y de un sinfin de otras instituciones.

preparan fisicamente desde la temprana adolescencia. La coronación de la belleza forma parte de la vida y tradición del pueblo cruceño.

El sábado 23 de septiembre, como homenace a la efemérides departamental, se eligió a la nueva Reina de Santo Cruz 1994, señonita Carla Patricia Soria Galvarro Villegas. Antes de la premiación quince de taquíraris, chovenas y carnavalitos. También deleito on con sus danzas de época al son de los valses vieneses anunciaron la llegada de Su chiquillas desflaron con trajes típicos de las provincias de Santa Cruz, al son os miembros de ballet Piral, y para finalizar, un grupo de domitas con frajes Majestad Carla Patricia quien fue coronada por el alcaide municipal Percy ernández.

Un evento característico de Santa Cruz que no se ve en otras egiones del país



# Santa Cruz

sobre los Efectos Fisiológicos y milenaria.

debido a su contenido en Gracias a su contenido es levemente estimulante. diuréticos y astringentes, cafeína y xantinas, el té envejecimiento celular; coagulabilidad de la arterioesclerosis y el además previene la Además de efectos antioxidantes que desarrollo tumoral. aparición de la propiedades sangre y el retardan la

A partir del Primer Simposio Internacional

Salud

en catequinas, el té posee empezado a revelarse los que tuvo lugar en Nueva enigmas de esta infusión Farmacológicos del Té, York en 1991, han

de hierbas, el emperador Shin Nung colo-có el puchero debajo de un árbol de Camellia fhea.

Muy pronto algunas hojas cayeron sobre el agua hiviente. Parece que éstas le confirieron a la infusión tal fragancia, que no pudo resistir la tentación de

# UN POTENTE ANTIOXIDANTE

perador no tardó en indagar si las hojas A pesar de conocerse desde hace

dades del té continuaron siendo casi desconocidas hasta no hacemucho tiemmás de cinco mil años, debido a la comdaron en hacerse of airadas voces de protesta. Era necesario hacer callar a po. Cuando el consumo del té puso en peligro la industria de la cerveza, no taraquellos que proclamaban que el té era dolores de cabeza y estómago, las fluxiones articulares, las enfermedades vaporosas, la gota y el mal de la piedra, secuencia del libertinaje y la inconti nencia sexual".

revelarse los enigmas de esta infusión milenaria. Sus principales constituyentes armacológicos del Té, que tuvo lugar er A partir del Primer Simposio Inter nacional sobre los Efectos Fisiológicos Nueva York en 1991, han empezado

oxidación celular que favorece la minas C y E. Al actuar como captadores de los radicales de oxígeno, evitan la categuinas, pertenecientes a la familia de los polifenoles, poseen propiedades antioxidantes superiores a las de las vita-Se ha descubierto que

Como se ha comprobado en ciertas comunidades asiáticas y, sobre todo

en China, donde se acostumbra a tomar el té a temperaturas muy altas, los órganos más afectados son la mucosa buca nas antioxidantes contribuye a la apari-

te callente, puede favorecer el desarrollo de procesos fumorales en el aparato

efectos benéficos sobre la salud, se ha

el té verde, el negro también resulta sumamente eficaz. Por último, debido a sus efectos astringentes y relajantes sobre la pared

# EFECTOS ANTICOAGULANTES

es la propiedad de reducir la coagulabilidad

do el paciente tiene una afección cardíaca rico en potasio, está indicado en diversas afecciones cadíacas. Sin embargo, cuan-

derivadas de la presencia de pequeñas cantidades de metilixantinas. También con-Como el café y la yerba mate, también el té posee propiedades excitantes lene un pequeño porcentaje de cafeína y eofilina que le confiere propiedades estiSin embargo, como estas sustancias

EL PELIGRO DE TOMARLO MUY CALIENTE propiedades antioxidantes del té derivan de las teoflavinas. Cuanto mayor es la pro-

sión que conflene una infusión, mejor es bles efectos anticancerosos. También se ha Ciertos estudios de laboratorio llevaprobar que las catequinas tienen indudaobservado que, administrados por vía oral, los extractos de té inhiben el crecimiento dos a cabo con monos han permitido com

tumoral en ratas y ratones.

y el esótago. En estas poblaciones, una dieta escasa en oligoelementos y vitami-

Aunque los efectos son mayores con ntestinal, el té está especialmente indicado

ción del cáncer. VERDE Y NEGRO

# en los procesos diarreicos.

El té negro es el más consumido en todo el mundo y el más conocido en Occidente, Luego de recoger las hojas, se maceran y se secan. Durante su manipulación, es de fundamental importancia que éstas se encuentren en un ambiente caldeado y húmedo, así como que entren en contacto con el oxígeno,

> minar la eficacia de las catequinas en las enfermedades cardiovasculares. Uno de los A pesar de estos descubrimientos aspectos más llamativos de estas sustancias

El cambio de color y aroma depende de la buena aireación del producto. Además, por medio de la oxidación, parte de las catequinas se convier en teoflavinas. Contiene entre un 8 y En cuanto al té rojo de Oolong, se obtiene por medio de un proceso de

Además de sus efectos diuréticos,

o renal grave, debe abstenerse de tomarlo.

un 11 por ciento de cafeína.

se encuentran en menor proporción que en el café, el té no produce tanto insomnio.

del té negro. A ello se debe sus caracteísticas intermedias entre el negro y el Los tés verdes más apreciados por u calidad provienen de la provincia de 'hjiang, en la costa oeste de China. Los

CLASINA KRAAN/EFE REPORTAJES

# placeres del té

# Presencia Hogar

La Paz, Bolivia, sábado 15 de octubre de 1994

Hogar PRESENCIA

antiguas y simbólicas de la región que data del siglo inmemorables como la leyenda de Tunupa, los comhistórico con mucha tradición desde tiempos tan solo tres horas de viaje en bus. Es un pueblo XVI. Su condición de puerto, por su ubicación en las bates de Makuri y posee una de las iglesias más provincia Camacho del departamento de La Paz a cas muy atractivas para el turismo. ilberas del lago Titicaca, también le dan caracteristi-La población de Carabuco se encuentra en la

ción por su labor silenciosa que viene cumpliendo en difundidos, existe uno que merece una especial atenratura, como fue el escritor Manuel Rigoberto Paredes máximo representante que tuvo Carabuco en la lite la actividad furística. Nos referimos al "Jardín Folklórico" esa región en beneficio de la ecología y el fomento de propio de don Nataniel Cuentas Paredes, sobrino del Al margen de esos atractivos medianamente

no había nada de vegetación en Carabuco, mi nermano me regaló semillas de árboles que sembré de a poco...", manifiesta don Nataniel con su voz la ayuda de un bastón, a paso lento por sus 82 años, rencia al nacimiento de su más preciado tesoro. Con entrecortada debido a su cansancio, haciendo refenos su cuidadosa obra. genfilmente nos guió por todo el jardín explicándo-Después que regresé de la guerra del Chaco,

### CARACTERISTICAS

región, justificando, el por qué del nombre. sentativas a las costumbres y danzas nativas de la porados en plantaciones de pinos con figuras repre-El "Jardín Folklórico" tiene aproximadamente 1.000 mts2., y más de 30 atractivos diferentes, incor-

tumbos, maíz y otros productos agropecuarios. sólo a sembrar árboles, sino también frutillas, guindas, ya que desde su juventud se dedicó integramente no estos pinos tiene por lo menos más de sesenta años. Don Nataniel nos comenta que cada uno de

das y acontecimientos de diversión. festejando, porque el lugar se presta para realizar parrillaveces le sirvió para alojar a los visitantes que se quedaron lluvias por la consistencia del techo de pino, que muchas barrigas del elefante y del caballo, denominadas así por su un sólo bloque con asientos de madera. De igual forma, las similitud a esos animales, son refugios para cobijarse de las pero también destaca el comedor y la choza verde de mundana, el maricón, etc. Representa al mal con satanas su amigo "Huallque Pedro", la madre Gerónima, la mujer enano, el toro y el torero, el boxeador; hace homenaje a el chuncho, la lechera, el kusillo, el cuculi, la llama, la así se llama un bonito pasaje del jardín- se aprecia a los mentan a estas representaciones andinas, el minero, el vícuña, la pachamama, entre los más típicos. Complecaporales, quena-quenas, llameros, morenos, el danzante, Adán y Eva, donde está expuesta una mesa de piedra de Comenzando por la Avenida "Cuentas Paredes"

ca muestra por sus características de atractivo singular. vación del medio ambiente en pleno altiplano, constituademás por la conservación de nuestra cultura y preserperfecta de los personajes representados. Es una pintores-Camacho, Tal vez del departamento. yéndose en el único jardín botánico de la provincia mucha originalidad, que le dan una interpretación casi Todas estas figuras están muy bien podadas, con

eco en las autoridades pertinentes, jamás don Nataniel merece, porque es un anciano de escasos recursos que Cuentas ha recibido ninguna colaboracion, que bien la Como siempre, los trabajos "quijotescos" no hacen

> arboles que sembre poco vegetación en Carabuco la guerra del Chaco, no Después que regrese de Rigoberto Paredes, me mi hermano Manue regaló semillas de habia nada de a poco..

da labor, plaquetas de reconocimiento colmo, tiene como recuerdo a su sacriticadel "Rotary Club de Mina Matilde" y de la "Federacion derecho a ser un servidor de la patria. Para dó sin los haberes que le corresponden por trámites en su debido momento y se que-Chaco sin salario alguno, no realizo sus Es un excombatiente de la Guerra del te 1.- Bs que cobra por el ingreso al jardin. pequeñanieta, teniendo como única tuenvive junto a su esposa Sofia Peñaloza y una

para que le dotaran de agua, creemos que estos flempo tuvo que luchar can la Alcaldía de Carabuco creyendo que eran de oro. cuales las letras de la placa eran doradas y le robaron Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia", de las Por otro lado nos informó que durante mucho

solo contribuye al mejoramiento urbano y embellece

excesos no se deben permitir con una persona que

a su pueblo con esta obra de enorme significado. cos y privados del turismo le bélica con el Paraguay y finalcolabore, modestamente res-pondió: "necesito una tijera importante atractivo. mente que los sectores públipresten mayor atención a este participación en la contienda para cuidar mis árboles queride qué forma quiere que se le tinentes que se le reconozca su licitamos a las autoridades perdos". Mediante estas líneas so Cuando se le consulto

# ¿COMO LLEGAR A CARABUCO?

san necesariamente poi Acosta, porque todas ellas pavaya con destino a Puerto tres horas de viaje y se puede ts 7.- y Bs. 4.- en camión. Son costo del pasaje en bus es de zona del Tejar (Cementerio). El nana hasta el medio día, de la días a partir de las 7 de la malas movilidades salen todos los resados en víajar a Carabuco rara quienes estén inte-





MANZANILLA

COCA ANIS POR EDGAR TORO LANZA



Edif. V Centenario • Avenida 6 de Agosto 2006, 3er piso Depto 3•B • Telf.: 317369 • Casilla: 7856 • La Paz-Bolivia

Calacoto calle Nº 8 · Esq. Costanera • Telf. 785737